



Flower Class Corvette H.M.C.S. Snowberry

Die Korvetten der „Flower“ - Klasse werden für immer mit der Schlacht im Nordatlantik verbunden bleiben, wenn sie auch während des Zweiten Weltkrieges auf allen Kriegshauptplätzen zum Einsatz kamen. Neben anderen Geleitfahrzeugen trugen gerade sie die Hauptlast des Kampfes gegen die deutschen U-Boote. Die Geleitschiffe dieser Klasse entstammten der Zusammenarbeit zwischen der britischen Admiralty und der Smiths Dock Company, die 1938 über eine erfolgreiche Konstruktion für ein gewerbliches Walfangschiff namens Southern Pride verfügte. Das Hauptmerkmal dieser ersten Konstruktion lag darin, dass sie der Handelsschiffspraxis folgte, sich leicht in zahlreichen kleinen Werften in GB bauen ließ und dass ihre Grundmaschinen in zivilen Werften gehandhabt werden konnten. Sechzig Korvetten aus der Flower-Klasse wurden vor Ausbruch des Krieges bestellt und von Ende 1940 befanden sich insgesamt 141 der ursprünglichen Konstruktion in Auftrag. Das erste Schiff (am 24.01.1940 zu Wasser) wurde in 5 Monaten fertig gestellt, die später folgenden mit einer Geschwindigkeit von je dreizehnzwanzig Tagen. Nachdem einmal die Entscheidung gefallen war, dass Korvetten nicht mehr als Küstengeleitschiffe, sondern auf den Großmeeren eingesetzt werden sollten, waren Änderungen vorzunehmen. Später erhielten diese Schiffe einen geänderten Rumpf mit verlängertem Vorschiff, das ihnen besseren Schub und Ausladung als Schutz gegen den Seegang im Atlantik verlieh. Im Laufe des Krieges wurden die Korvetten unter anderem mit Radar, erhöhter und leistungsfähiger Flugabwehrbeeskzung (Fla-Mg. bzw. 2cm Oerlikon-Geschütze), mehr Wasserbomben und Ende 1941 mit der U-Boot-Waffe „Hedgehog“ ausgerüstet. Ab 1943 wurden sie mit anspruchsvoller Elektronik ausgerüstet. Während dieser Zeit wurden viele Änderungen an den Brücken vorgenommen, um neue Geräte und Schutzvorrichtungen einzubauen. Diese Schiffe erwiesen sich als die seegängigsten und wurden von Seestreitkräften in aller Welt eingesetzt. (Gesamtanzahl 265 Stück). Wasserverdrängung : 940 t, Maschinenanlage : Vierzylinder Dreifachexpansion/Scotch-Kessel, Leistung: 2.750 WPS, Geschwindigkeit : 16 kn, Reichweite: 4.000 Meilen / 12 kn, Besatzung : 47 Mann. Als die deutschen U-Boote im Frühjahr 1942 ihr Operationsgebiet vor die amerikanische Küste verlegten, sah sich die US-Navy gezwungen, den völligen Mangel an geeigneten Geleitfahrzeugen durch britische Korvetten auszugleichen. Es wurden sofort 10 Korvetten in Amerika abgegeben, sowie 8 weiteren aus kanadischem Werftentbau. H.M.C.S. Snowberry : Dieses Schiff, das von der Davie Shipbuilding Lauzon, Quebec gebaut wurde, wurde am 30. November 1940 fertig gestellt. Sie war von der Royal Navy (England) in Auftrag gegeben und nach Fertigstellung an die Royal Canadian Navy (Kanada) weitergegeben und wurde im Nordatlantik als Konvoischiff eingesetzt. Im November 1943 versenkte sie mit Unterstützung anderer Geleitschiffe das U-Boot U536 500 Meilen westlich von Kap Finisterre. Sie verbrachte den größten Teil ihres Lebens im Nordatlantik und kurze Zeit im Ärmelkanal, bevor sie 1945 der Royal Navy zurückgegeben und 1947 verschrottet wurde.

Flower Class Corvette H.M.C.S. Snowberry

The Flower Class corvettes will always be associated with the Battle of the North Atlantic, even though they were also used in all theatres of war in World War II. Alongside other escort ships she bore the main burden of the battle against the German submarines. The escort ships of this class were derived from the collaboration between the British Admiralty and the Smiths Dock Company, which in 1938 had a successful design for a commercial whaler called the Southern Pride. The main feature of this original design was that in accordance with merchant shipping practice it could easily be built in many small British dockyards and its basic engines could be handled by civilian dockyards. Sixty Flower Class corvettes had been ordered before war broke out and by the end of 1940 at total of 141 of the original design had been ordered. The first vessel (launched on 24.1.1940) was completed in 5 months, the subsequent ones at a rate of one every twenty three days. Once it had been decided that corvettes were no longer to be used as coastal escort ship, but on the high seas, some modifications had to be made. Later these vessels were given a different hull with extended forecastle that improved their thrust and overhang to protect them against the Atlantic seas. In the course of the war the corvettes were equipped, among other things, with radar, more and more powerful anti-aircraft weapons (AA MG or 20 mm Oerlikon guns), more depth charges and at the end of 1941 with the „Hedgehog“ anti-submarine weapon. From 1943 they were equipped with better electronics. During this period many modifications were made to the bridge to incorporate new equipment and protections. These ships proved to be the most seaworthy and were used by navies throughout the world. (Total build 265). Displacement: 940 tons, power plant: 4-cylinder triple-expansion/Scotch boiler; capacity: 2750 hsp; speed: 16 knots; range: 4,000 miles at 12 kts; crew: 47 men. When in the spring of 1942 the German submarines moved their zone of operations to the American coastal region, the US Navy found itself obliged to make up its full deficit of suitable escort vessels from British corvettes. 10 corvettes were immediately delivered in America, and a further 8 from Canadian shipyards. H.M.C.S. Snowberry: This ship built by Davie Shipbuilding Lauzon, Quebec, was completed on 30th November 1940. She was ordered by the British Navy and on completion was transferred to the Royal Canadian Navy and used as a convoy ship in the North Atlantic. In November 1943, assisted by other escort vessels, she sank U-Boot U536 500 miles west of Cape Finisterre. She spent most of her life in the North Atlantic and a brief period in the English Channel, before she was returned to the Royal Navy in 1945 and scrapped in 1947.

Form hergestellt und im Eigentum von Revell AG/Revell Monogram Inc. Widerrichtige Nachahmungen werden gerichtlich verfolgt.
Ce produit est propriété de la société Revell AG/Revell Monogram Inc. Toute utilisation ou duplication frauduleuse fera l'objet de poursuites en justice.

Modelado y en propiedad de Revell AG/Revell Monogram Inc. Imitaciones ilícitas serán perseguidas por la ley.

Modelo prodotta dalla Revell AG/Revell Monogram Inc. e di proprietà della stessa impresa, la quale procederà legalmente contro ogni imitazione abusiva.

Malli on Revell AG/Revell Monogram Inc. valmistama ja omaisuutta. Laittomaan kopiointiin tulkaan puuttumaan oikeudellisiin toimiin.

Formen er produert og eies av Revell AG/Revell Monogram Inc. Etterfigring uten tillatelse vil bli gjentatt for rettslig forfølgelse.

Produkcja i prawa własności firmy Revell AG/Revell Monogram Inc. Niegalejne podrabianie jest zabronione pod odpowiedzialnością sądową.

Model, Revell AG/Revell Monogram Inc. firmasının mülkiyeti altında imal edilmişdir. Kanunu aykırı takiller mahkemece takip edilecektir.

A forma elzártottja és a tulajdonjog birtokosa a Revell AG/Revell Monogram Inc. A jogellenes útaztatokat és hamisítványokat bíróságig üldözök.

Mould manufactured by and property of Revell AG/Revell Monogram Inc. Illegal imitations are subject to prosecution.

Vorm vervaardigd door en eigendom van Revell AG/Revell Monogram Inc. Onrechtmatige nabootingen worden gerechtelijk vervolgd.

Formas produzidas e de propriedade da Revell SA/Revell Monogram Inc. Cópias não autorizadas serão processadas juridicamente como determinado na lei.

Modeller tillverkad av och tillhör Revell AG/Revell Monogram Inc. All kopiering bevisas enligt lagen om upphovsrätt.

Formen er fremstillet af Revell AG/Revell Monogram Inc. som også har ejendomsret. Lovst ridge efterfrænger sagas.

Модель изготавлена и является собственностью фирмы Revell AG/Revell Monogram Inc. Противозаконные подделки преследуются в судебном порядке.

Нюрфіл китапхане и калыпташтырылган фирмасы Revell AG/Revell Monogram Inc. Оңардауынан шырайтасы да каталаныктасы доколиктас.

Tvar by vyroben firmou Revell AG/Revell Monogram Inc. a je jejim vlastnictvem. Prot nezákonnému napodobeninám se bude postupovat soudní cestou.

Forma je proizvedena je vlasništvo Revell AG/Revell Monogram Inc. Neovlačene kopije bodo pravno kažnjene.

Zu Ihrer Sicherheit!

D:

ACHTUNG: Nur für Kinder über 8 Jahre !

Benutzung unter Aufsicht von Erwachsenen empfohlen.

VORSICHT! Bauanleitung vor Gebrauch lesen, befolgen und nachschlagebereit halten. Bausätze und Zubehör außer Reichweite von Kleinkindern (unter 36 Monaten) und Tieren entfernen. Die Hände und die Werkzeuge nach dem Basteln waschen. Bitte nur das dem Bausatz beiliegende oder in der Gebrauchsanleitung empfohlene Zubehör benutzen.

Beim Basteln bitte nicht essen, trinken oder rauchen. Von Zündquellen fernhalten. Material nicht mit den Augen, Haut und Mund in Berührung bringen oder verschlucken. Dämpfe nicht einatmen. Im Falle der Berührung mit dem Auge: Sofort gründlich mit fließendem Wasser spülen und umgehend ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen. Im Falle des Verschlucks: Mund mit Wasser spülen und frisches Wasser trinken. Ein Erbrechen ist nicht herbeizuführen. Umgehend ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen.

F:

ATTENTION: destinés seulement aux enfants de plus de 8 ans! Utilisation recommandée sous la surveillance d'adultes. Mesure de précaution: bien lire et suivre les instructions de montage avant emploi, et les garder à portée de la main.

Tenir les jeux de pièces et accessoires hors de la portée d'enfants en bas âge (moins de 36 mois) et des animaux. Se laver les mains et nettoyer les outils après le travail. N'utilisez que les accessoires contenus dans le jeu de pièces ou conseillés dans le manuel d'utilisation.

Lors du bricolage, ne pas manger, boire ou fumer. Tenir à l'écart de sources inflammables. Ne pas mettre le matériel en contact avec les yeux, la peau et la bouche, et ne pas l'avaler. Ne pas respirer les vapeurs. En cas de contact avec les yeux, rincer aussitôt abondamment à l'eau courante et consulter immédiatement un médecin. En cas d'ingestion: rincer la bouche à l'eau et boire de l'eau fraîche. Ne pas provoquer de vomissement. Consulter immédiatement un médecin.

E:

ATENCION: ¡Sólo para niños de más de 8 años! Se recomienda una utilización de los mismos bajo la vigilancia de adultos.

¡CUIDADO! leer atentamente las instrucciones de uso antes de la utilización, seguirlas minuciosamente y mantenerlas siempre a mano para cualquier consulta.

Mantener los juegos de piezas fuera del alcance de niños (menores de 3 años) y de los animales. Después de haber realizado trabajos, es necesario lavar las herramientas y las manos. Les rogamos utilicen exclusivamente los accesorios que se adjuntan al juego de piezas o los recomendados en las instrucciones.

No comer, ni beber, ni fumar durante las operaciones. Mantenerse alejado de cualquier fuente de ignición. El material no debe contactar con los ojos, la piel ni la boca. No inhalar los vapores. En caso de que se produzca un contacto con los ojos: aclarar a fondo de inmediato con agua corriente y recurrir en seguida a ayuda médica. En caso de ingestión: enjuagarse la boca con agua y beber agua fresca. No hay que provocar el vómito. Recurrir de inmediato a asistencia médica.

P:

ATENÇÃO: só para crianças com mais de 8 anos!

Recomenda-se a sua utilização sob a vigilância de adultos.

CUIDADO! Antes de usar, ler com atenção e seguir as instruções de construção, e té-las sempre à mão para as consultar.

Guardar os conjuntos de montagem e acessórios fora do alcance de crianças (de idade inferior a 36 meses) e animais. Lavar as mãos e as ferramentas depois de um trabalho. Queira utilizar exclusivamente os acessórios fornecidos com o conjunto de montagem ou recomendados nas instruções de utilização.

Durante os trabalhos não comer, não beber nem fumar. Manter afastadas fontes de inflamação. Não tocar com o material nos olhos, na pele ou na boca, nem engolir. Não aspirar os vapores. No caso de contacto com os olhos lavar imediatamente com muita água corrente e consultar um médico quanto antes. No caso de engolir: lavar a boca com água e beber água fresca. Não se deve provocar vômito. Consultar um médico quanto antes.

N:

ADVARSEL: Kun for barn over 8 år! I ung alder bør modellbygging forgå under oppsyn av/sammen med en voksen person!

OBS: Studer byggeveiledningen godt for du begynner å bygge, følg den skritt for skritt, og ta vare på den for eventuell senere bruk.

La ikke barn under angitt alder, eller dyr, komme i nærheten av "byggeplassen". Lagre kjemiske stoffer utenfor mindreåriges rekkevidde. Vask hender og utstyr godt hver gang du er ferdig med å bygge, og rydd opp etter deg. Bruk kun tilbehør som følger med settet, eller som anbefales brukt til det.

Ikke spis, drakk eller royk på "byggeplassen", og hold lett antennelige materialer unna åpen flamme. Pass på at du ikke får lim på huden, i øynene, i munnen eller at du ikke spiser det. Får du lim på huden, vask området godt med mye vann. Får du lim i øyet vask øyet med rikelig med vann, og hold øyet åpent hele tiden. Oppsok lege! Har du svelget lim, vask munnen godt med vann, og drakk rikelig. FORSØK IKKE Å FREM-BRING BREKNINGER, men oppsok lege! Pass også på at du ikke puster inn gassene fra lim og maling. Føler du deg uvel, avbryt byggingen og gå ut i frisk luft.

Security-Text!

GB: WARNING!

- Paint and cement for children over eight years of age only.

CAUTION!

- Read the instructions before use, follow them and keep them for reference.

SAFETY RULES

- Keep younger children under the specified age limit and animals away from the activity area.
- Store chemical toys out of reach of young children.
- Wash hands after carrying out activities.
- Clean all equipment after use.
- Do not use any equipment which has not been supplied with the set or recommended in the instructions for use.
- Do not eat, drink or smoke in the activity area.
- Flammable. Keep away from ignition sources.
- Do not allow cement to come into contact with the skin, eyes and mouth.
- In the case of skin contact: Wash affected area with plenty of water.
- In case of eye contact: Wash out eye with plenty of water, holding eye open. Seek immediate medical advice.
- Do not swallow material.
- If swallowed: Wash out mouth with water, drink some fresh water.
- DO NOT INDUCE VOMITING.** Seek immediate medical advice.
- Do not inhale fumes.
- In case of inhalation: Remove person to fresh air.
- Keep all materials away from mouth.
- CEMENT (GLUE)**
- For use on most polystyrene plastic (not foam or expanded polystyrene). Apply thinly to surface and keep under pressure until set. Keep out of reach of young children.

NL:

ATTENTIE: uitsluitend geschikt voor kinderen ouder dan 8 jaar! Wij adviseren het gebruik onder toezicht van een volwassen persoon.

VOORZICHTIG! Lees voor het gebruik de handleiding, volg deze op en houd hem voor het naslaan binnen handbereik.

Bouwsets en hulpmiddelen buiten bereik houden van kleine kinderen (onder 36 maanden) en dieren. Was na het knutselen de handen en het gereedschap. Gebruik a.u.b. alleen de hulpmiddelen die zijn meegeleverd of die in de gebruiksaanwijzing worden geadviseerd. Tijdens het knutselen niet eten, drinken of roken. Uit de buurt van ontstekingshaarden houden. Materiaal niet in contact met ogen, huid en mond brengen of verslikken. Dampen niet inademen. Bij oogcontact: direct grondig met stromend water spoelen en direkt een arts consulteren. Bij inslikken: mond met water spoelen en vers water drinken. Niet laten overgeven. Direct een arts consulteren.

I:

ATTENZIONE! Esclusivamente adatti per bambini oltre gli 8 anni!

Da usare sotto la sorveglianza di adulti.

IMPORTANTE! Leggere attentamente le istruzioni sull'uso, seguitele rigorosamente e tenetele sempre a portata di mano per una pronta consultazione.

Tenere le confezioni e gli accessori lontano dalla portata di mano dei bambini (sotto ai 36 mesi) e dagli animali. Dopo aver praticato il bricolage, lavarsi le mani e lavare gli attrezzi. Adoperare solo gli accessori acclusi alla confezione oppure quelli consigliati nelle istruzioni d'uso.

Non mangiare, bere o fumare durante il lavoro. Tenere i kits lontani da fonti di accensione. Non portare il materiale a contatto con gli occhi, la pelle o la bocca; non ingerirlo. Non aspirare i vapori. Se il prodotto viene in contatto con gli occhi: sciacquare gli occhi immediatamente con acqua corrente e rivolgersi ad un medico. Se il prodotto viene ingerito: sciacquare la bocca e bere dell'acqua fresca. Non provocare il vomito. Rivolgersi immediatamente ad un medico.

FIN:

Tutki kuvalliset ohjeet huolellisesti ennenkuin aloitat kokoamisen. Jos vaitohtoja on useita, ota esille vain ne osat, jotka tarvitaan valitsemassasi vaitoehdossa. Irroita osat kokoamisjärjestyksessä kiinnityksestä. Revell askartelulevitsellä. Sovita osat yhteen ennen liimaamista, jotta liimaus onnistuisi hyvin. Käytä Revell liimoja pienissä erissä, ja anna liiman kuivua. Liimataessa isompia osia, kiinnitä ne yhteen kuminauhan tai teipin avulla. Aseta pienet osat paikoilleen pinsettiin avulla. Mallin viimeistelyssä käytä erityisesti näitä varten suunniteltuja Revell maaleja ja tarvikkeita. Maalaaja osat ohjeiden mukaan, joko ennen kokoamista tai sen jälkeen. Leikkää siirtokuvat irti toisistaan, kasta ne hetkeksi haaleaan veteen ja siirrä ne paikoilleen. Kuivaa liika vesi talouspaperiin. Muovirakennussarja. Ei sisällä liima eikä maaleja, joita tarvitaan mallin viimeistelyyn. Sisältää kuvallisen kokoamishoejen. Ei sovellu alle 8-vuotiaille. Säilytä rakennussarja ja tarvikkeet pikkulasten (alle 36 kk ikäiset) ja eläinten ulottumattomissa. Pese kädet ja työkalut askertelun jälkeen. Käytä ainoastaan rakennussarjassa olevia tai käyttöohjeissa suositeltuja tarvikkeita.

Zu Ihrer Sicherheit!

S:

OBSERVERA: Endast för barn över 8 år!

Det rekommenderas att vuxna har uppsikt när barn bygger.

OBSERVERA! Läs byggnäringen före du börjar, följ den och håll den i beredskap.

Förvara byggsatsen och tillbehör utan räckhåll för småbarn (under 3 år) och djur. Tvätta händer och verktyg efter arbetet. Använd bara de tillbehör som ingår i byggsatsen eller som rekommenderas i bruksanvisningen.

När du bygger, bör du inte äta, dricka eller röka. Bygg inte i närheten av brandkällor. Låt inte materialet komma i kontakt med ögonen, huden eller munnen och svälj det inte. Andas inte in ångorna. Ifall materialet kommer i kontakt med ögat: Skölj omedelbart ordentligt under flytande vatten och sök sedan genast läkarhjälp. Ifall du råkar svälja något: Skölj munnen med vatten och drick rent vatten. Du bör inte försöka kräkas. Sök läkarhjälp meddelsamma.

DK:

BEMÄRK: kun for børn over 8 år! Det anbefales, at anvendelse kun sker under opsyn af voksne.

FORSIGTIG! Læs byggevejledningen før brug og følg denne. Hold vejledningen hele tiden parat.

Byggesæt og tilbehør skal holdes uden for rækkevidde af småbørn (under 36 måneder) og dyr. Hænder og værkøj skal vaske efter samlingen. Benyt venligst kun det tilbehør, der er vedlagt byggesættet, eller er anbefalet i brugsanvisningen.

Undgå at spise, drikke eller ryge ved sammensætningen. Undgå åben ild. Materialet må ikke komme i berøring med øjne, hud eller mund og må ikke synkes. Dampene må ikke indåndes. Ved øjenkontakt: skyld grundigt med rindende vand og opsøg omgående lægehjælp. Ved synkning: skyld munnen med vand og drik frisk vand. Det er ikke nødvendigt at kaste op. Opsøg straks lægehjælp.

PL:

UWAGA: Tylko dla dzieci powyżej 8 lat!

Zaleca się używanie pod nadzorem dorosłych.

OSTROZNIE! Przeczytać przed użyciem instrukcję modelarską, stosować się do niej i trzymać pod ręką.

Nie trzymać elementów zestawu oraz wyposażenia w zasięgu małych dzieci (w wieku poniżej 36 miesięcy) oraz zwierząt domowych. Po majsterkowaniu umyć ręce oraz narzędzia. Proszę używać tylko wyposażenia należącego do zestawu lub wyposażenia zalecanego przez instrukcję montażu.

Przy majsterkowaniu proszę nie jeść, nie pić i nie palić. Trzymać z dala od źródeł ognia. Nie dotykać materiałem oczu, skóry i ust, nie połykać. Nie wdychać par. W wypadku kontaktu z okiem: natychmiast wypłukać dokładnie wodą bieżącą i bezzwłocznie skorzystać z pomocy lekarskiej. W wypadku połknienia wypłukać usta wodą i pić świeżą wodę. Nie należy powodować wymiotów. Bezzwłocznie skorzystać z pomocy lekarskiej.

TR:

DİKKAT: Sadece 8 yaşın üzerindeki çocuklar içindir.

Yetişkinlerin gözetiminde kullanılması tavsiye edilir.

DİKKAT: Kullanma talimatnamesini önceden dikkatle okuyarak kesinlikle uygun ve her an ulaşabileceğiniz bir yerde bulundurunuz. Yapı gruplarını ve aksesuarları küçük çocukların (36 aylık altında) ve hayvanların ulaşabilecegi yerlerden uzak tutun. İş bitiminden sonra ellerinizi ve takılarınızı yıkayın. Lütfen sadece yapı grupları ile birlikte verilen veya kullanma talimatında tavsiye edilen aksesuarları kullanın. Birleştirme işlemi yaparken yemek yemeyiniz, içmeyiniz ve sigara içmeyiniz. Yanıcı yanaklardan uzak tutunuz. Materyal gözle, derile ve ağızla temas etmeyiniz veya yutmayınız. Buharı teneffüs etmeyiniz. Gözle temas etmesi halinde hemen akan su ile iyice yıkayınız ve bir hekime başvurunuz. Yutulması halinde, ağızınızı bol su ile çalkalayınız ve hemen bir hekime başvurunuz.

CZ:

UPOROZNĚNÍ: Pouze pro děti starší 8 let!

Doporučuje se používat pod dozorem dospělých.

POZOR: Před upotřebením pročtěte stavební návod, řídte se jím a mějte jej připravený k použití.

Stavební soupravy a příslušenství držet mimo dosah malých dětí (mladší než 36 měsíců) a zvířat. Ruce a nástroje po skončení sestavování umýt. Používejte jen příslušenství, které je přiloženo ke stavební soupravě nebo které je doporučováno v návodu k použití. Při sestavování prosím nejist, nepít ani nekouřit. Vyhýbat se zápalným zdrojům. Chránit oči, pokožku a ústa před stykem s materiélem a zabránit spolknutí. Nevedeňovat páry. V případě, že došlo ke kontaktu s očima: ihned důkladně opláchnout tekoucí vodou a bez odkladu vyhledat lékařskou pomoc. V případě spolknutí: ústa vypláchnout vodou a pít čerstvou vodu. Není třeba privodit zvracení. Bez odkladu vyhledat lékařskou pomoc.

Security-Text!

GR:

PΡΟΣΟΧΗ: Μόνο για παιδιά πάνω των 8 χρονών!

Συνιστάται η χρήση μόνο υπό την επιτήρηση ενηλίκων.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Διαβάστε τις οδηγίες κατασκευής πριν τη χρήση, ακολουθείστε τις και διατηρείστε τις κοντά σας για να τις συμβουλεύετε σε περίπτωση ανάγκης.

Διαφυλάγετε τα κατασκευαστικά σετ και τα αξεσουάρ, μακριά από μικρά παιδιά (κάτω από 36 μήνες) και ζώα. Υστερα από κάθε μερέμετι, πλένετε τα χέρια σας και τα εργαλεία. Παρακαλώ χρησιμοποιείστε μόνο εκείνα τα αξεσουάρ που παρατίθενται στο κατασκευαστικό σετ ή εκείνα που συνιστώνται στις οδηγίες χρήσης. Κατά την διάρκεια της κατασκευής μην τρώτε, μην πίνετε και μην καπνίζετε. Διατηρείστε το υλικό μακριά από αναφλέξεις.

Αποφεύγετε κάθε επαφή του υλικού με τα μάτια, το δέρμα και το στόμα καθώς και την κατάποση του. Μην εισπνέψετε τους ατμούς.

Στην περίπτωση μιας επαφής με τα μάτια: Ξεπλένετε τα αμέσως πολύ καλά με τρεχούμενο νερό και ζητείστε αρέσως ιατρική βοήθεια. Στην περίπτωση μιας κατάποσης: Ξεπλένετε το στόμα με νερό και πίνετε φρέσκο νερό. Δεν ενδείκνυται η πρόκληση εμετού. Ζητείστε αρέσως ιατρική βοήθεια.

H:

FIGYELEM: csak 8 éven felüli gyerekek számára!

Használatát csak felnőttek felügyelete mellett ajánljuk.

VIGYÁZAT! Az összeépítési útmutatót a készlet használata előtt olvassa át, kövesse és tartsa utánánézsre készenléten.

Építőelemeket és kiegészítőket kisgyermekek (36 hónap alatt) és háziállatok hatótávolságától távol kell tartani. A kezeket és szerszámokat a barkácsolás után meg kell mosni. Kérjük, csak az építőelemek mellett található, vagy a használati utasításban ajánlott kiegészítők használatát. Barkácsolás közben ne egyék, ne igyék, ne dohányozzék! Nyílt lángtól tartsa távol. Óvakodjon attól, hogy az anyag a szemébe, a bőrére vagy a szájába jusson; lenyelni nem szabad! A gőzöt ne lélegezze bel! Ha az anyag a szemébe került, azonnal alaposan mossa ki folyóvízzel és haladéktalanul kérjen orvosi segítséget. Lenyelés esetén: a száját öblítse ki és igyon friss vizet. Hányatni nem kell. Haladéktalanul orvosi segítséget vegyen igénybe.

SLO:

SVARILO: Samo za otroke cez 8 let!

Priporoča se uporaba pod nadzorom odraslih.

POZOR! Navodilo za graditev prečitati pred začetkom uporabe. Navodilo točno slediti in pred seboj držati kot priročnik.

Sklopi in pribor držati na varnem od otrok (pod 36 mesecev) in domačih živali. Umiti roke in orodje po končanem delu. Prosimo uporabljajte samo predpisani pribor priložen k sklopu, ali pa tisti kod teri je priporočen v navodilu za dele.

Za čas dela prosim ne jesti, ne piti ali pa kaditi! Držati dalec od vžigalnih izvir. Material ne smete pribliziti ustam, koži in očem ali pa pogolniti. Izparitve ne vdihati. V slučaju če je tvar prišla v oči: takoj oči z tekočo vodo izprati in nemudoma poizkati zdravinsko pomoč. V slučaju da ste tvar pogolnili: usta izprati takoj z vodo in popijte svežo vodo. Ni potrebeno izzvati bruhanje. Nemudoma poizkati zdravinsko pomoč.

RUS:

ВНИМАНИЕ: только для детей старше 8 лет!

Применение разрешается под наблюдением взрослых.

ОСТОРОЖНО! Перед применением прочтите руководство по пользованию, соблюдайте его и спрашивайтесь по нему.

Конструкторские наборы и принадлежности храните в месте, недоступном для маленьких детей (младше 3 лет) и животных. После занятий руки и инструменты вымойте. Используйте, пожалуйста, только приложенный конструкторский набор деталей или принадлежности, рекомендованные в руководстве по пользованию.

Во время занятий не принимайте пищу, не пейте и не курите.

Держать далеко от источников зажигания.

Избегать соприкосновения материала с глазами, кожей и ртом. Не заглатывать!

Пары не вдыхать.

В случае контакта с глазами: сразу же хорошо промойте их проточной водой и немедленно обратитесь за помощью к врачу.

Если Вы проглотили: прополоските полость рта водой и выпейте свежей воды. Не вызывайте рвоту. Немедленно обратитесь к врачу.

Vor dem Zusammensetzen gut durchlesen!

D: Achtung: Jedes Teil ist nummeriert (1). Reihenfolge der Montageschritte beachten. Benötigte Werkzeuge: Messer und Feile zum Entfernen und Entgraten der Teile (2) Gummiband, Klebeband und Wäscheklammern zum Zusammenhalten der geklebten Einzelteile (3). Plastikteile in einer milden Waschmittellösung reinigen und an der Luft trocknen, damit der Farbanstrich und die Abziehbilder besser haften. Vor dem Ankleben prüfen ob Teile passen, Klebstoff sparsam auftragen Chrom und Farbe an den Klebeflächen entfernen, bevor sie vom Rahmen entfernt werden (4) (5). Farben gut durchtrocknen lassen, erst dann den Zusammenbau fortsetzen. Jedes Abziehbildmotive einzeln ausschneiden und ca. 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen. Das Motiv an der bezeichneten Stelle vom Papier abschieben und mit Lüschpapier andrücken.

NL: OGEELD: Voor de montage eerst goed de handleiding lezen. Elk onderdeel is genummerd (1). Let op de montagevolgorde. Benodigd gereedschap: mes en vijl voor het afbreken van de onderdelen (2); elastiek, plakband en wasknijpers voor het bij elkaar houden van de gelijmde onderdelen (3). Plastic onderdelen met een zacht afwasmiddel reinigen en aan de lucht drogen, omdat de verf en de decals beter hechten. Controleer voor het lijmen of de onderdelen passen; lijm dun opbrengen. Chroom en verf van de lijmvlakken verwijderen. Kleine onderdelen verven voordat ze van het ramen worden verwijderd (4) (5). Verf goed laten drogen, dan pas verdergaan met de montage. Elke decal afzonderlijk uitsnijden in ca. 20 sec. in warm water dopen. De decal op de aangegeven plek van het papier schuiven en met vloeipapier aandraaien.

GB: ATTENTION: Read the instructions thoroughly prior to assembly. Each component is numbered (1). Adhere to specified sequence of assembly. Tools required: knife and file for removal of components from frame (2); rubber band, adhesive tape and clothes pegs for clamping components together after applying adhesive (3). Clean plastic components in a mild detergent solution and allow to air-dry so that paint and transfers adhere better. Prior to applying adhesive, check to see whether the components fit together; apply adhesive sparingly. Remove chrome and paint from the contact surfaces. Paint small components before removing them from the frame (4) (5). Allow paint to dry well, and only then continue to assemble. Cut out each transfer individually and immerse in warm water for approx. 20 seconds. Slide transfer off paper and into designated position, then press on with blotting paper.

F: ATTENTION : lisez bien la notice de montage avant de commencer. Chaque pièce est numérotée (1). Respectez l'ordre des opérations. Outils nécessaires : couteau et lime pour ébarber les pièces (2); élastiques, ruban adhésif et pinces à linge pour maintenir les pièces collées (3). Nettez les pièces en matière plastique dans une solution douce de produit de lavage et faites-les sécher à l'air afin que la peinture et les décalcomanies tiennent mieux. Avant de mettre la colle, vérifiez si les pièces s'adaptent bien les unes aux autres; mettez peu de colle. Enlevez le chrome et la peinture des surfaces de collage. Peignez les petites pièces avant de les détacher de la grappe (4)(5). Laissez bien sécher la peinture avant de poursuivre l'assemblage. Découpez chaque décalcomanie séparément et plongez-la dans de l'eau chaude pendant 20 secondes environ. A l'endroit marqué, faites glisser le motif pour le séparer du papier et pressez-le sur emplacement avec du papier buvard.

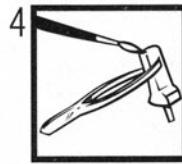
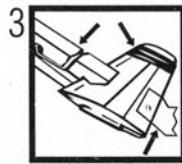
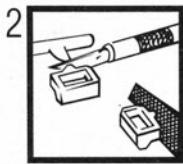
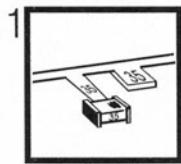
E: ¡Atención! Antes de comenzar con el ensamblaje, leer detenidamente las instrucciones. Cada pieza va numerada (1). Tenga en cuenta el orden de operaciones del ensamblaje. Herramientas necesarias: Cuchillo y lima para desbarbar las piezas (2). Cintas de goma, cinta adhesiva y pinzas de ropa para sujetar las piezas pegadas (3). Lavar las piezas de plástico en una solución de detergente suave y dejar que se sequen al aire para mejorar así la adhesión de la pintura y las calcomanías. Antes de aplicar el pegamento comprobar si las piezas quedan correctamente adaptadas. Aplicar el pegamento sin excederse. Alejar de las superficies de pegado el cromado y la pintura. Pintar las piezas pequeñas antes de desprendelas de su sujeción (4) (5). Antes de proseguir con el ensamblaje, dejar que se seque bien la pintura. Recortar las calcomanías una por una y sumergirlas durante unos 20 segundos en agua caliente. Desfijar del papel la calcomanía en el lugar adecuado y apretarla colocando encima de ella papel seco.

I: ATTENZIONE: Prima dell'assemblaggio leggere attentamente le istruzioni di montaggio. Ogni pezzo è numerato (1). Tener presente la successione delle fasi di assemblaggio. Attrezzi necessari: coltello e lime per togliere la sbavatura dai pezzi (2), nastro adesivo e mollette da bucato per tenere insieme i pezzi singoli dopo averli incollati (3). Lavare i particolari in plastica con un detergente delicato e lasciarli asciugare all'aria, per una migliore adesione dello strato di colore e della figura decalabile. Primo di incollare, verificare che i pezzi si abbino bene fra di loro; applicare il collante con parsimonia. Togliere cromo e colore dalle superfici da incollare. Dipingere i piccoli accessori sul supporto prima di rimuoverli (4) (5). Far secare bene la vernice prima di proseguire con l'assemblaggio. Ritagliare singolarmente ogni figura ed immergerla in acqua tiepida per 20 secondi circa. Applicare il motivo nella posizione segnata e tamponarlo con carta assorbente.

S: OBS: Läs instruktionerna noga igenom innan du sätter modellen samman. Varenda detalj är numrerad (1). V g beakta följden i sammansättningsstegen. Verktyg, som du kommer att behöva : kniv och fil för att skrapa detaljerna rera (2), gummirörar, tejp och klädnytor för att hålla samman de limmade detaljerna (3). Rengör plastdetaljerna i en mild tvättmedelslösning och torka dem i luften för att lack och dekaler skall hålla bättre. Kolla, om detaljerna passar ihop innan du klistar dem och använd limmet sparsamt. Avglänsa krom och lack från ytorna, som kommer att limmas ihop. Måle de små detaljerna innan du avglänsar dem från ramen (4) (5). Låt lacket riktigt torra igenom innan du fortsätter med sammansättningen. Skär av varje dekalmotiv enskilt och doppa det i varmt vatten i ca 20 sekunder. Flytta motivet bort från pappret genom att trycka vid det angivna stället och tryck fast med läskpapper.

DK: BEMERK: Inden sammensetzung begyndes, skal byggevejledningen læses godt igennem. Hver del er nummereret (1). Rækkefølgen af monteringsstrukturen skal overholdes. Nedvendigt værktøj: Kniv og fil til at afgrænse af delene (2); gummidæk, tape og tøjklammer til at holde sammen de klæbede dele (3). Plastikdele rengøres i en mild sæbeoplossning og tørkes i luften, så farben og dekalebilleder holder bedre. Inden påførelsen kontrolleres om delene passer, tørres limet sparsomt. Krom og farve fjernes fra klæbefladerne. De små dele måles inden de fjernes fra rammen (4) (5). Lad farven tørre godt inden sammensættningen fortæs. Overføringsbillederne motiver skaltes ud enkeltvis og dyppe ca. 20 sek. i varmt vand. Skub motivet fra papret og tryk det fast med trækpapir.

GR: ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν τη συναρμολόγηση, διαβάστε καλά τις οδηγίες. Κάθε εξάρτημα είναι αριθμημένο (1). Προσέξτε τη σειρά "των βιμάτων" συναρμολόγησης. Απαιτούμενα εργαλεία: μαχαίρι και λίμα για τη λειάνων των εξαρτημάτων (2), λαστιχένια ταινία, κολλήτικη ταινία και μανταλάκια για τη συγκράτηση των κολλημένων μερουνώμενων εξαρτημάτων (3). Καθαρίστε τα πλαστικά εξαρτήματα μέσα σε ένα μαλακό καθαριστικό διάλυμα και στεγνώστε τα στον αέρα, ώστε να υπάρχει καλύτερη πρόσφωση του χρώματος και των χαλκομανίων. Πριν το κόλλημα, ελέγχετε αν τα παιράζουν μεταξύ τους τα εξαρτήματα. Επαλεύετε οικονομικά την κόλλα. Απομακρύνετε από τις επιφάνειες επικόλλησης, χρώμα και βαφή. Βάψτε τα μικρά εξαρτήματα, πριν απομακρύνουντο από το πλαίσιο (4). (5). Αφήστε να στεγνώσουν καλά τα χρώματα και ωστέρα συνεχίστε τη συναρμολόγηση. Κόψτε εξαρτήματα το κάθε μοτίβο από το χαρτί, στο σημαδεμένο σημείο και πιέστε το με το στουπόχαρτο. Απομακρύνετε το μοτίβο από το χαρτί, στο σημαδεμένο σημείο και πιέστε το με το στουπόχαρτο.



D: Dieser Bausatz wurde in mehrfachen Qualitäts- und Gewichtskontrollen auf Vollständigkeit überprüft. Reklamationen können nur bearbeitet werden, wenn die Bauanleitung und das aus der Kartonage ausgeschnittene EAN-Strichcode-Feld eingeschickt werden. Einzelteile aus unserem Bausätzen für Umbauten usw. liefern wir mit Rechnung per Nachnahme. Unsere Adresse: Revell AG, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.

NL: Deze bouwdoos is tijdens meervoudige kwaliteits- en gewichtskontroles op volledigheid gecontroleerd. Reklamoates worden alleen in behandeling genomen, indien de handleiding en de uit de kartonnen doos geknipte streepcode worden opgestuurd. Onderdelen uit onze bouwdozen voor ombouw etc. sturen wij onder rekening. Ons adres: Revell AG, afdeling X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.

Read before you start!

N: OBS! Les nøye igjennom monteringsanvisningen før sammenbyggingen. Hver del er nummerert (1). Folg rekkefølgen på monteringsinstrukturen. Nedvendig værktøj: Kniv og fil for fjerning af grader på delene (2), gummidæk, tape og klestyper for å holde sammen de limmede enkeltdelene (3). Rengjør plastdelene i mild såpevann og la dem luftørke, slik at fargen og bildene sitter bedre. For pålimingen må det kontrolleres om delene passer: Ta på litt lim. Fjern krom og farge på klæbeflatene. Mal de små delene for de fjernes fra rammen (4) (5). La forgene torke godt før sammenmonteringen fortsettes. Skjær ut hvert av motivene for seg og legg dem i varmt vann i ca. 20 sekunder. Skyv motivet fra papiret på det merket stedet og trykk på med trækpapir.

P: ATENÇÃO: Antes de iniciar a montagem leia atentamente manual de construção. Todas as partes componentes são numeradas (1). Atentar para a sequência das etapas de montagem. Ferramentas necessárias: Faca e lixa para aparar e reborar das peças (2), elástico, fita adesiva e molas de roupa para sustentar as peças (3) durante a colagem. As peças de matéria plástica devem ser limpas na solução fraca de detergente e secas ao ar, de forma que a demão de finta e os decalques tenham uma boa adesão. Antes de colar, verificar se as peças encaixam; utilizar a cola em pequena quantidade. Eliminar o cromado e a finta das superfícies e serem colados. Não passar cola nos peças que ainda se encontram na grade de matéria plástica. Pintar as peças pequenas antes de retirá-las da grade (4) (5). Deixar a tinta secar completamente para depois continuar com a montagem. Cortar separadamente cada um dos decalques e mergulhá-los em água morna durante aproximadamente 20 segundos. Descolar os motivos da papel no posição indicada e secar com toalha de papel.

FIN: HUOMIO: Lu rakennusohjeet huolellisesti ennen kokoonpanoa. Jokainen osa on numeroitu (1). Huomioi osien ollessa aseennumeroitujen. Tarvitavat työkalut: Veitsi ja villa osien ylimääräistä purksesta poistamiseen (2); kuminauhu, teippi ja pyykkipoikia yhteenliittävien osien paikallistaanpitämiseksi (3). Puhdistaa muoviosat miedolla pesuaineelluvuksella ja anna niiden kuivua itsessään; niihin maali ja valkoinen sopivat turtuvat tarvittaessa paremmin. Tarkasta ennen ilmausta, että osat sopivat toisiinsa; levitä limaa ilman yli. Ilmaa chromiin ja fintaan suoraan kankaalle. Pintaan pesevät yleensä pienet osat ennen kuin irrotetaan. Seuraavaksi tarkista, että kaikki osat ovat oikeassa paikassa ja anna niiden kuivua. Poista kankaalta erikseen jokaisesta osasta ja vesihiilen jälkeen anna niiden kuivua.

RUS: Внимание: Перед сборкой хорошо прочитать руководство по монтажу. Каждая деталь пронумерована (1). Соблюдать последовательность монтажа. Необходимые рабочие инструменты: нож и напильник для зачистки деталей (2); резиновая лента, склейка ленты и зажимы для сушки белья для приклеймания склеиваемых отдельных деталей (3). Детали из пластика очистить в растворе мягкого моющего средства и высушить на воздухе для того, чтобы краска и переводные картинки лучше прилипали. Перед приклейманием проверить, подходит ли детали; клей наносить экономно. Хром и краска удалять с поверхности склеивания. Небольшие детали покрасить перед тем, как они будут удалены из рамок (4) (5). Краску необходимо хорошо просушить, только после этого продолжать сборку. Каждую соответствующую переводную картинку отдельно вырезать и примерно на 20 секунд окунуть в теплую воду. На обозначенном месте картинку отдергти от бумаги и прижать промокательной бумагой.

PL: UWAGA: Przed składaniem przeczytać dokładnie instrukcję montażu. Każda część jest ponumerowana (1). Szczyptać po kolejności elementów montażu. Niezbędne robocze instrumenty: nóż i naciągnik dla zaściorki części detali (2); reszawka liny, klejka lenta i zazimy dla suszki bieły dla przyklejenia sklejonych części (3). Detale z tworzywa sztucznego oczyścić w roztworze myjąco-szczupiący na powietrzu, aby zapewnić lepszą przelepnosć farby oraz kalkomani. Sprawdzić przed przyklejeniem, czy dane elementy pasują do siebie; nanosić klej oszczędnie. Usunąć chrom i farbę z powierzchni przeznaczonych do klejenia. Małe elementy pomalać jeszcze przed wycięciem z ramki (4) (5). Farbę dobrze wysuszyć, dopiero potem kontynuować składanie części. Wyjąć pojedynczo każdy z motywów kalkomani i zanurzyć na 20 sekund w cieplej wodzie. Ściągnąć motyw z papieru na oznaczone miejsce i docisnąć biułką.

TR: DİKKAT: Birleştirmeden önce montaj talimatını iyi okuyun. Her parça numaralandırılmıştır (1). Montaj adımları sırasına dikkat edin. Gerekli takımlar: Parçaların çapağını almak için bıçak ve eje (2); lastik bant, yapıştırılmış parçaları bir arada tutmak için yapıştırma bantı ve çamaşır mandali (3). Plastik parçalar yumuşak bir detarjan ile temizlenir, boyası veya çikartmalardan daha iyi yapışması için, apık havada kurutun. Yapıştırmadan önce parçaların uyup uyadıldığı kontrol edin; yapışkan idareli bir şekilde sürüntün. Krom boyayı yapıştırma yüzeylerinden temizlenir. Iskeletten sökümeden önce, küçük parçalar boyanın (4) (5). Boyayı iyi kurumaya bırakın, sonra montaj devam edin. Her çikartma motifini tek tek kesin ve yakışıklı 20 saniye sıcak suya daldırın. Motif işaretlenen yere kağıttan ite silme kağıdı ile bastırın.

CZ: POZOR: Před sestavením montážního návodu důkladně pročíst. Každý díl je očíslovan (1). Dbejte na pořadí montážních kroků. Potřebné nástroje: Nůž a pilink k odstranění výronků na dílech (2); pásky gumové, tašma klející, klamerky do bielužny pro přiřazování sklejonych elementů (3). Díly z plastického materiálu využijte v roztočku jemnějšího pracioho prostoru a nechat vyschnout na vzdachu, za účelem zajištění lepší přilnavosti barevného nátuře a obtisků. Před nalepením zkrolovat, zdali díly lítí; upřímně násanět uspokojivost. Chróm a lepka na lepících pláchách odstranit. Malé díly natřít před jejich odstraněním z rámu (4) (5). Barvy nechat dobro pro podeskovat, teprve potom pokračovat v sestavení. Každý motiv obtísku jednotlivě vyříznout a ponorit do teplé vody na dobu přibližně 20 sekund. Motiv na označeném místě z papíru odsunout a přitlačit pomocí stráčicího papíru.

H: FIGYELEM: Az összeállítás előtt az építési útmutatót alapozva át kell olvasni. minden alkatrész számállal láttak el (1). A szerelési lépések sorrendjére ügyelni kell. Szükséges szerszámok: kék és részletes az alkatrések sorjállításához (2); gumiszalag, ragasztószalag és ruhacsipesz az összeragasztott alkatrések megtartásához (3). A műanyag alkatrésekkel lágy mosószerrel oldhatlan koll tisztítani és a levegőn kell megszáritani, hogy a festékbevonat és a matrica jobban tapadjanak. A felragasztás előtt ellenőrizni kell, hogy az alkatrések összeillesnek-e; a ragasztási felületekkel el a koll tálolitan. A kisméretű alkatrésekkel a koll tálolitan. A kisméretű alkatrésekkel a keretből történő eltávolítás előtt be kell festeni (4) (5). A festékekkel hagyni kell jól megszáradni, az összeszerelést csak ezután szabad folytatni. minden matrica-motívumot egyesével kell kivágni és kb. 20 másodperc meleg vízbe kell áztatni. A motívumot a megjelölt helyen a papírról lecsúsztatni és itatóspápirral felnyomni.

SLO: UPOROZILO: pred sestavo dobro prečitati upozorio za sestavo. Vsaki del je označen (1). Slediti sled postopka pri montiranju. Potrebno orodje: noži in orodje za delitev delov (2), gumijaste trake, traka z leplilom in klukce za učvrstilo zlepilnih delov (3). Plastične dele očistiti z blagim deterzentom, sižiti na zraku da bi se sloji barve in preslikati boljše prijeli. Pre lepljenjem obvetno preveriti ce se deli uklapajo eden v drugi. Počasi nanašati leplilo. Na površinah na katere nanašamo leplilo treba prvo odstraniti hrom in barvo. Manjše deli prvo treba premazati in pšotem oddeliti z ramo (4) (5). Pustiti da se barve dobro posušijo, in šele potem nastaviti z sestavljanjem. Vsaki preslikav posebno zarezati in potopiti v toplo vodo ca. 20 sekund. Motiv na odrejenem mestu oddeliti od papirja in nanesti z upijačem.

Benötigte Farben / Used Colors

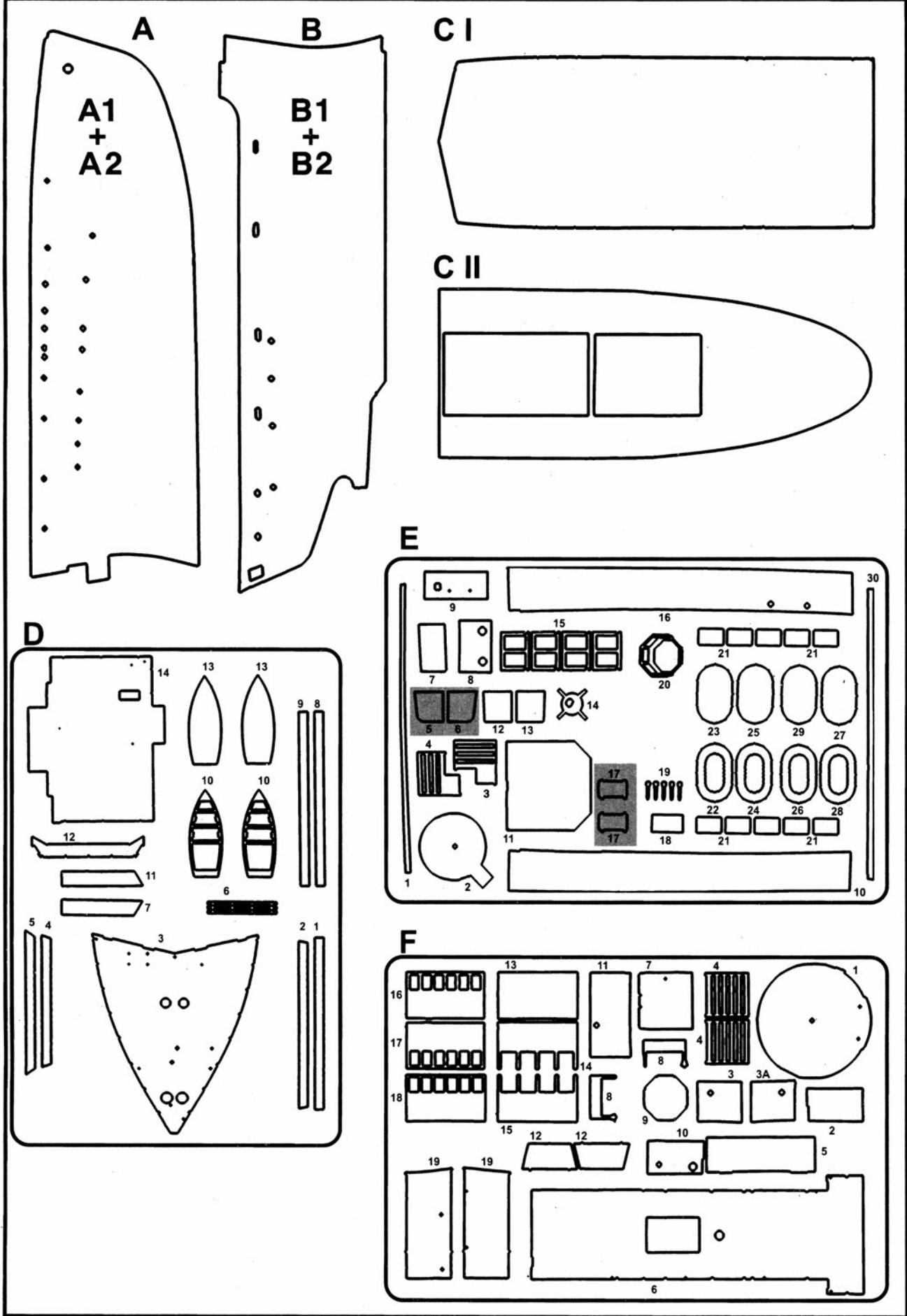
Benötigte Farben Peintures nécessaires Pinturas necesarias Colori necessari Tarvittavat värit Nadvídige farver Potrzebne kolory Gerekli renkler Szükséges színek.
Required colours Benodigde kleuren Tintas necesarias Använda färger Du trenger følgende farger Необходимые краски Апактоўмена хромата Potřebné barvy Potrebe barve

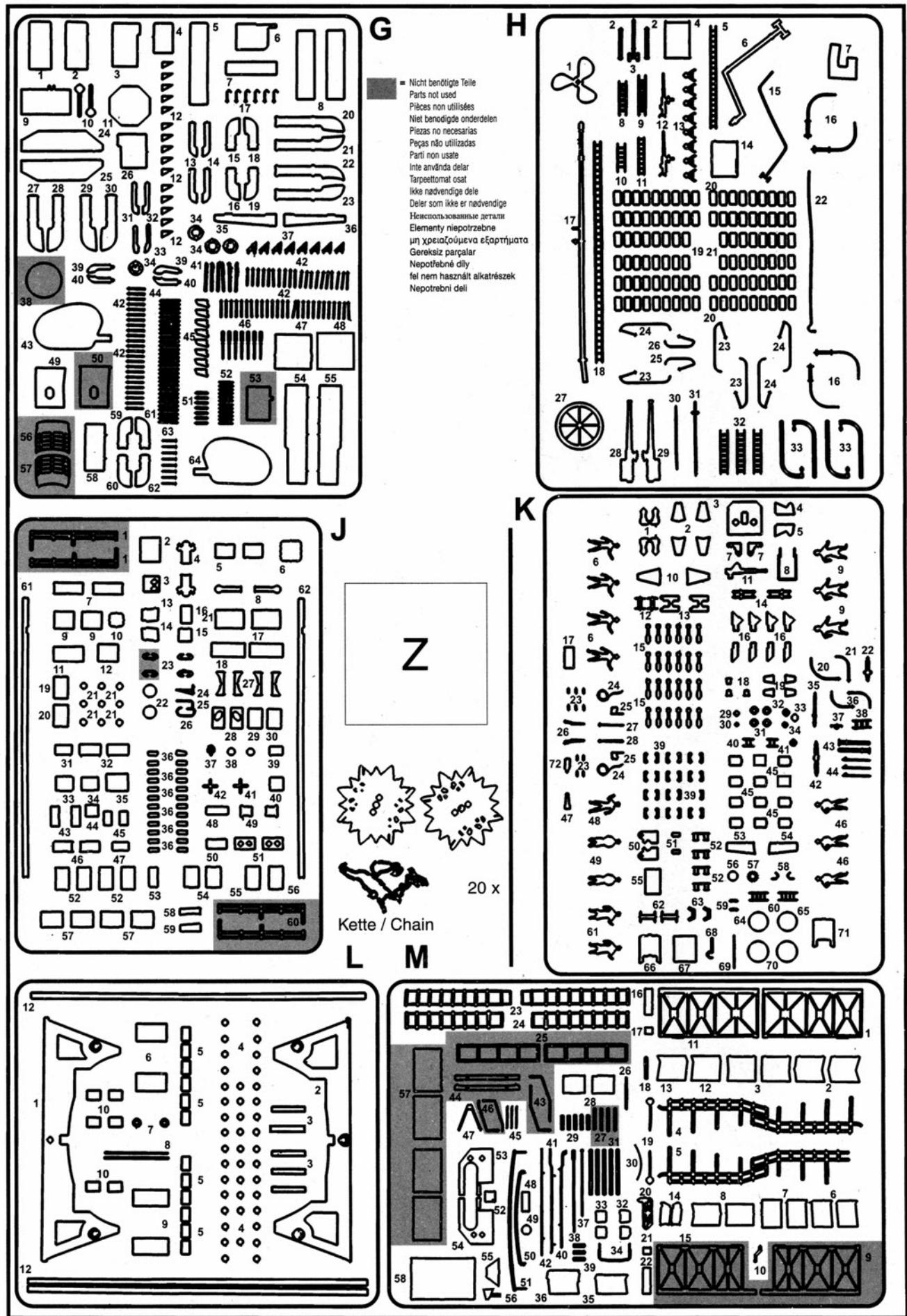
A	B	C	D	E
anthrazit, matt 9	beige, matt 89	70 %	30 %	30 %
anthracite grey, matt	beige, matt	helloliv, matt 45	+ weiß, matt 5	mausgrau, matt 47
anthracite, mat	beige, mat	light olive, matt	white, matt	grau, matt 57
antraciet, mat	beige, mat	olive clair, mat	blanc, mat	+ weiß, matt
antracita, mate	beige, mate	olijf-licht, mat	vit, mat	grey, matt
antracita, fosco	beige, fosco	acetina, mate	blanco, mate	gris, mat
antracite, opaco	beige, opaco	oliva claro, fosco	branco, fosco	blanco, mate
antracit, matt	beige, matt	oliva chiaro, opaco	bianco, opaco	branco, opaco
antrasiti, himmée	beige, himmée	lijousmat, matt	vit, matt	cinzento, fosco
kokosgr., mat	beige, mat	valean oliven, himmée	valkoinen, himmée	cinzento, opaco
antrasiti, mat	beige, matt	lysoliv, matt	hvid, mat	grigio, opaco
антрацит, матовый	белый, матовый	lys oliven, matt	hvit, matt	grå, mat
antracyt, matowy	beżowy, matowy	светло-оливковый, матовый	белый, матовый	harma, himmée
сініврокі, мат	підсіні, мат	jasnooliwk., matowy	biaty, matowy	himmeharma, himmée
antrasit, mat	bej, mat	онукото хокі, мат	лекукото, мат	musegrå, mat
antracit, matná	béžová, matná	aćik zeytin, mat	beяз, mat	grå, mat
antracit, matt	bézs, matt	světlolivoňová, matná	bilá, matná	grå, matt
tamno siva, mat	béž (slonova kost), mat	világos oliva, matt	fehér, matt	серый каменистый, матовый
		svetlo oliva, matt	bela, mat	мийшно-серый, матовый
				myszaty, matowy
				серый, матовый
				szary, matowy
				белый, матовый
				biaty, matowy
				лекукото, мат
				безі, мат
				біла, матна
				fehér, matt
				síva, mat
				belá, mat

G	H	I	J	K	L	
panzergrau, matt 78 tank grey, matt gris blindé, mat pantsgrisj, mat plomizo, mate cinzento militar, fosco color caro amalo, opaco pansergrå, matt panssarimainen, himmeä kampvogngrå, mat pansergrå, matt	bronze, metallic 95 bronze, metallic bronze, métallique brons, metallig bronze, metálizado bronze, métalico bronze, metálico brons, metallisk pronssi, metallikko bronze, metállak bronze, metallic	blaugrau, matt 79 greyish blue, matt gris-bleu, mat blauwgrijs, mat gris azulado, mate cinzento azulado, fosco grippo blu, opaco blågrå, matt sinimarma, himmeä blågrå, mat blågrå, matt	weiß, matt 5 white, matt blanc, mat wit, mat blanco, mate branco, fosco bianco, opaco vit, matt valkoinen, himmeä hvít, mat hvít, matt	50 %	50 %	
серый танк, матовый szary czołg, matowy укри тоўск, мат panzer grisj, mat pancerňové šedá, matná pancélszürke, matt okloono siva, mat	бронзовый, металлик brąz, metaliczny мітровудъ, металік bronz, metalik, mat bronzová, metalizačna bronz, metállik plavo siva, mat	сине-серый, матовый siwy, matowy укрісінлє, мат mavi gri, mat modrošedá, matná kékesszürke, matt plavo siva, mat	белый, матовый biały, matowy ліско, мат maví gri, mat modrošedá, matná kékesszürke, matt plavo siva, mat	schwarz, matt 8 black, matt noir, mat zwart, mat negro, mate preto, fosco nero, opaco svart, matt musta, himmeä sort, mat sort, matt	+ eisen, metallic 91 steel, metallic coloris ferre métallique iżerkleuring, metallic ferroso, metálizado ferro, metálico ferro, metálico teräskäärvinen, metallikko jen, metallák jen, metallik черный, матовый czarny, matowy шорубъ, мат siyah, mat černá, matná fekete, matt črna, mat	messing, metallic 92 brass, metallic latón, metálique messing, metallic latón, metálizado latão, metálico ottone, metálico mässing, metallic messink, metallikko messing, metallák messing, metallic латунный, металлик mosiądz, metaliczny օքրածկու, մետալիկ pirinç, metallik mosazná, metaliza sárgácer, metáll mesing, metallik

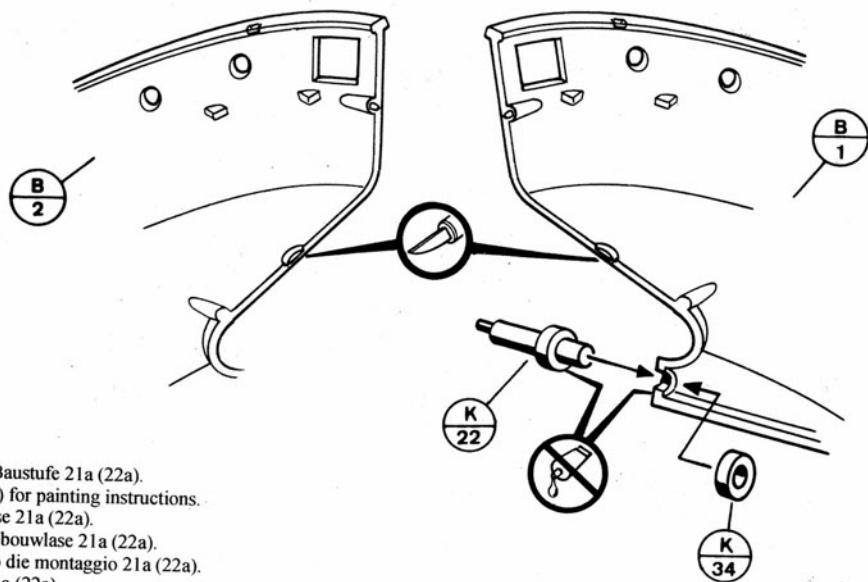
M	N	O	P	Q		
50 %	50 %	80 %	20 %			
weiß, matt 5 white, matt blanc, mat wit, mat blanco, mate branco, fosco bianco, opaco vit, matt valkoinen, himmeli hvitt, mat hvít, matt белый, матовый biały, matowy лъскó, мат beyaz, mat bilá, matná fehér, matt belá, mat	+ steingrau, matt 75 stone grey, matt gris pierre, mat Steengrijs, mat gris pizarra, mate gris pizarra, mate cinzento pedra, fosco grigio roccia, opaco steingrå, matt kivenharmaa, himmele stengrå, matt steingrå, matt	+ lichtgrün, matt 55 light green, matt vert clair, mat lichtgroen, mat verde luz, mate verde-luz, fosco verde chiaro, opaco ljusgrön, matt vaahterimäärä, himmele lysgranit, mat lysgranit, matt	+ grau, matt 86 grey, matt gris, mat grijis, mat gris, mate cinzento, fosco grigio, opaco grå, matt harmaa, himmele grå, mat grå, matt	khakibraun, matt 86 olive brown, matt brun khaki, mat khakibrún, mat caqui, mate castaño caqui, fosco marrone cachi, opaco kaki-brun, matt khakiruuska, himmele khakibrún, mat khakibrún, matt	schwarz, matt 8 black, matt noir, mat zwart, mat negro mate proto fosco nero opaco svart, matt musta, himmele sort mat sort, matt	eisen, metallic 91 steel, metallic acier, métallique ijzerkleurig, metallic ferro, metalizado ferro, metálico ferro, metálico jämärg, metallic teräksenvärinen, metallikko jern, metallisk стальной, металлический żelazo, metaliczny օնքրու, պետալիկ demir, metalik železná, metaliza vas, métall želeszna, metalik
kamenne, matná szkamien, -matowý ukří pětros, mat taş gini, mat kamené šedá, matná köszürke, matt kamen siva, mat		szwetliścieżnia, matowy próchno fotóz, mat ışık yeşili, mat světlezelená, matná világító zöld, matt svetlo zelená, mat				

R	S	T	U	V
karminrot, matt 36 carmin red, matt rouge carmin, mat karmijnrood, mat carmin, mate vermelho carmin, fosco rosso carminio, opaco karminrot, matt karmininpunaista, himmeä karminred, mat karminrad, matt красный кармин, матовый karminowy, matowy коккинъ дѣтѣлъ, мат. lăl' rengi, mat krkove Červená, matná kármánpiros, matt šímkina rdeča, mat	30 % blau, matt 56 blue, matt bleu, mat blauw, mat azul, mate azul, fosco blu, opaco blå, matt sininen, himmeä blå, mat blå, matt синий, матовый niebieski, matowy урѣдъ, мат mavi, mat modrá, matná kék, matt plava, mat	70 % + steingrau, matt 75 stone gray, matt gris pierre, mat steengris, mat gris pizarra, mate cinzento pedra, fosco grigio roccia, opaco stengård, matt stengård, himmeä steingård, matt серый каменистый, матовый szary kamieni, matowy укрї бѣрѣтъ, мат taş grişi, mat kamenně šedá, matná kökszürke, matt kamen siva, mat	hautfarbe, matt 35 flesh, matt couleur chair, mat buiksleurt, mat color piel, mate côr da pele, fosco colore pelle, opaco hudfärg, matt hudenläder, himmeä hudfävare, mat hudfärg, matt телесный, матовый cielisty, matowy хр҃адъ берѣтъ, мат ten rengi, mat barva kůže, matna bőrszínű, matt barva kože, mat	blau, matt 56 blue, matt bleu, mat blauw, mat azul, mate azul, fosco blu opaco blå matt sininen, himmeä blå, mat blå, matt окра, матовый okra (kelumulla), himmeä oker, mat oker, matt окра, матовый ochra, matowy ѡхро, мат koyu kavunçini, mat окровѣ щѣту, матнѧ okker, matt oker, mat





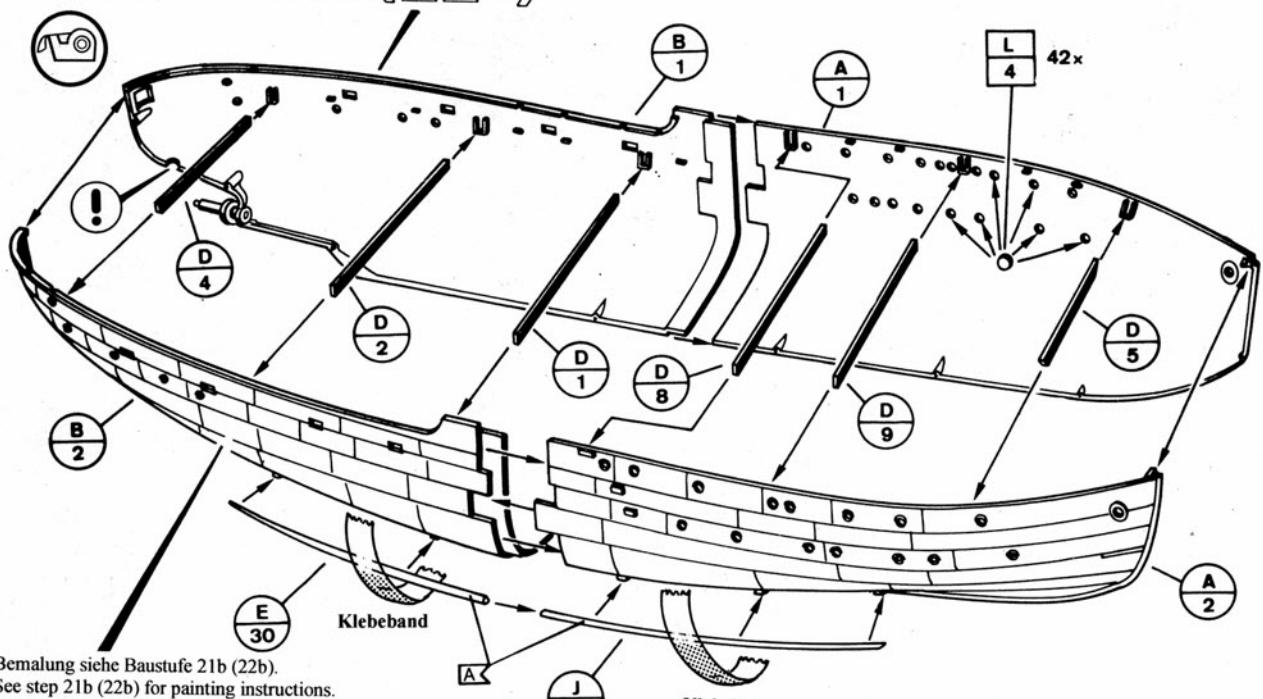
10



Bemalung siehe Baustufe 21a (22a).
 See step 21a (22a) for painting instructions.
 Peinture voir phase 21a (22a).
 Beschildering zie bouwlase 21a (22a).
 Pittura vedi stadio die montaggio 21a (22a).
 Malneng enligt 21a (22a).
 Pintura véase nivel de construcción 21a (22a).

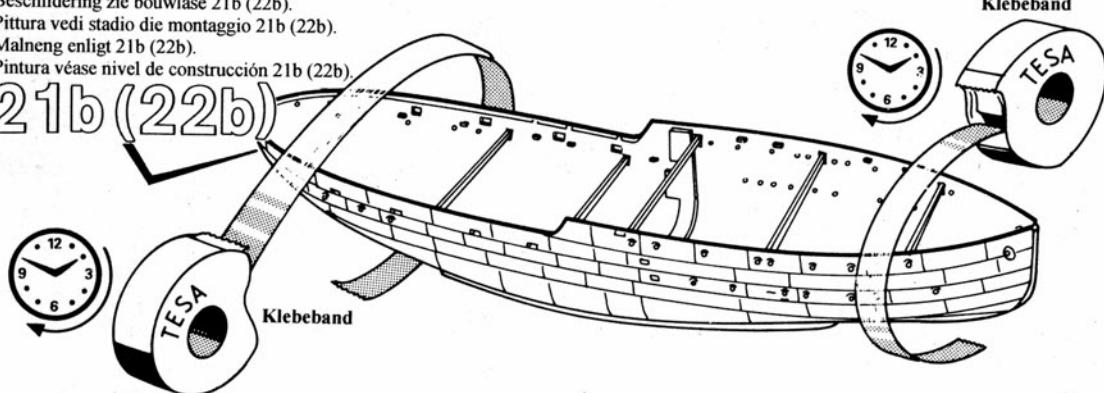
1a

21a(22a)

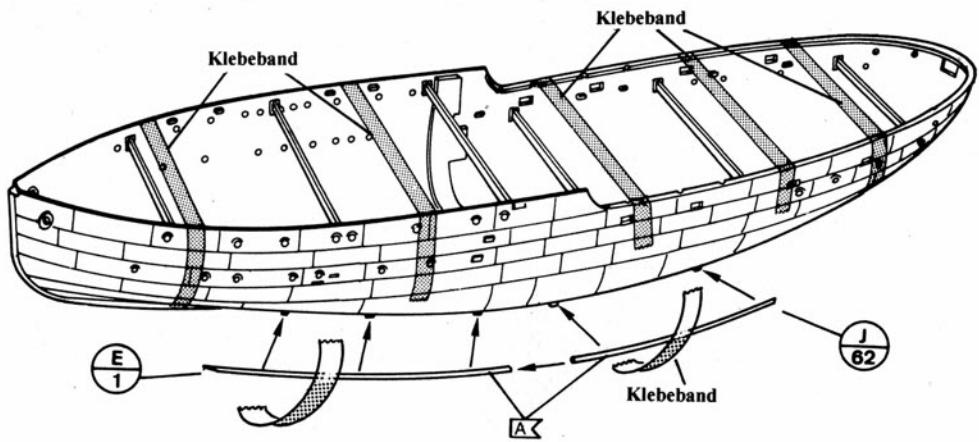


Bemalung siehe Baustufe 21b (22b).
 See step 21b (22b) for painting instructions.
 Peinture voir phase 21b (22b).
 Beschildering zie bouwlase 21b (22b).
 Pittura vedi stadio die montaggio 21b (22b).
 Malneng enligt 21b (22b).
 Pintura véase nivel de construcción 21b (22b).

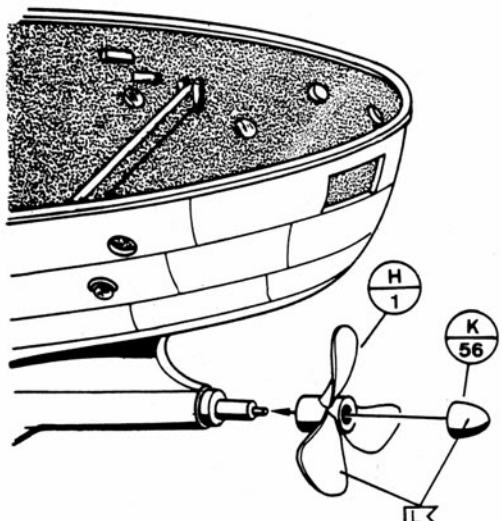
21b(22b)



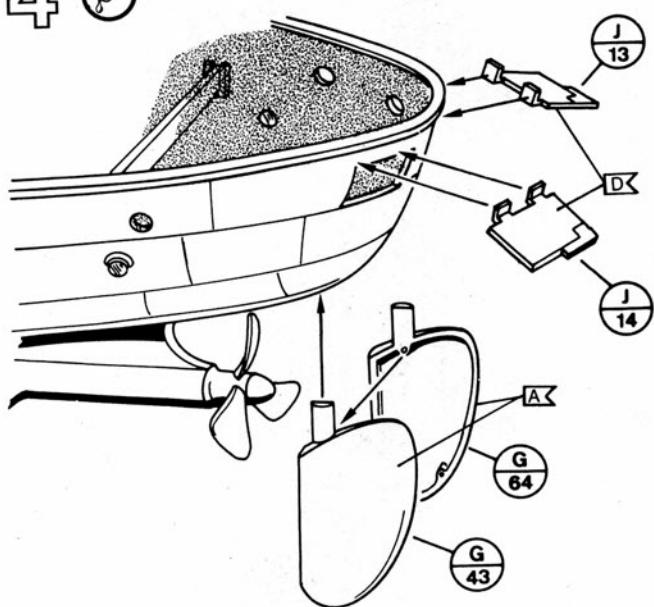
2 (P)



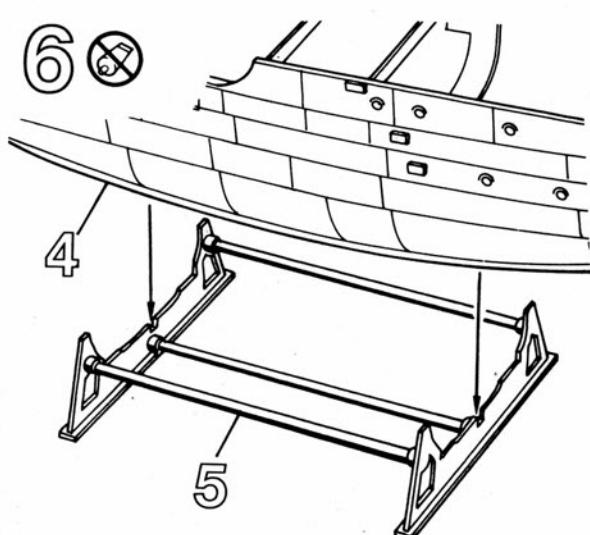
3 (P)



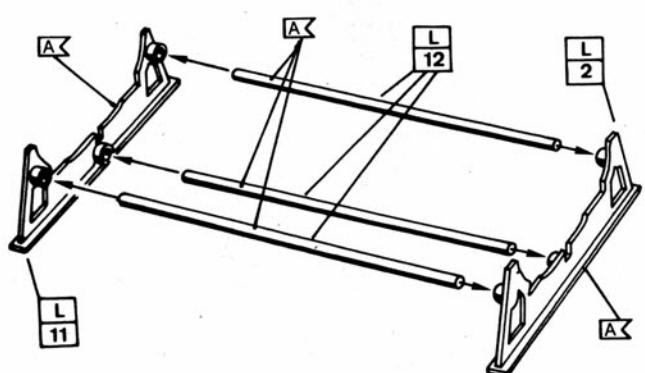
4 (P)



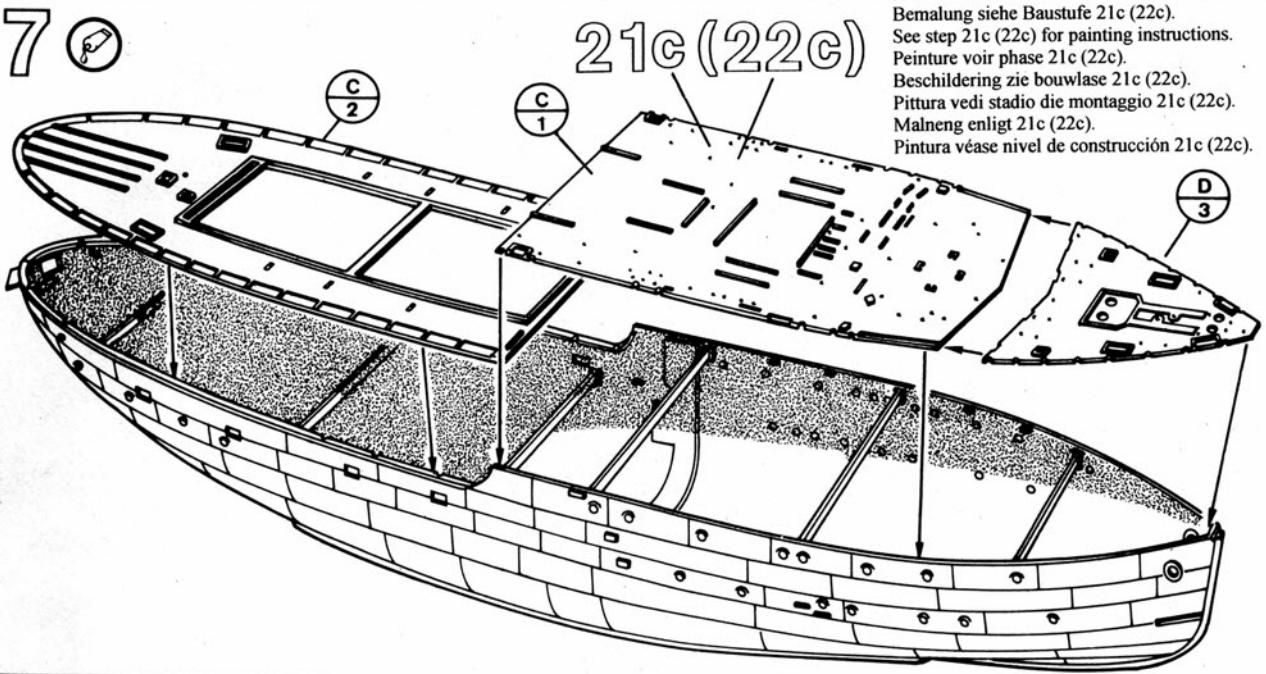
5 (X)



6 (X)

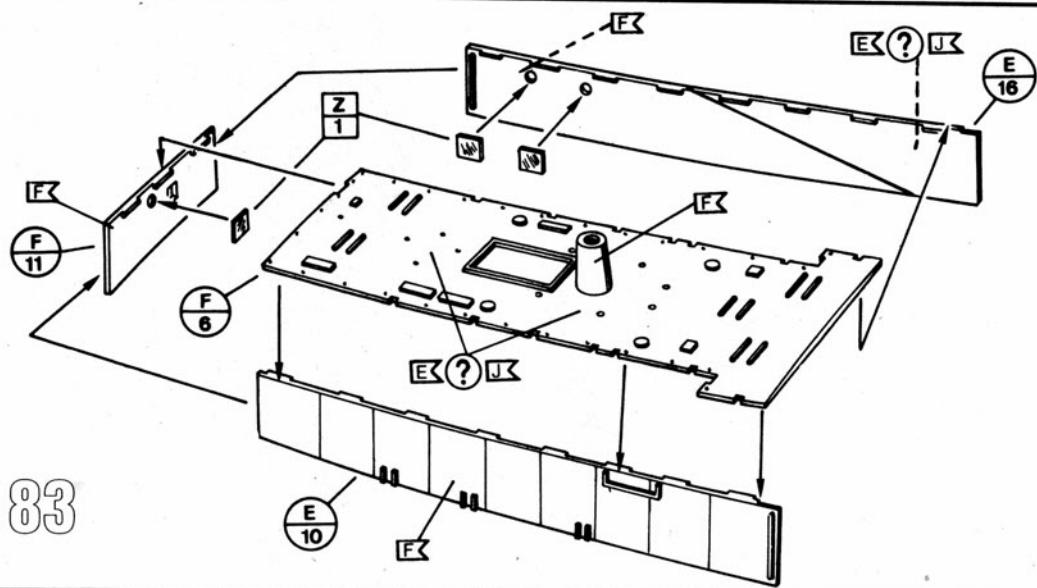


7



Bemalung siehe Baustufe 21c (22c).
See step 21c (22c) for painting instructions.
Peinture voir phase 21c (22c).
Beschildering zie bouwlase 21c (22c).
Pittura vedi stadio die montaggio 21c (22c).
Malneng enligt 21c (22c).
Pintura véase nivel de construcción 21c (22c).

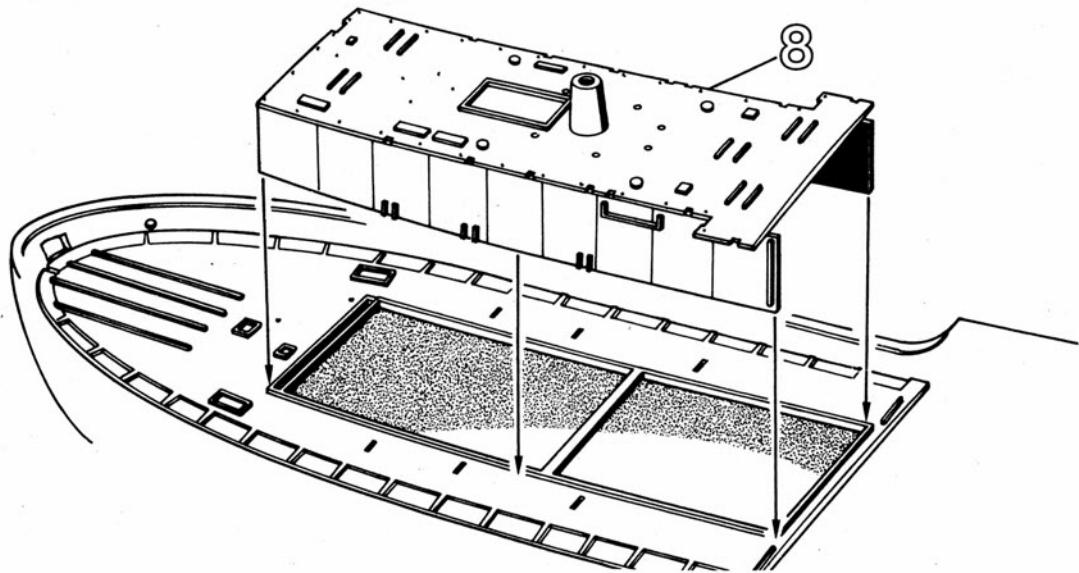
8



Z
1

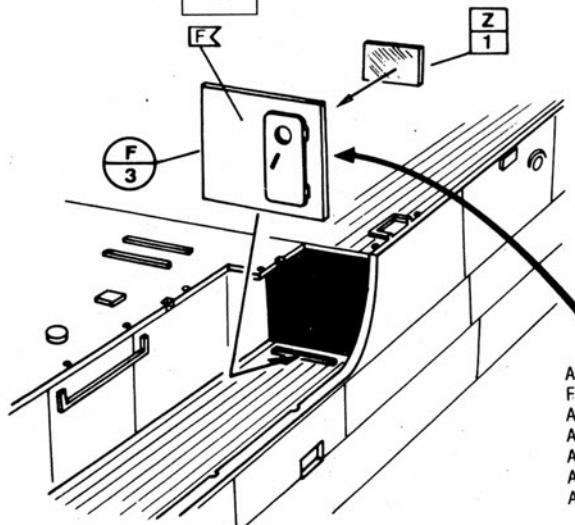
→ 183

9

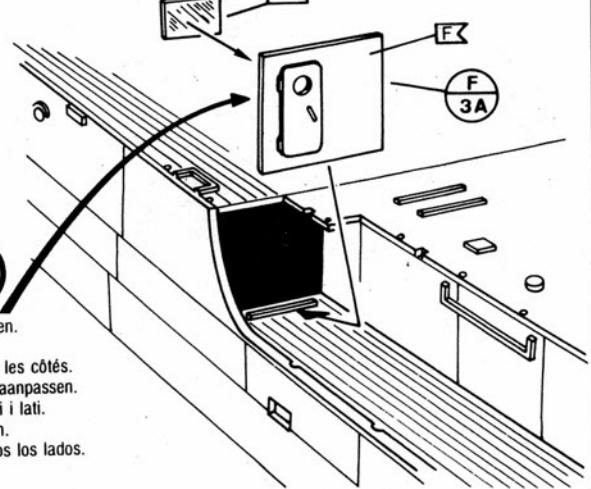


10

Z
1

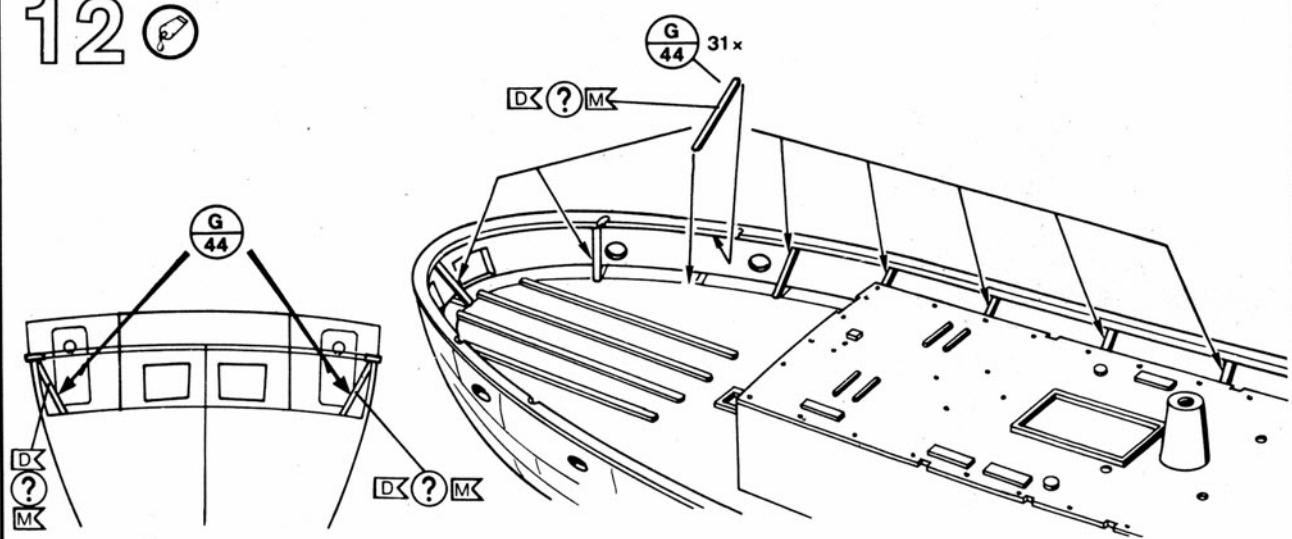
 → 18311

Z
1

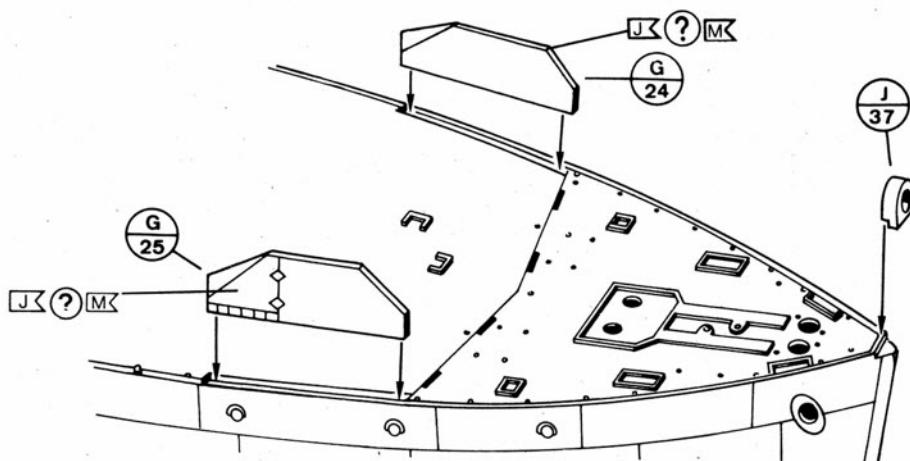
 → 183

Allseitig anpassen.
Fit all-round.
Ajuster sur tous les côtés.
Aan alle zijden aanpassen.
Adattare da tutti i lati.
Anpassa runtom.
Adaptar en todos los lados.

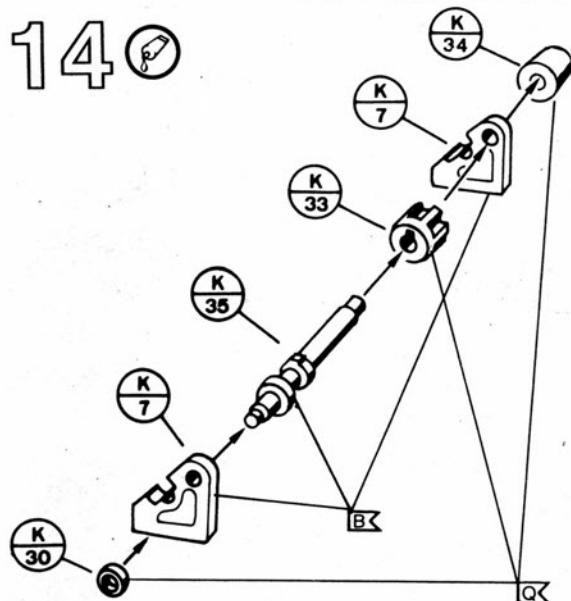
12



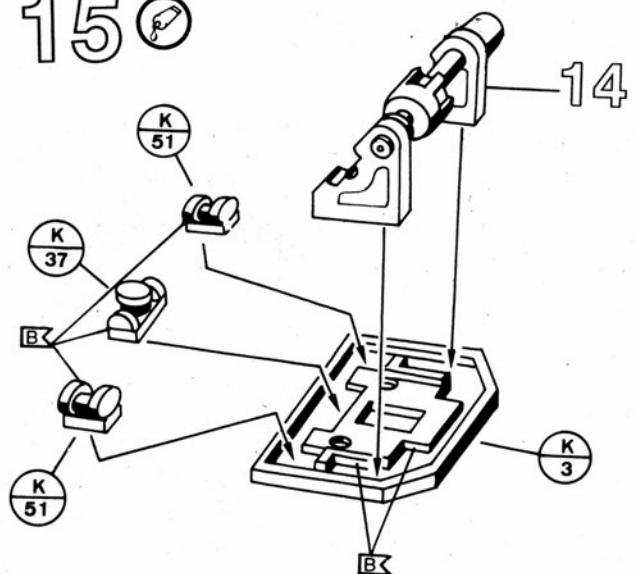
13



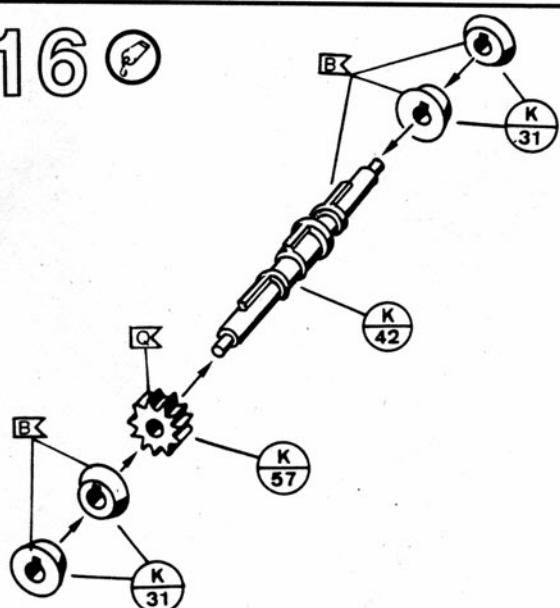
14



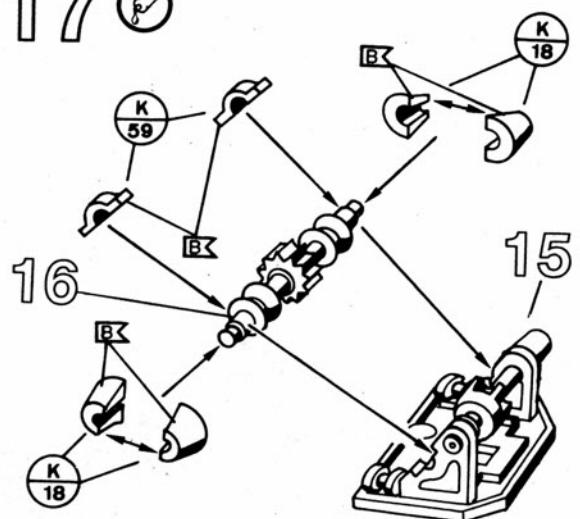
15



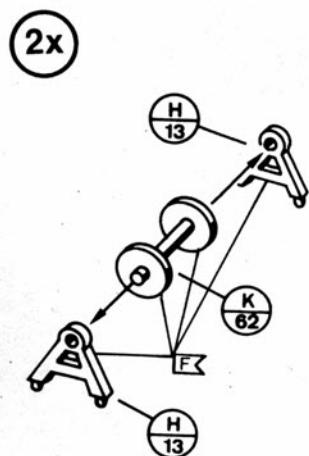
16



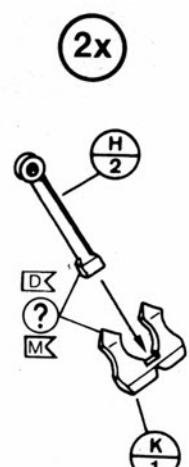
17



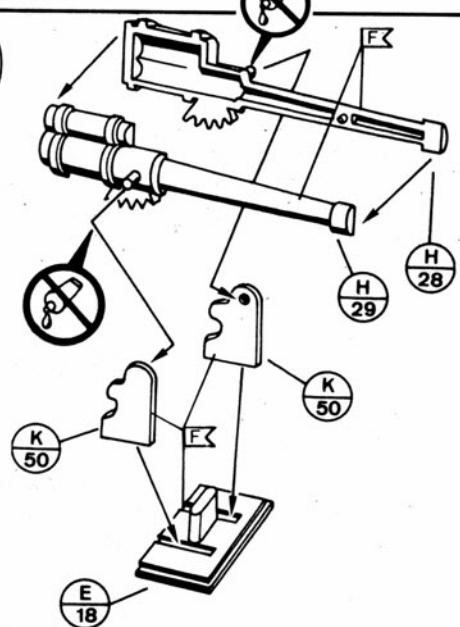
18



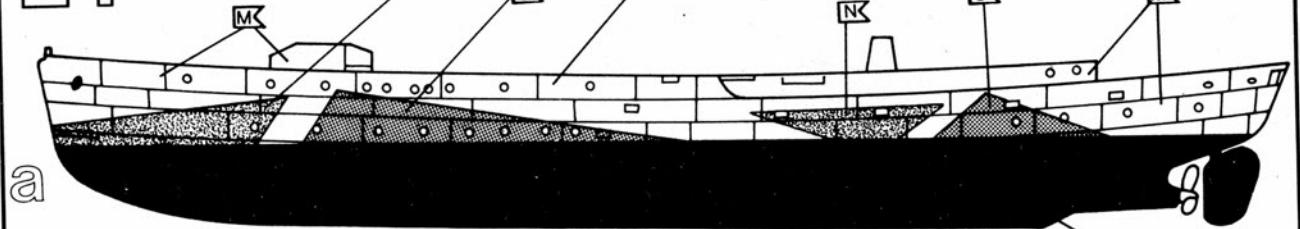
19



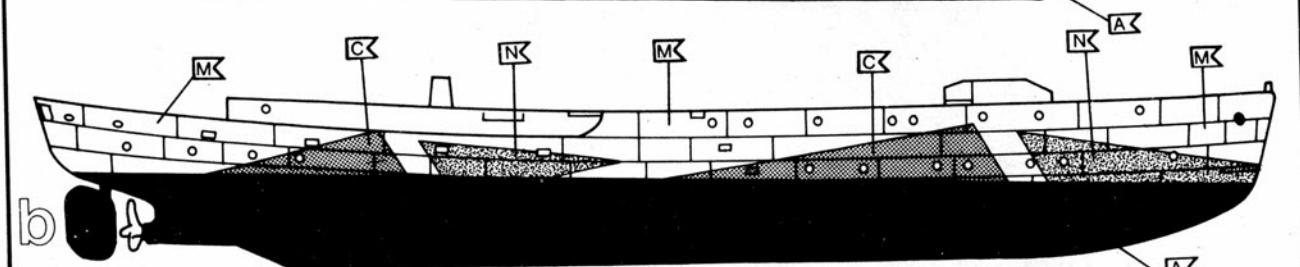
20



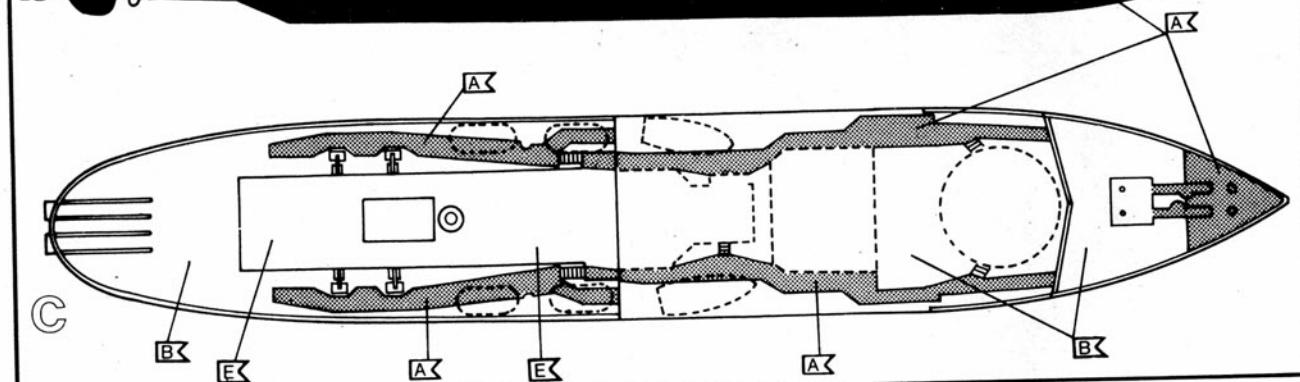
21 SNOWBERRY



a

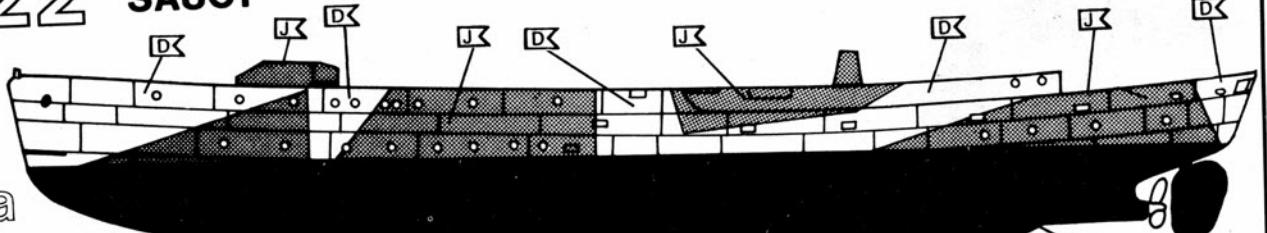


b

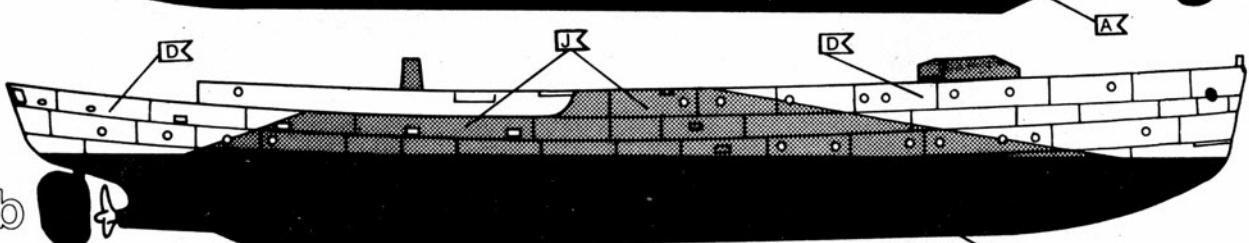


5

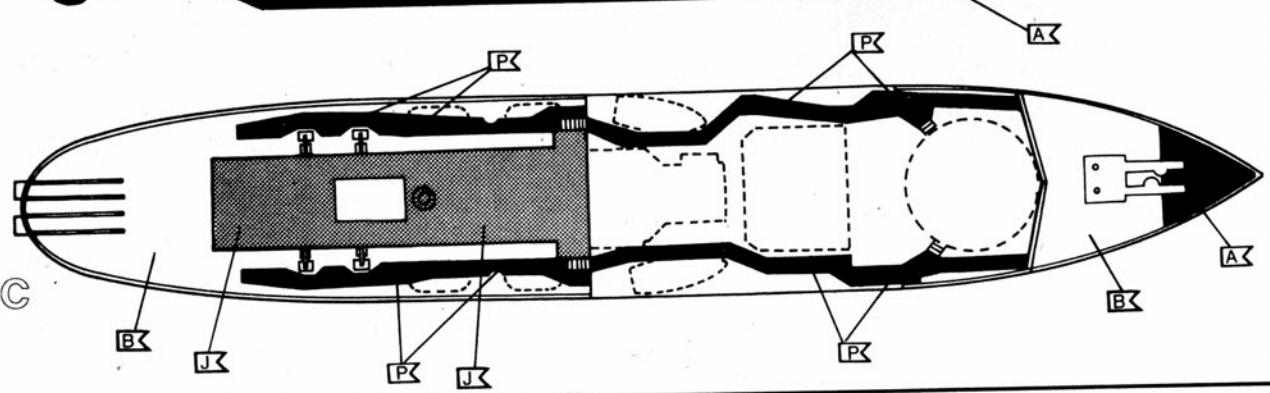
SAUCY



2

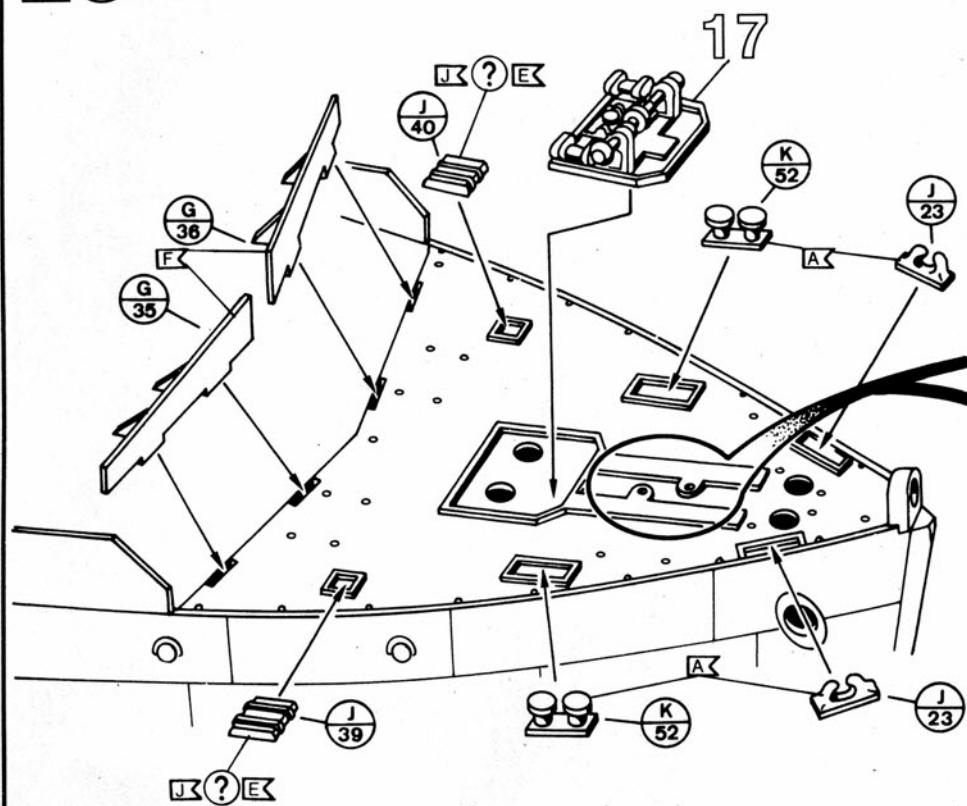
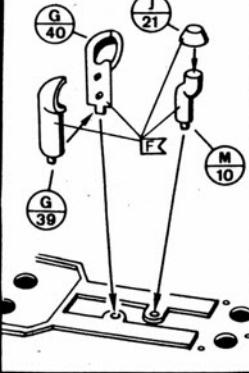
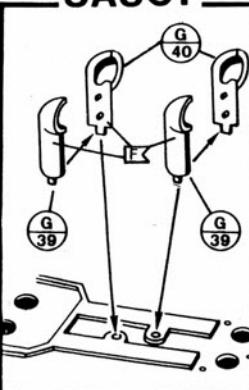


b

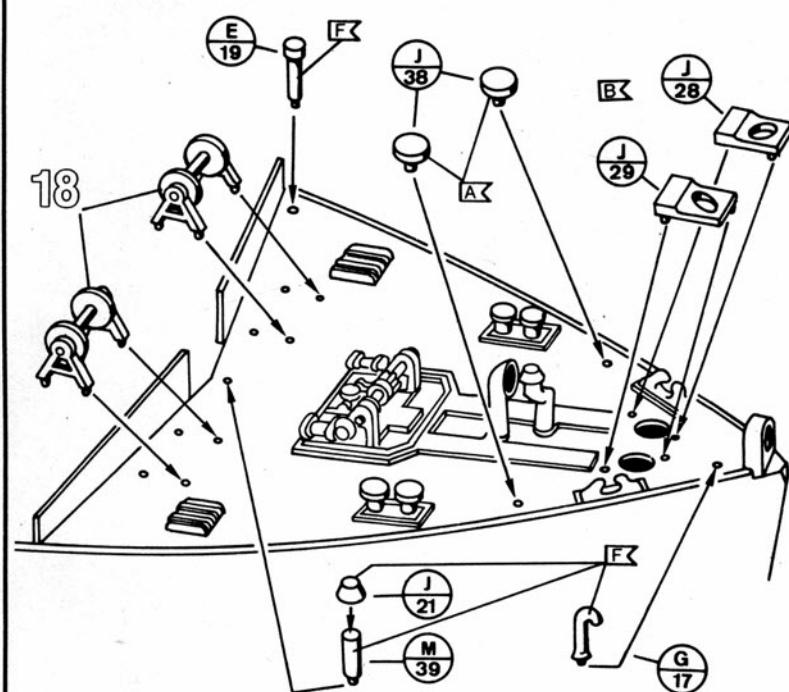


PAGE 14

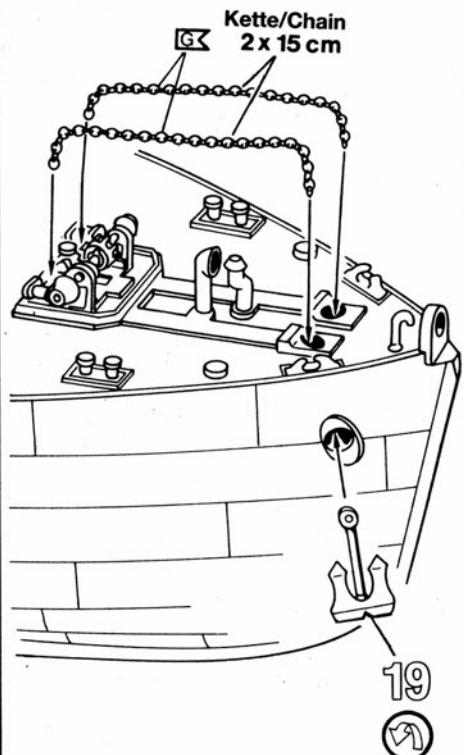
23○

**SNOWBERRY****SAUCY**

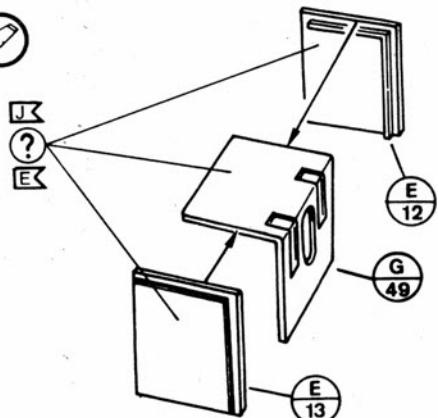
24○



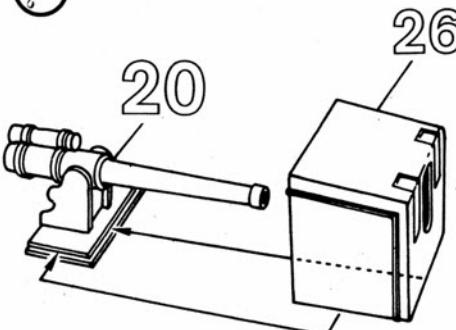
25○



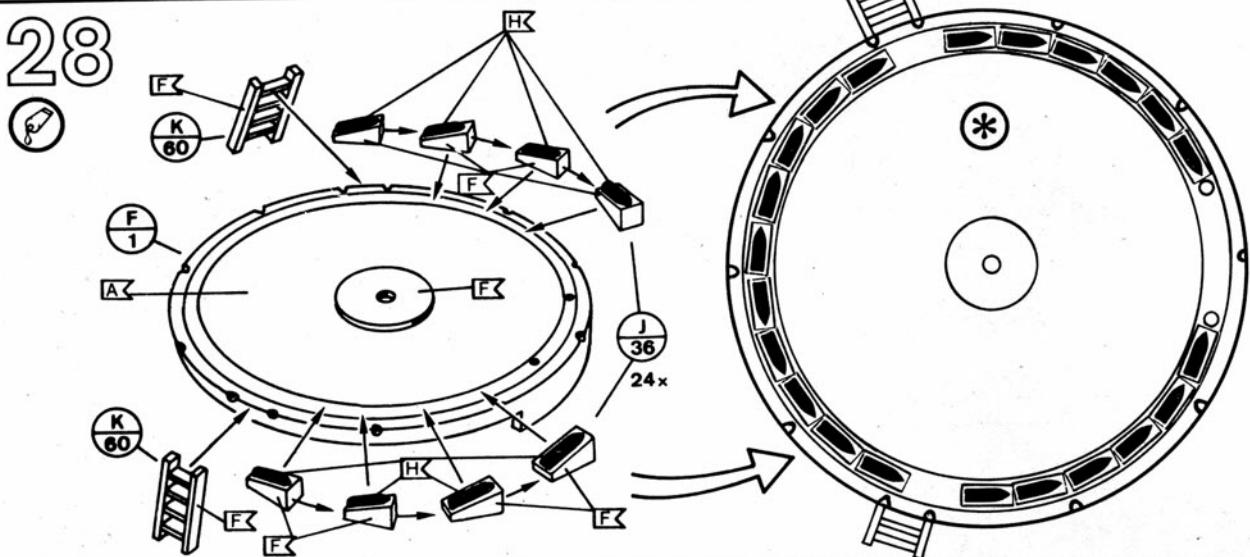
26



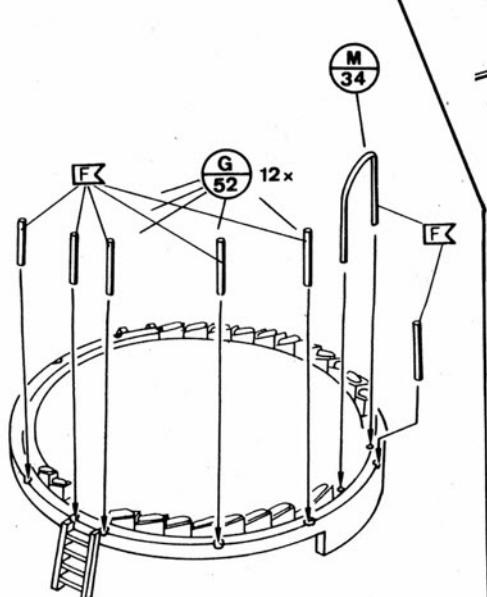
27



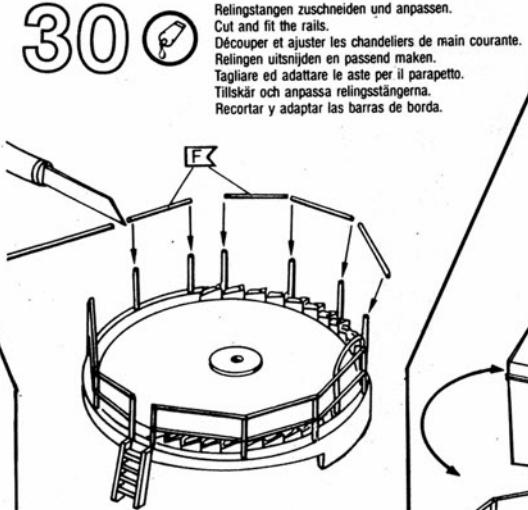
28



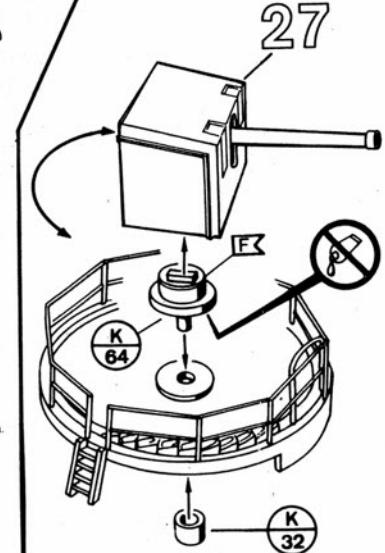
29



30



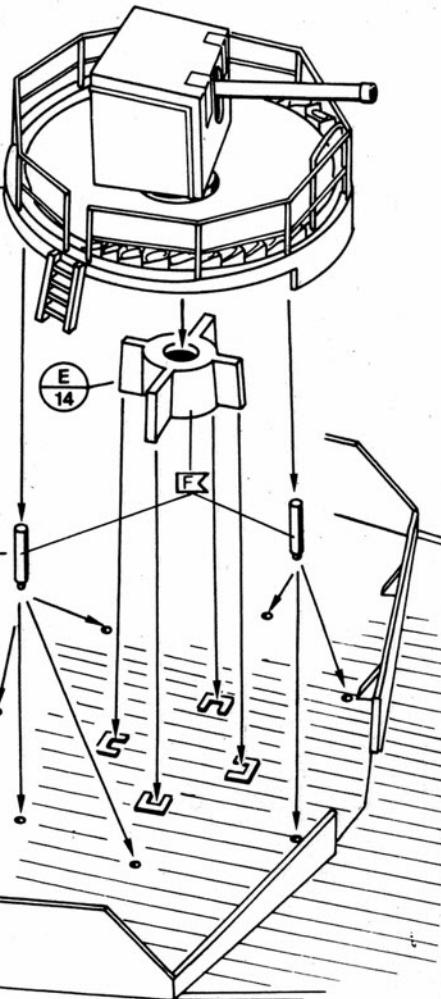
31



32○

31

7x G 51



35○

34



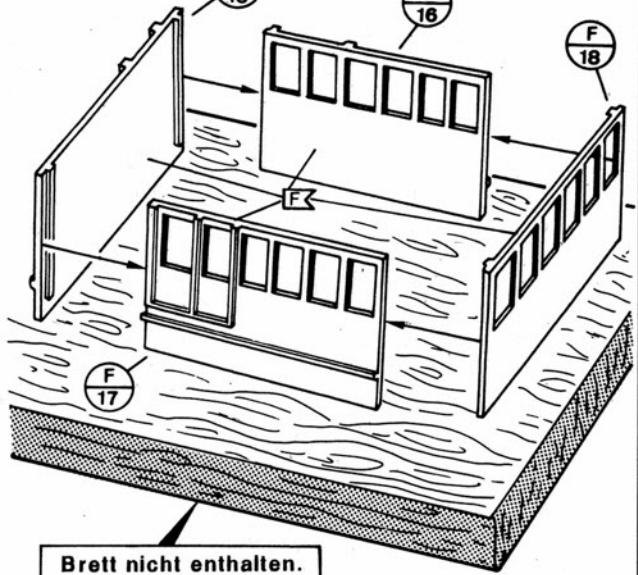
33○

F 13

F 16

F 18

F 17

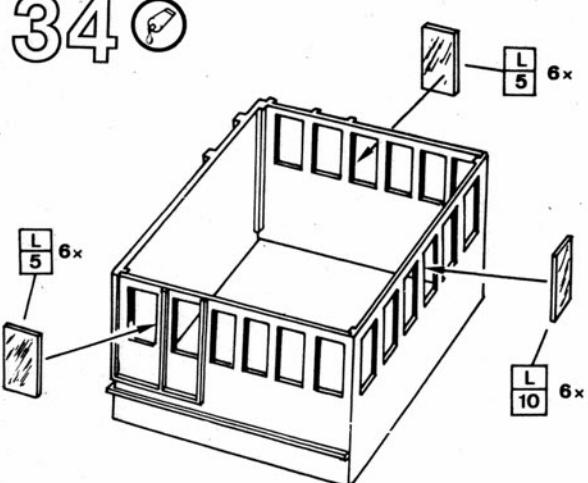


34○

L 5 6x

L 5 6x

L 10 6x



36○

A

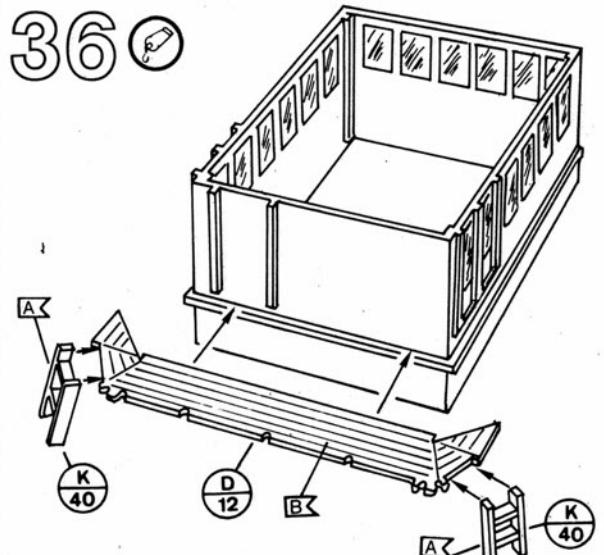
K 40

D 12

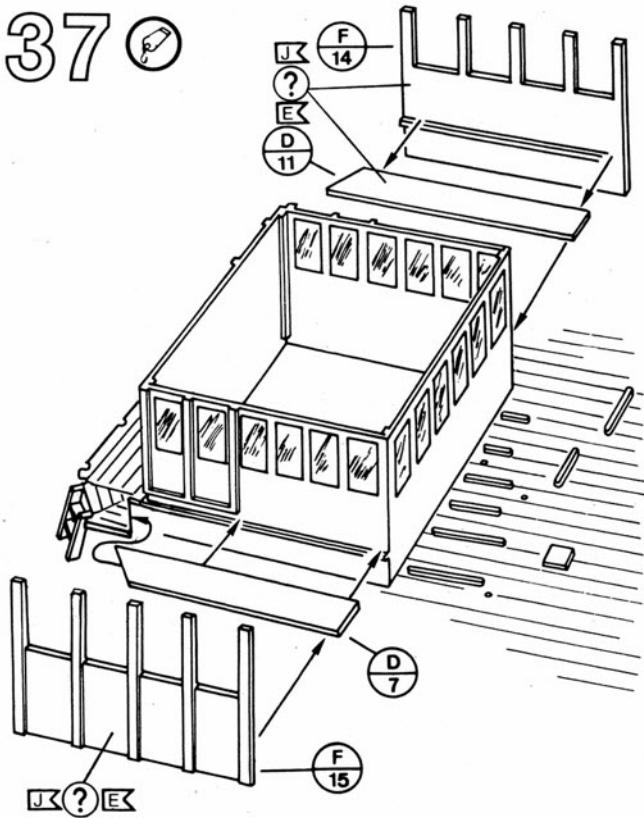
B

A

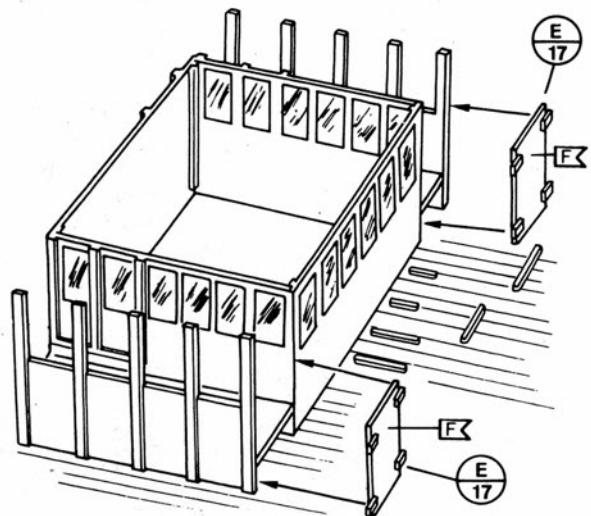
K 40



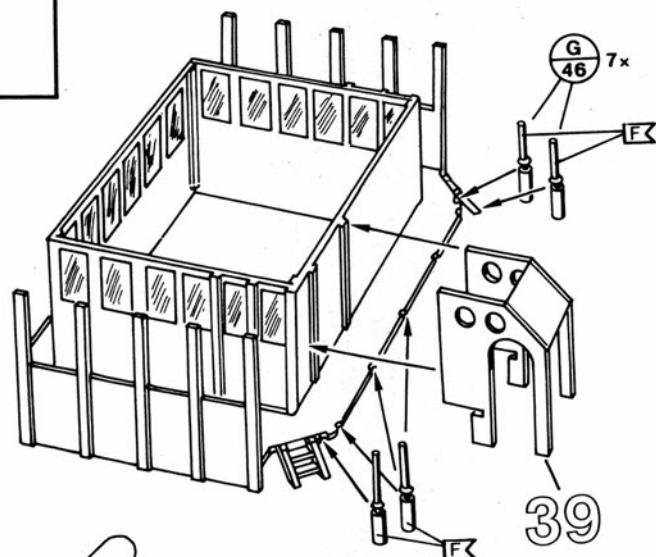
37



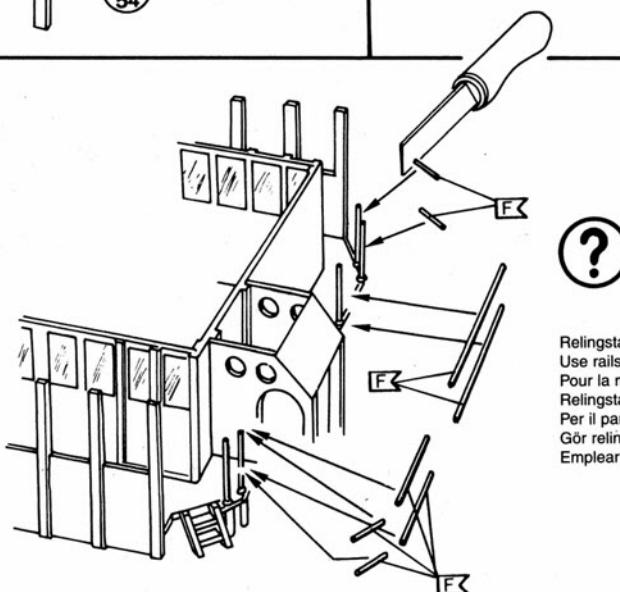
38



40

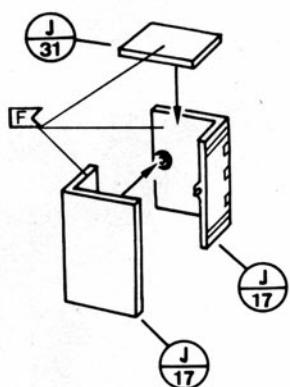


41

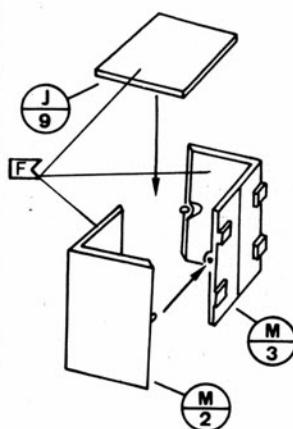


Relingstangen oder schwarze Faden für die Reling verwenden.
Use rails or yarn for the railing.
Pour la main courante, utiliser des chandeliers ou du fil.
Relingstangen of draad voor de reling toepassen.
Per il parapetto usare aste o filo.
Gör reling av relingsstänger eller tråd.
Emplear las barras de borda o los hilos para las barras de borda.

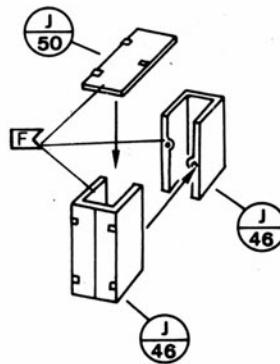
42



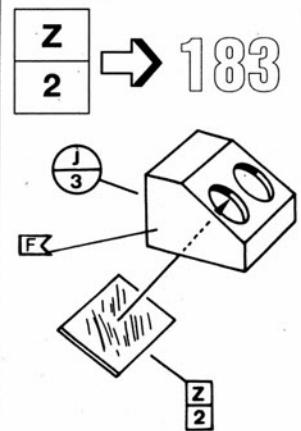
43 2x



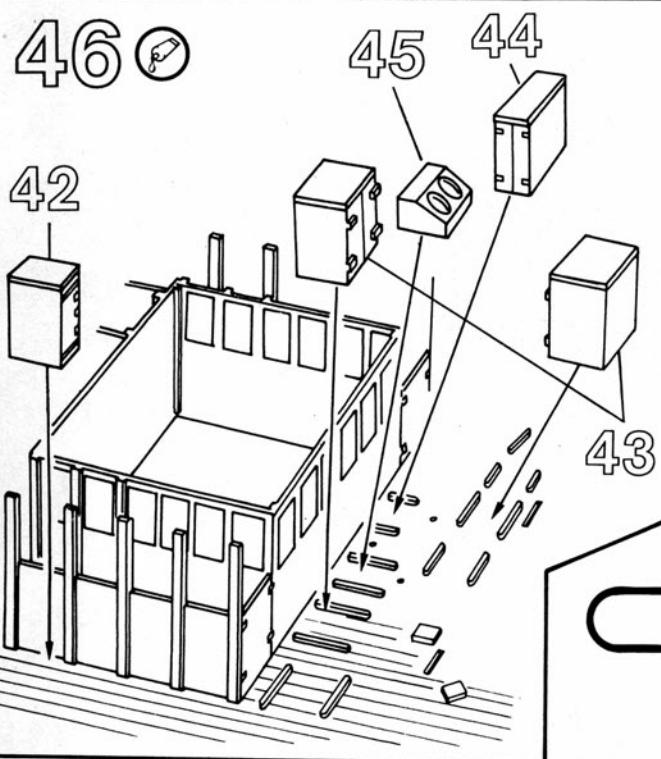
44



45

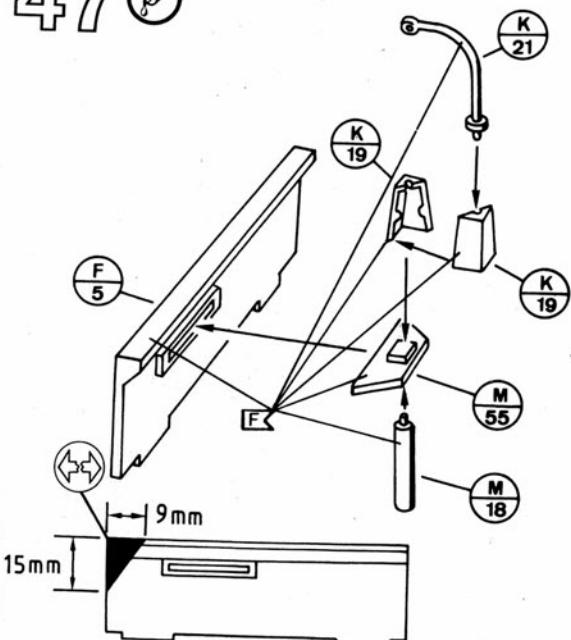


46

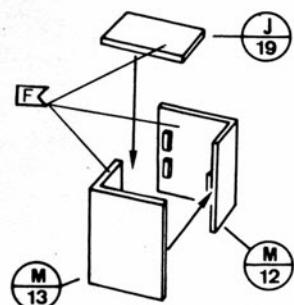


45 44

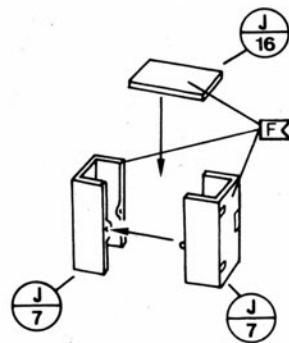
47



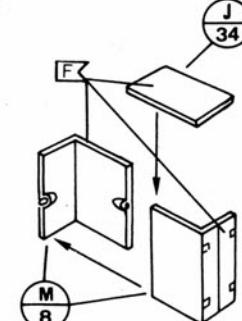
48



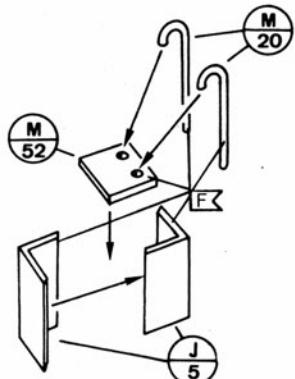
49



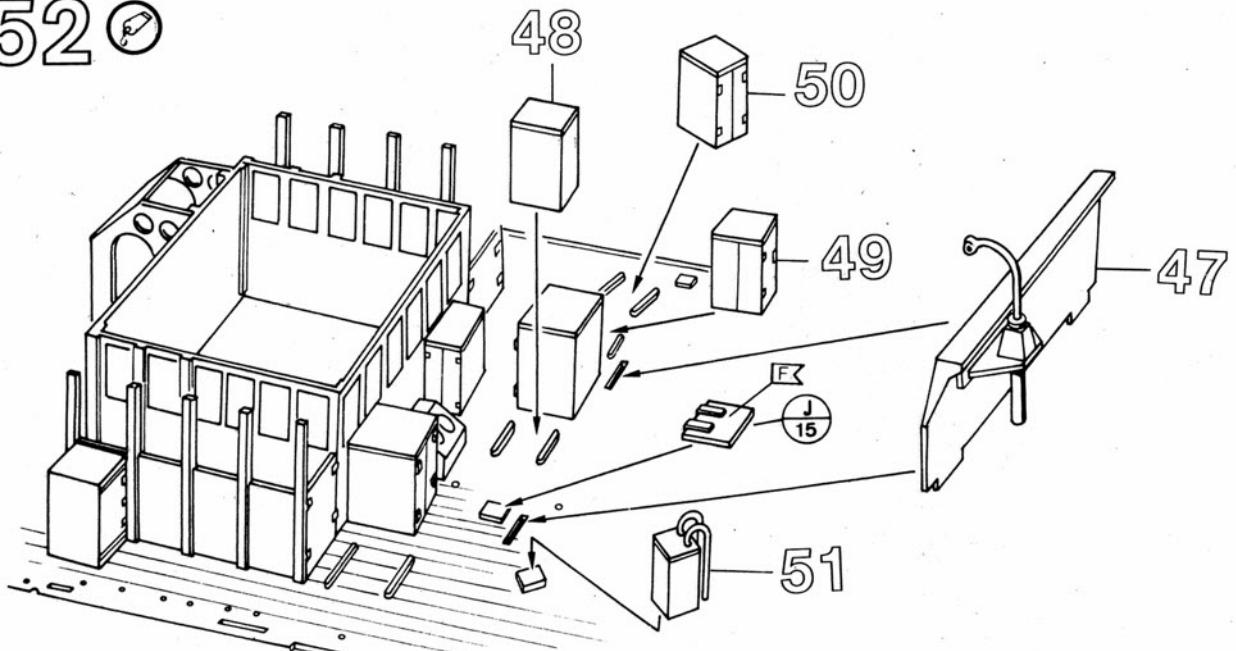
50



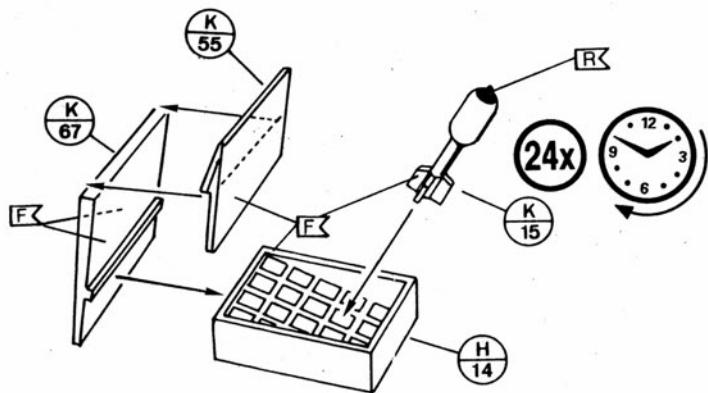
51



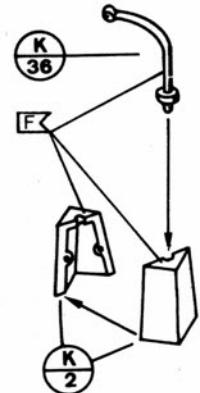
52○



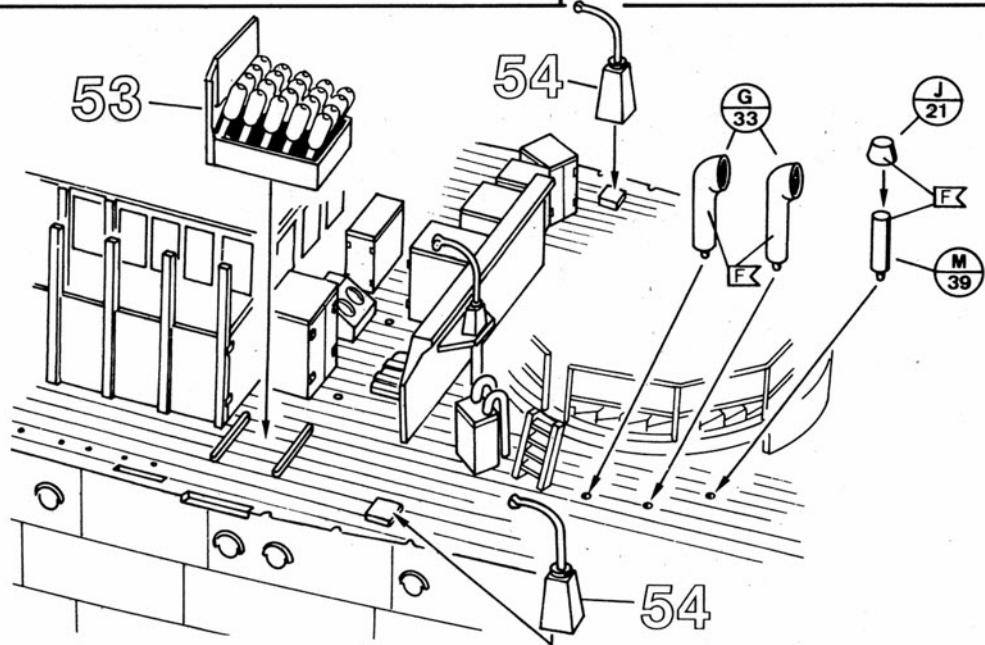
53○



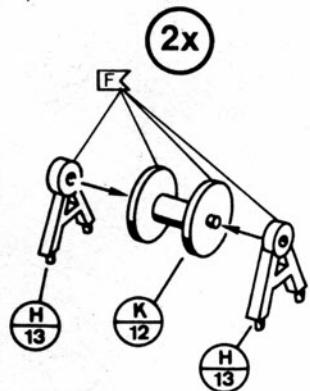
54○ 2X



55○



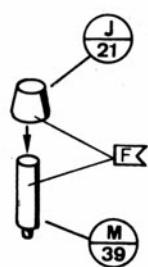
56○



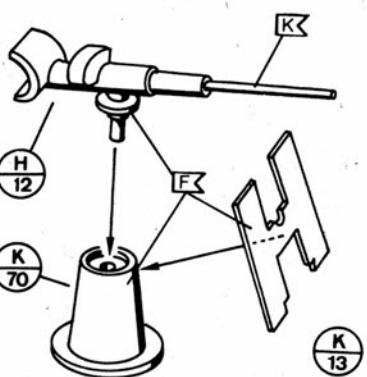
57○



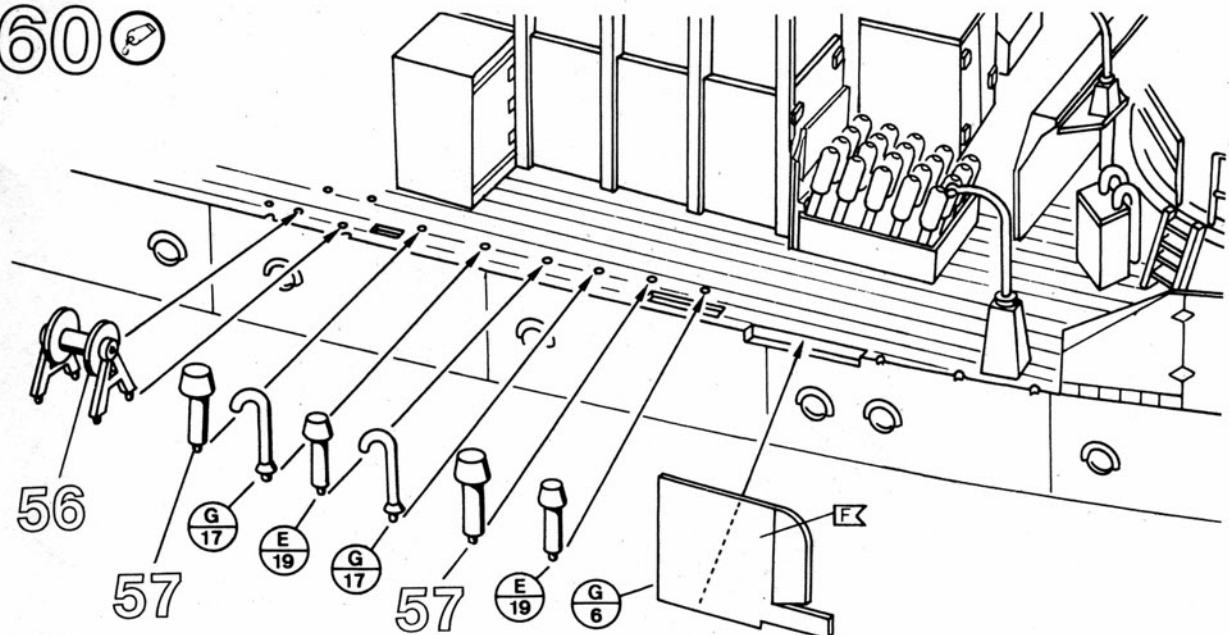
58○



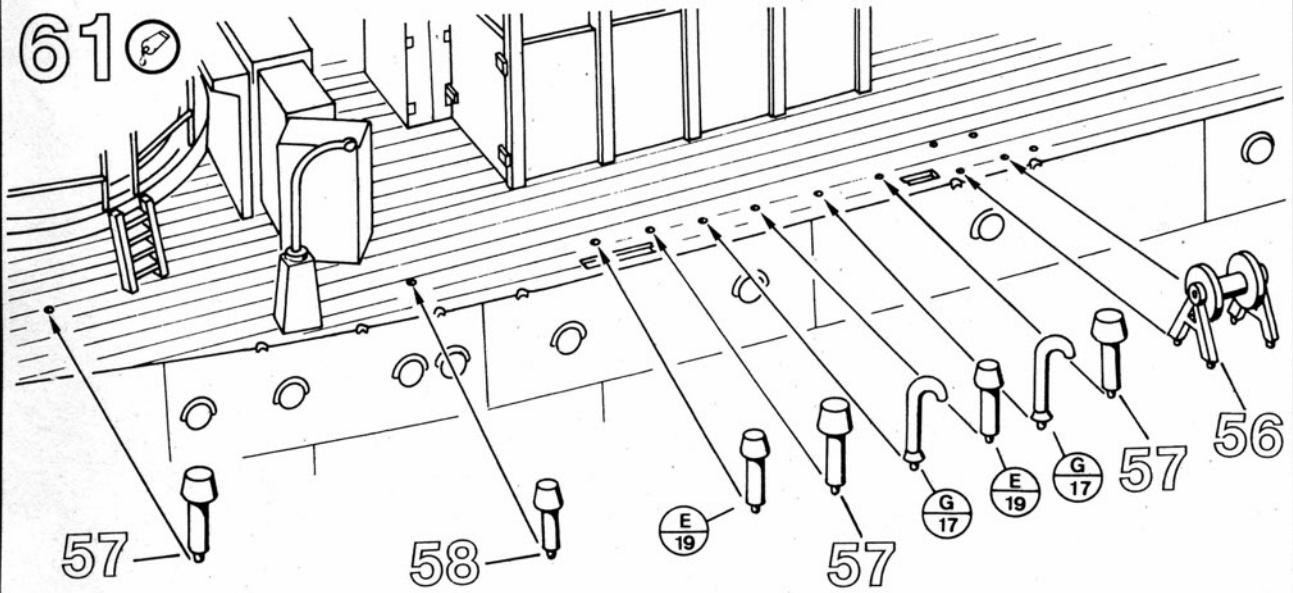
59○ 2x



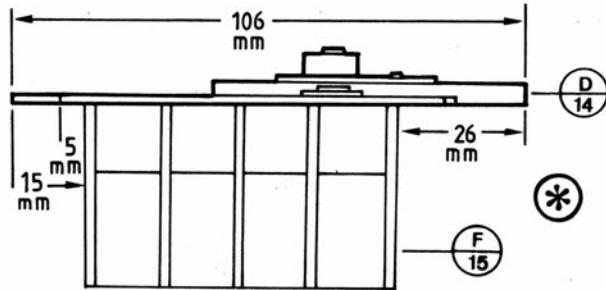
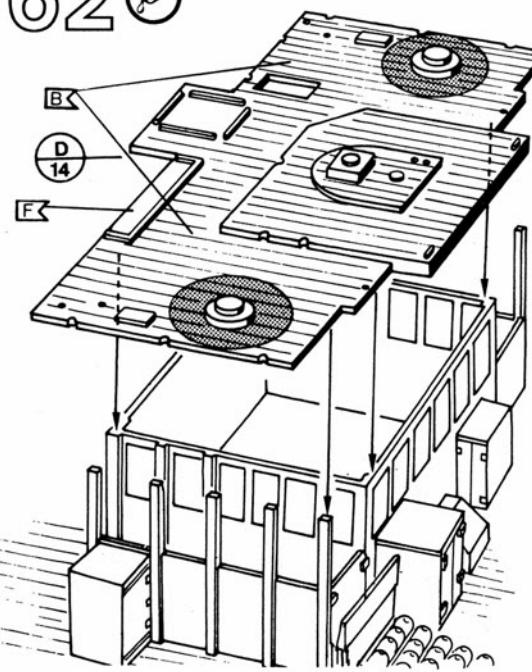
60○



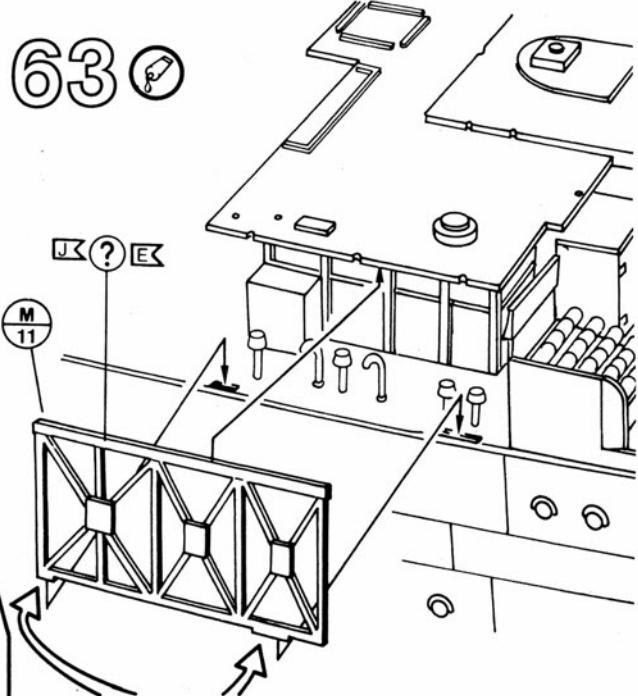
61○



62

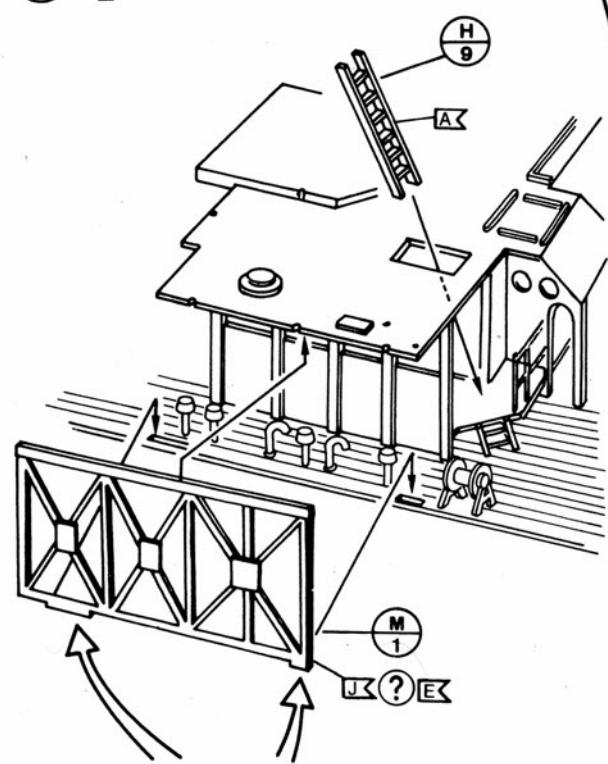


63



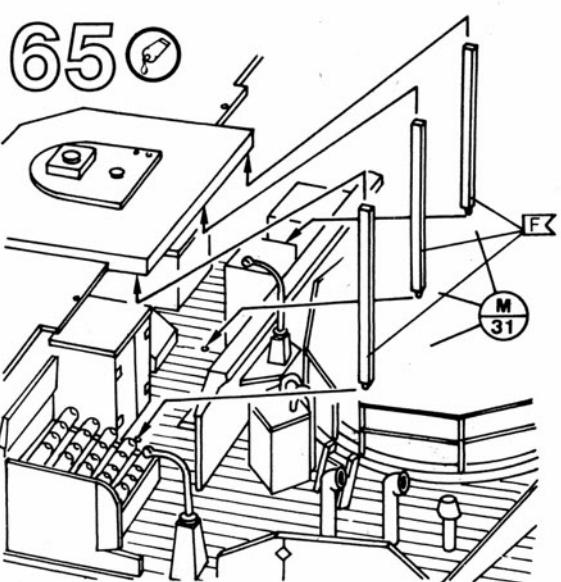
Eventuell etwas kürzen, zuerst anpassen.
Fit first and reduce as necessary.
Commencer par ajuster, ensuite raccourcir si nécessaire.
Eventueel wat inkorten, eerst aanpassen.
Eventualmente accorciare un poco, prima adattare.
Kapa vid behov efter anpassning.
Si es preciso, acortar ligeramente, primero adaptar.

64



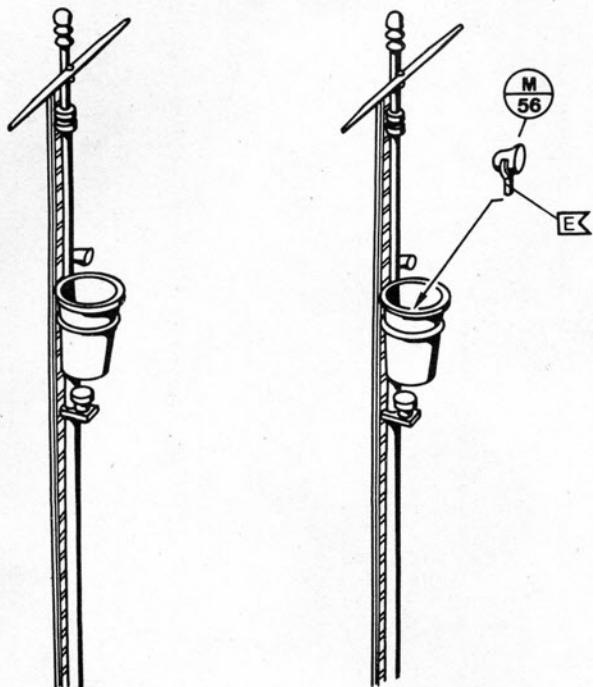
Eventuell etwas kürzen, zuerst anpassen.
Fit first and reduce as necessary.
Commencer par ajuster, ensuite raccourcir si nécessaire.
Eventueel wat inkorten, eerst aanpassen.
Eventualmente accorciare un poco, prima adattare.
Kapa vid behov efter anpassning.
Si es preciso, acortar ligeramente, primero adaptar.

65

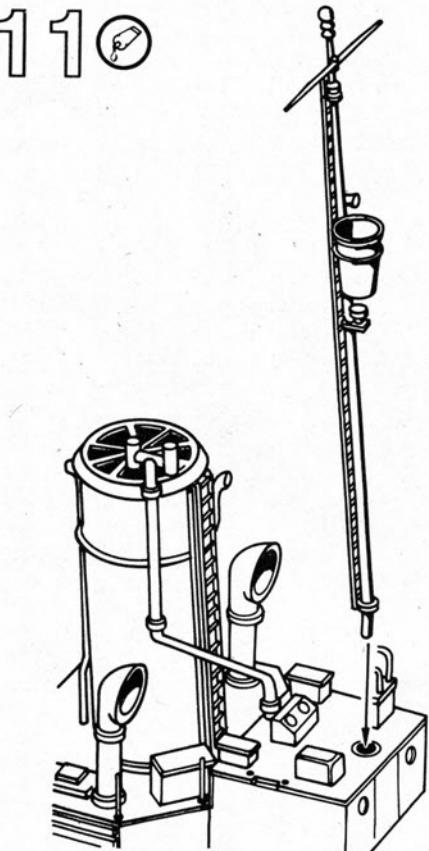


110

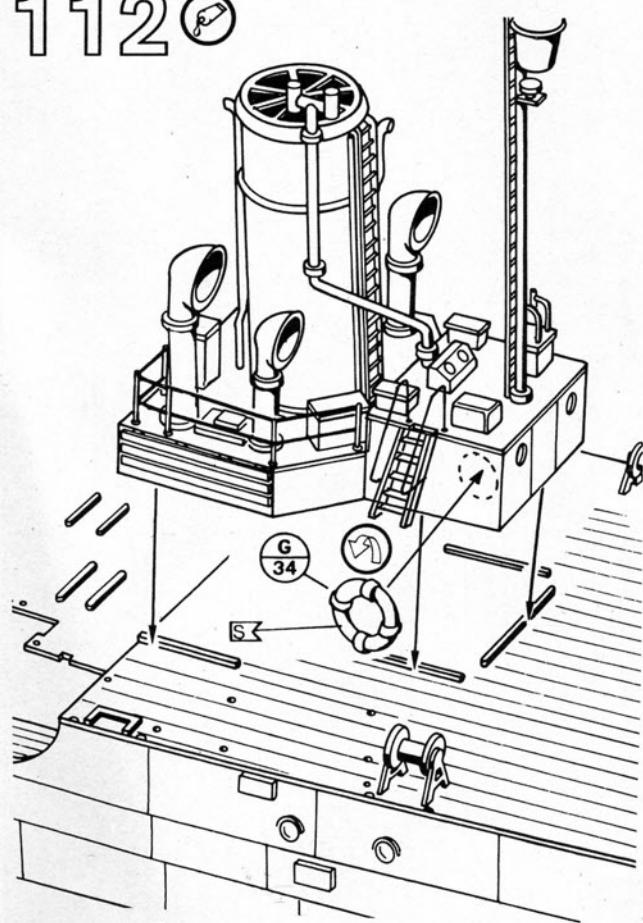
SNOWBERRY ← ? → SAUCY



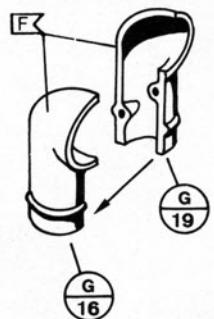
111



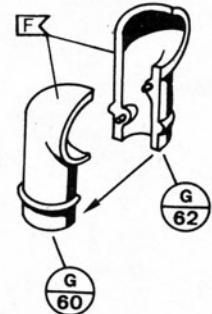
112



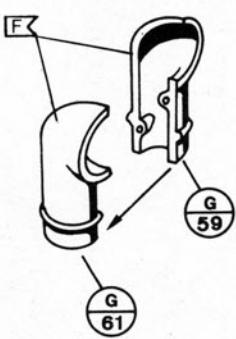
113



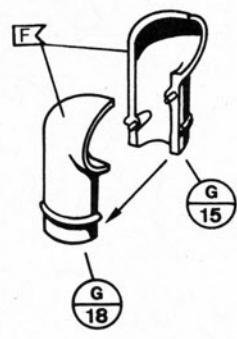
114



115



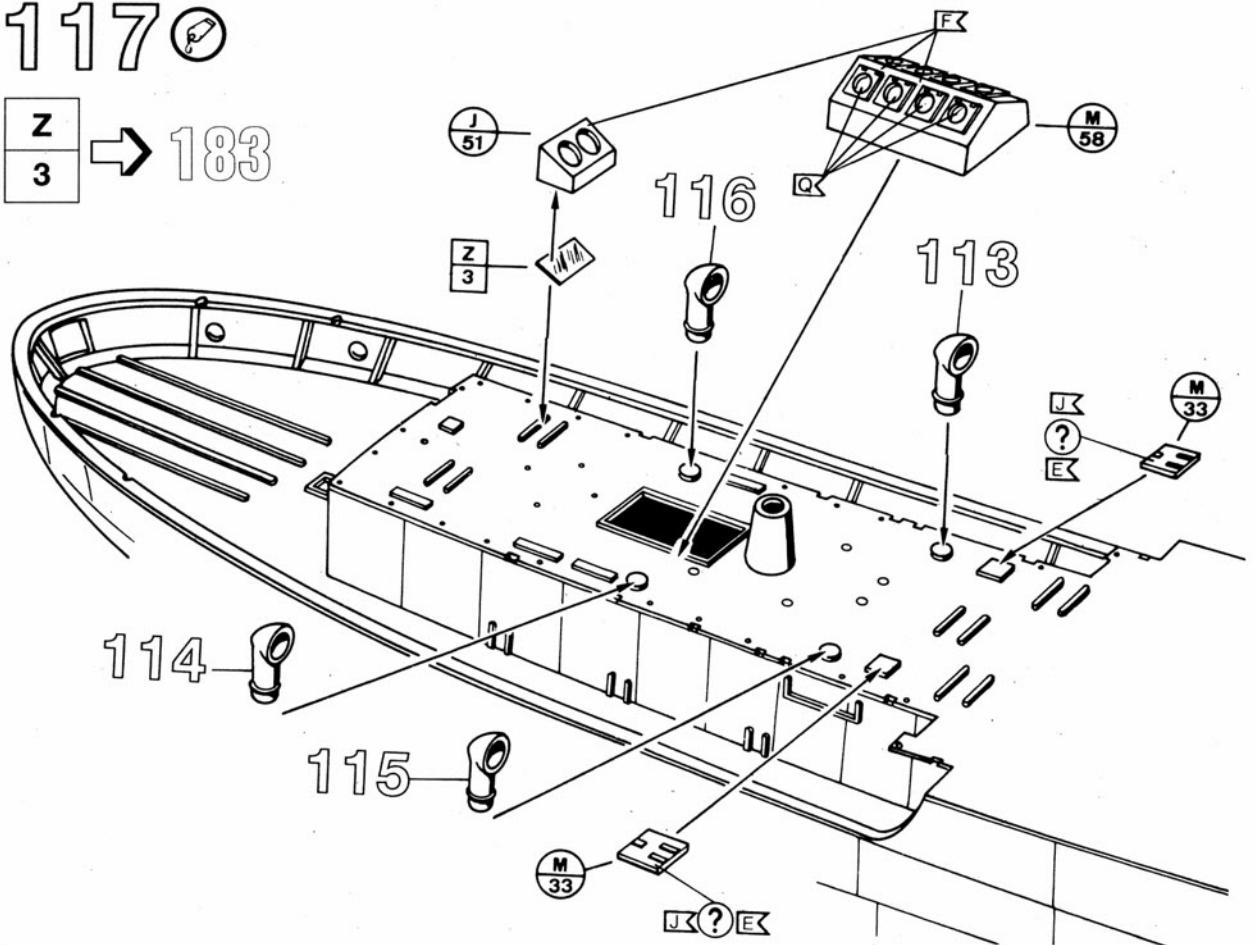
116



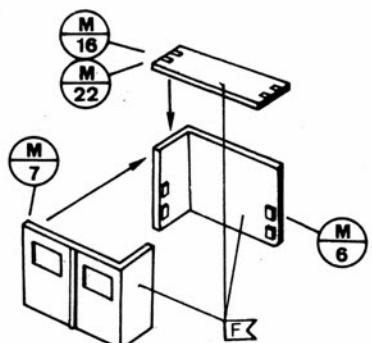
117

Z
3

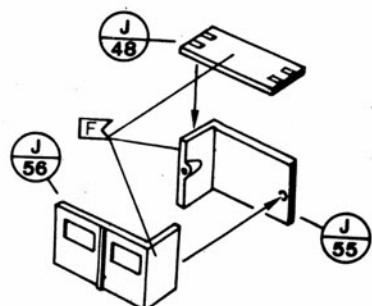
→ 183



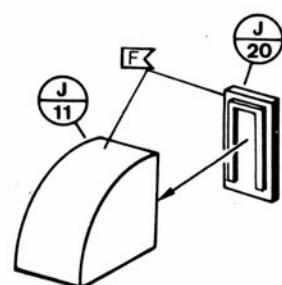
118 2x



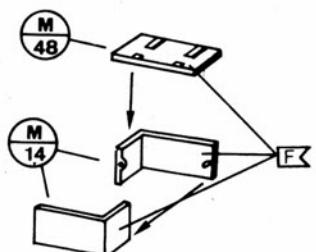
119



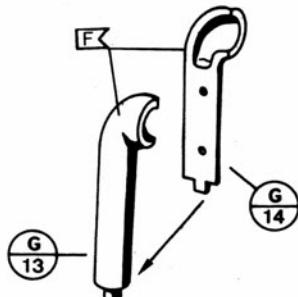
120



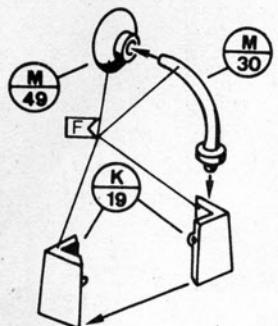
121



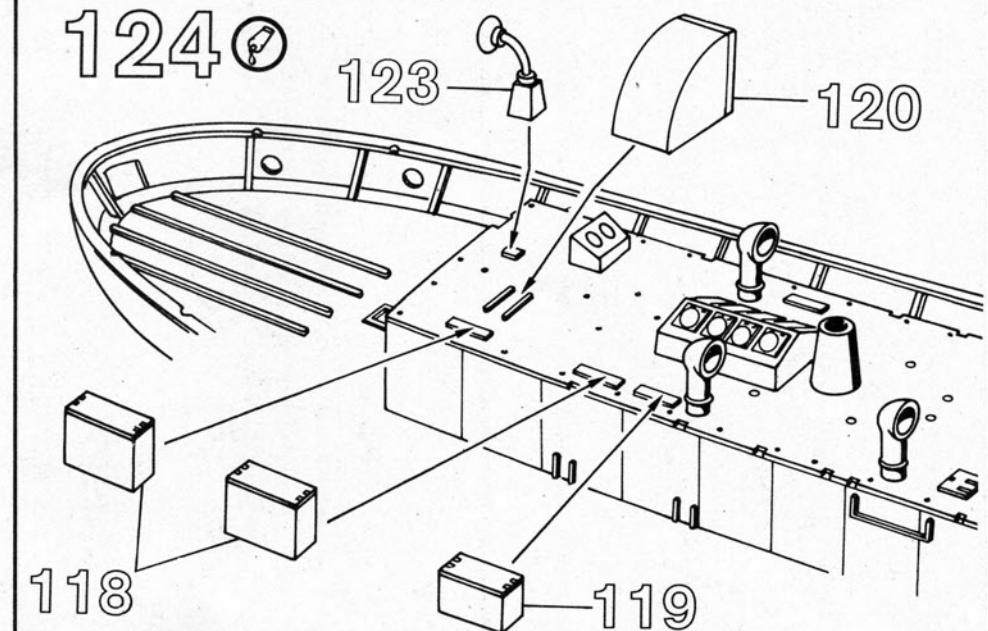
122 2x



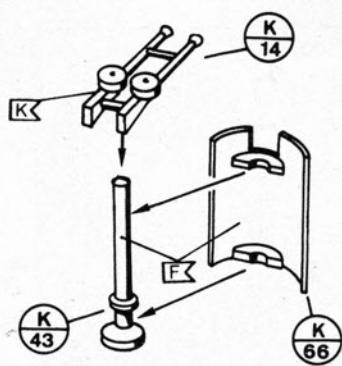
123



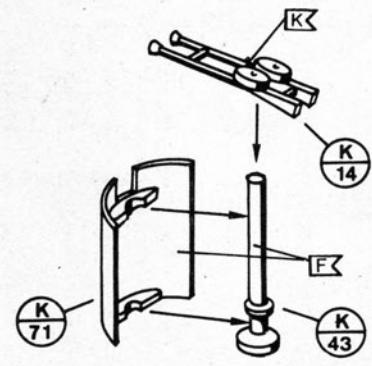
124



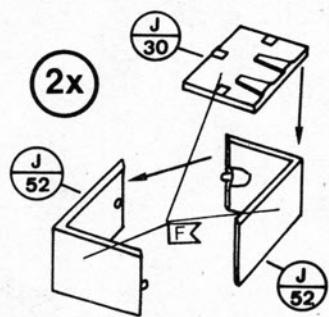
125



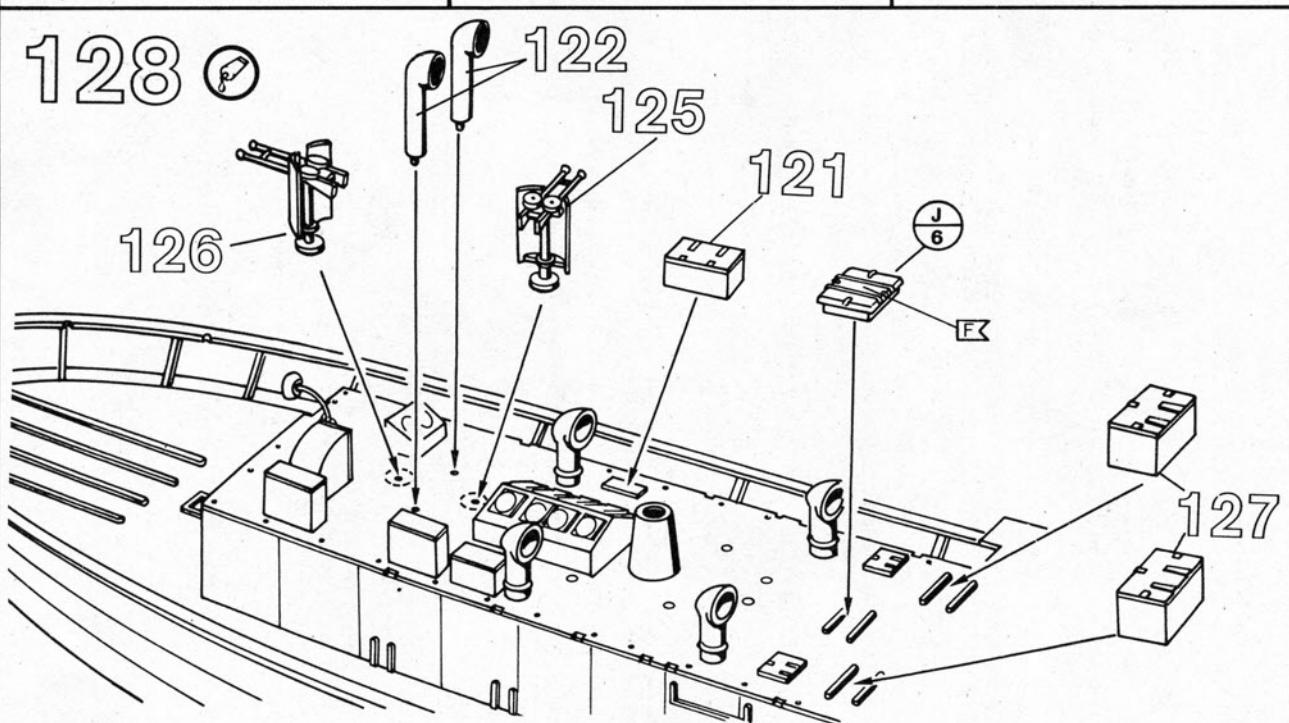
126



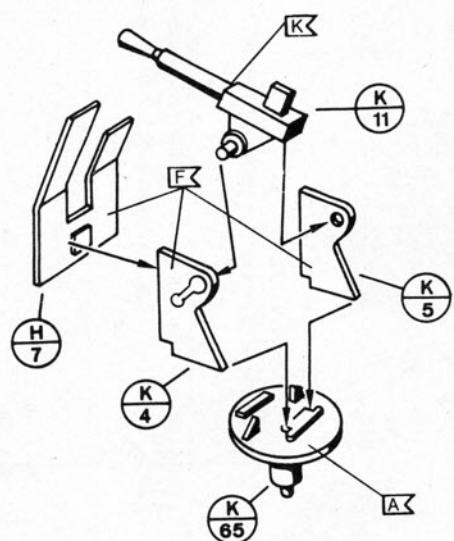
127



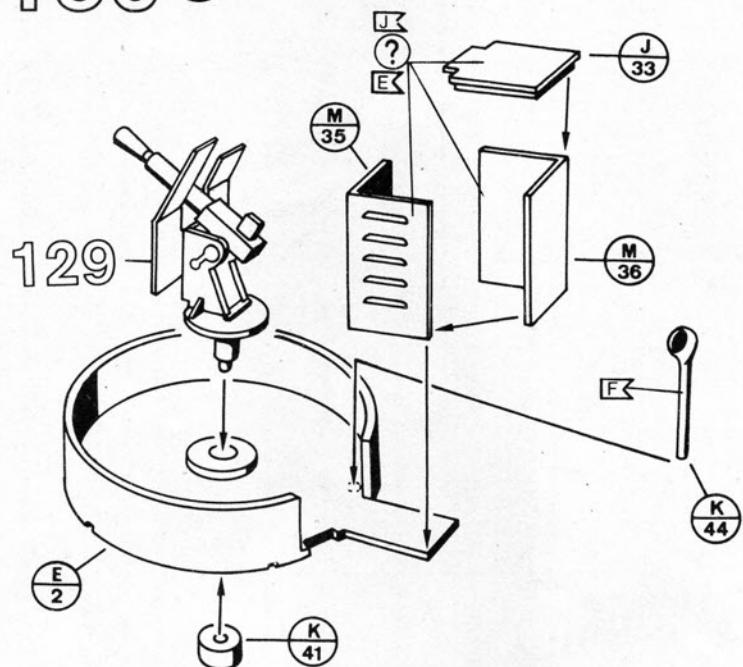
128



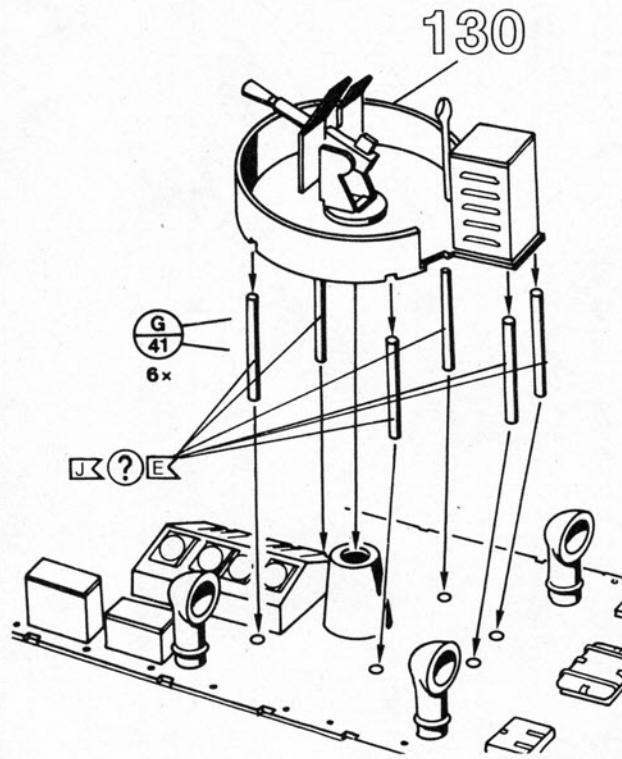
129



130

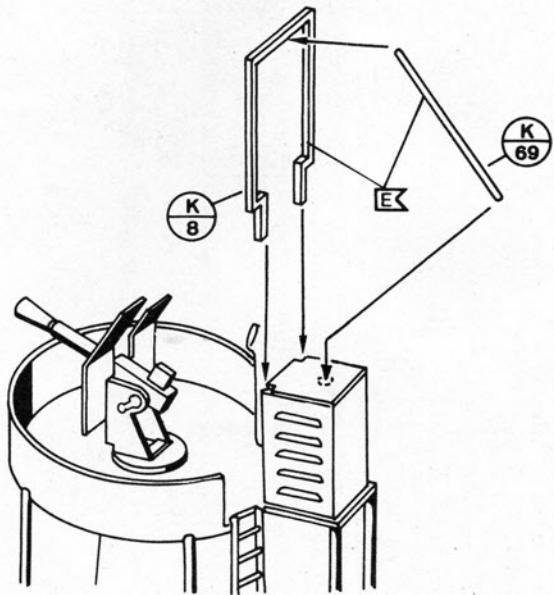


131

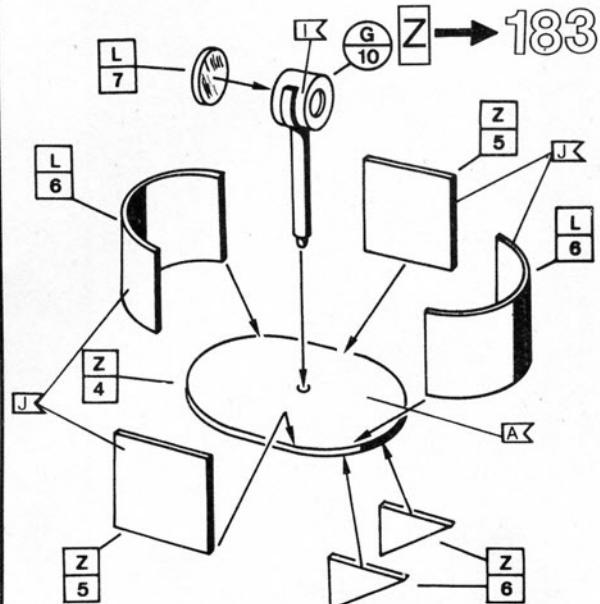


132

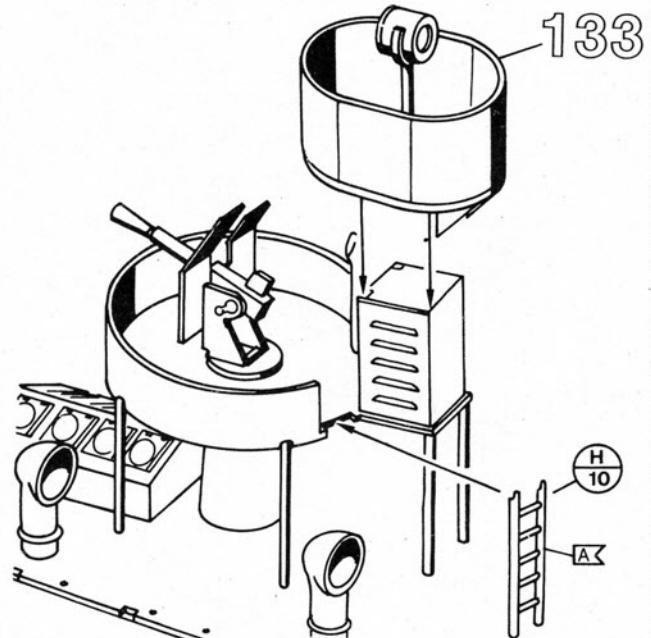
SNOWBERRY



133

SAUCY


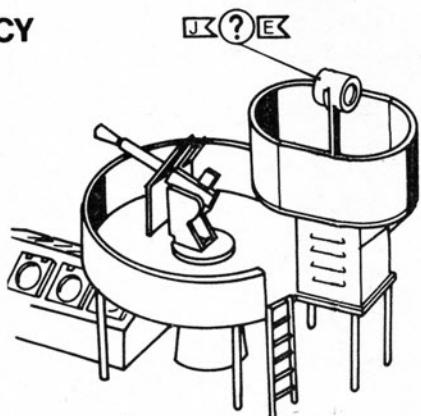
134

SAUCY


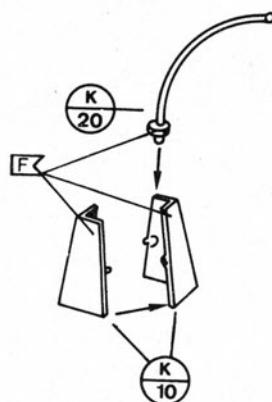
135

SAUCY

SAUCY



136



Relingstangen zuschneiden und anpassen.

Cut and fit the rails.

Découper et ajuster les chandeliers de main courante.

Relingen uitsnijden en passend maken.

Tagliare ed adattare le aste per il parapetto.

Tillskär och anpassa relingsstängerna.

Recortar y adaptar las barras de borda.

Schwarzen Faden benutzen

Use black thread

Employer le fil noir

Gebruik zwarte draad

Utilizar hilo color negro

Utilizar fio preto

Usare filo nero

Använd svarta trådar

Käytä mustaa lankaa

Benyt en sort

Bruk svart

Использовать черные нитки

Użyć czarnej nici

χρησιμοποιείστε την καφέ μαύρην

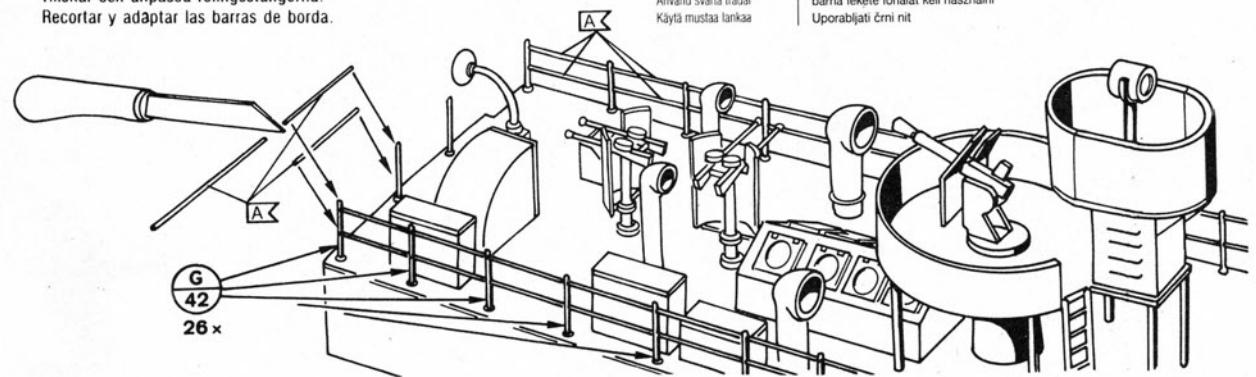
Kahverengi siyah iplik kullanın

Použít černé vláknko

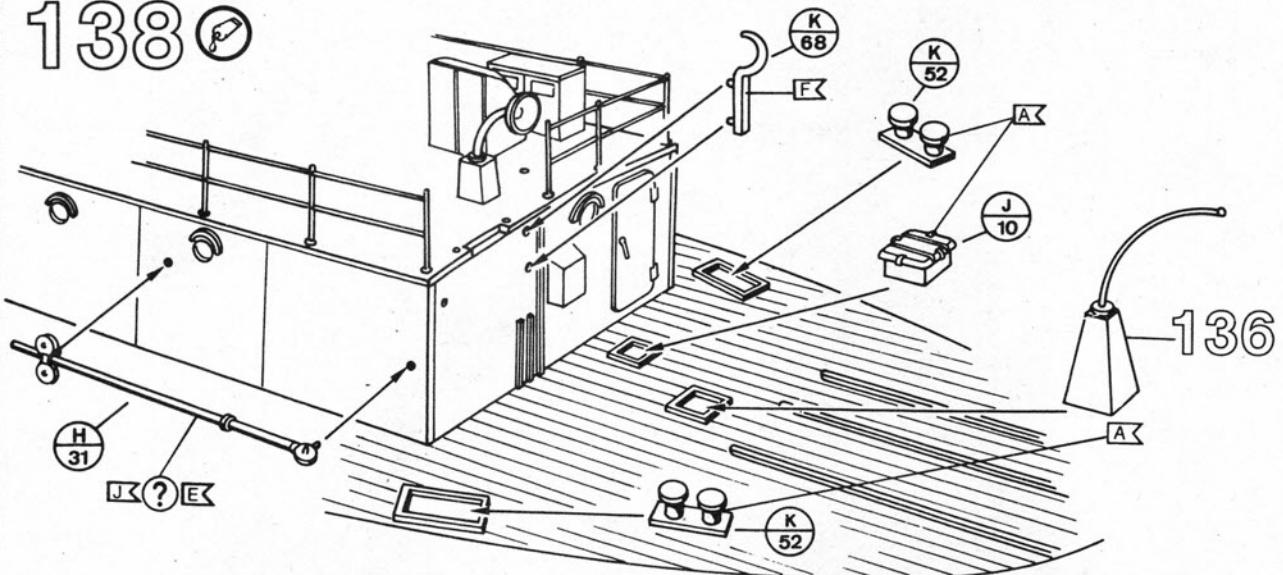
barna fekete fonalt kell használni

Uporabljati črni nit

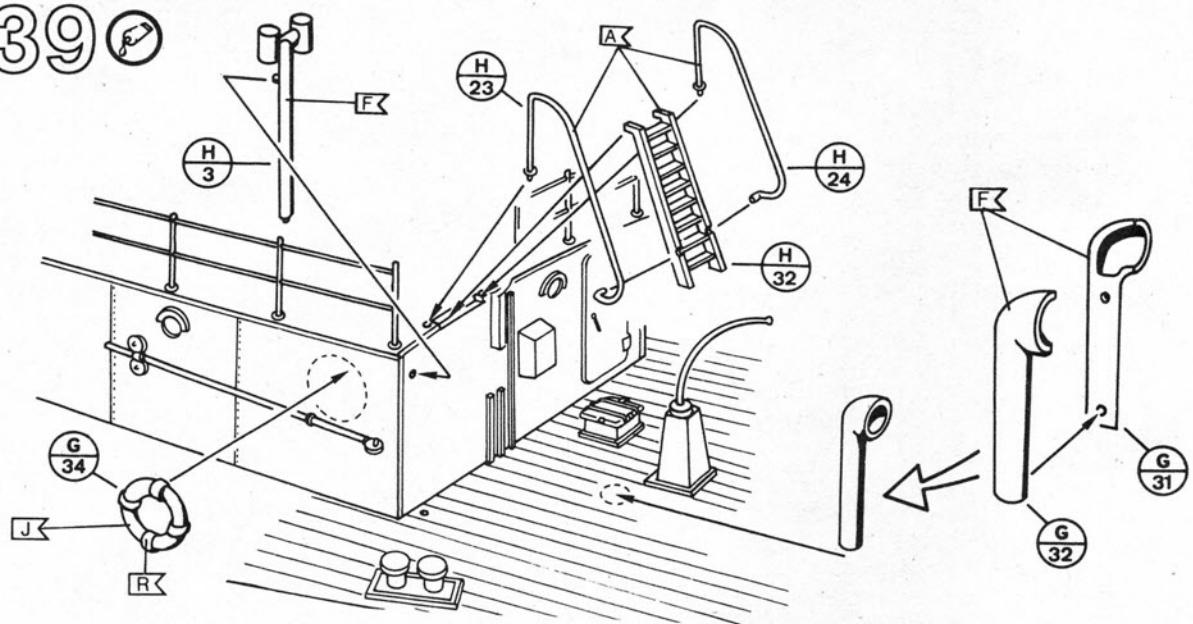
137



138



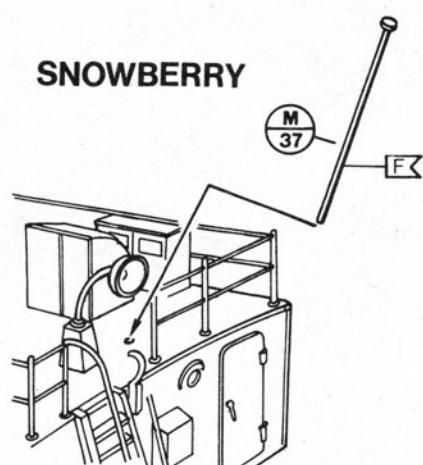
139



140



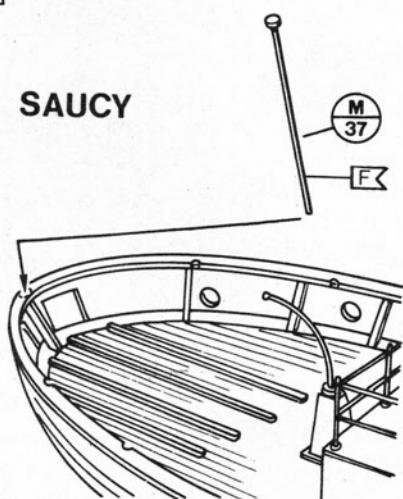
SNOWBERRY



141



SAUCY



142

143

144

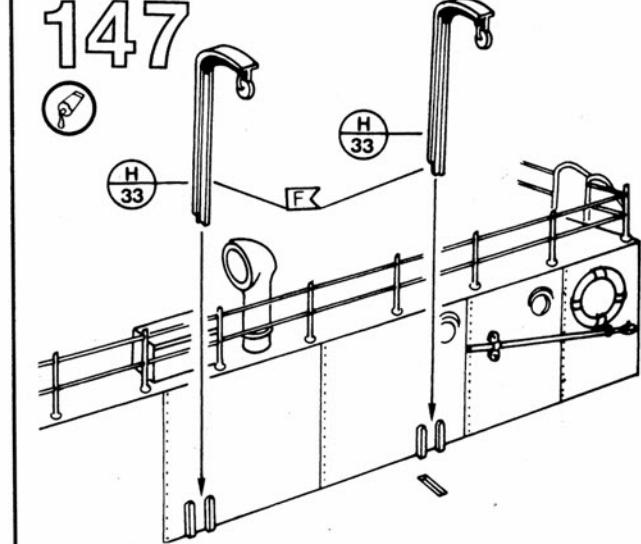
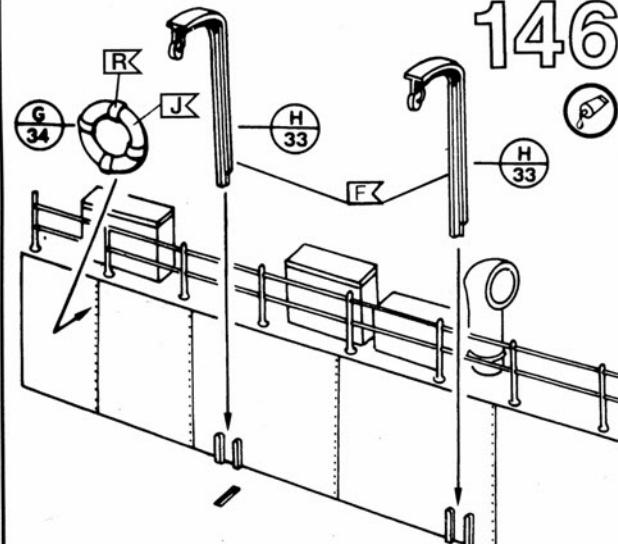
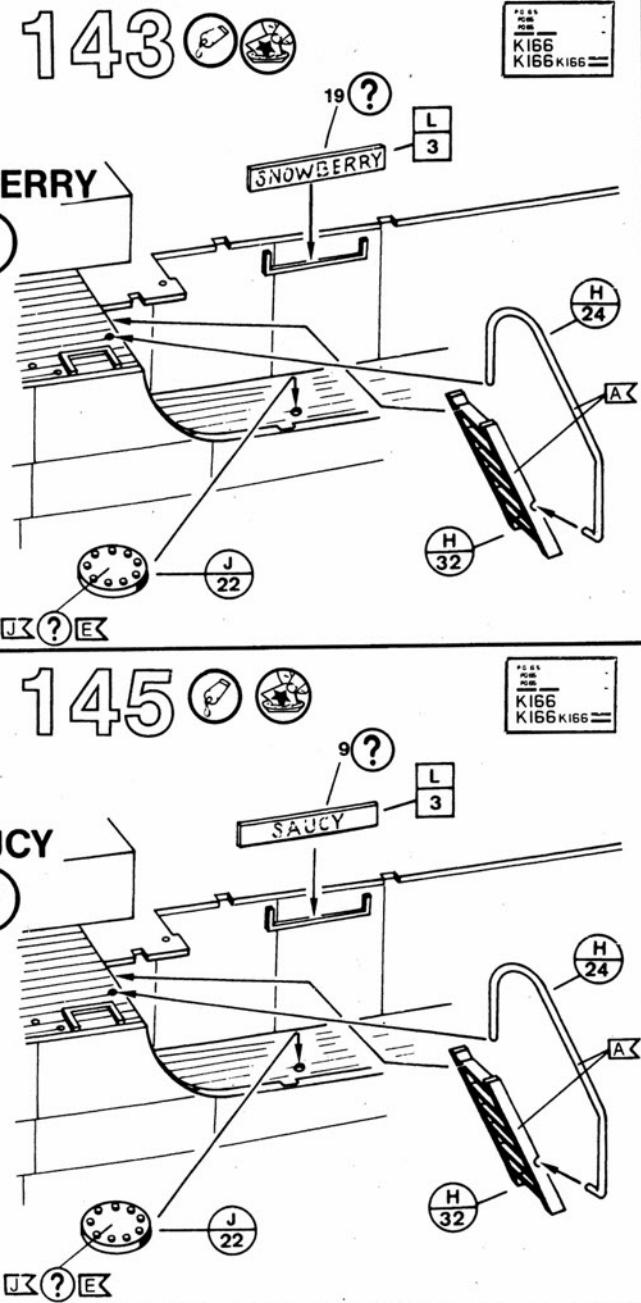
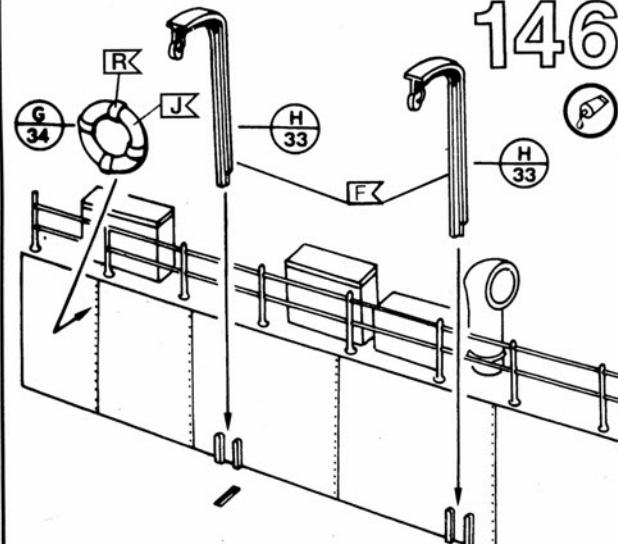
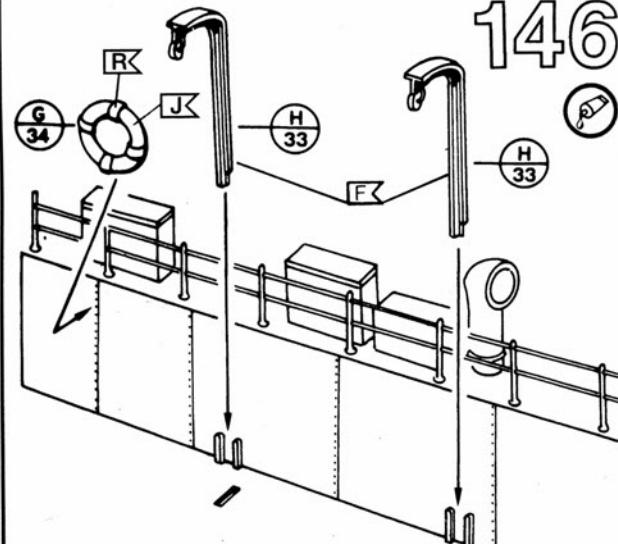
145

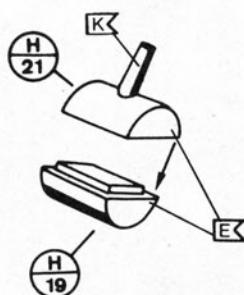
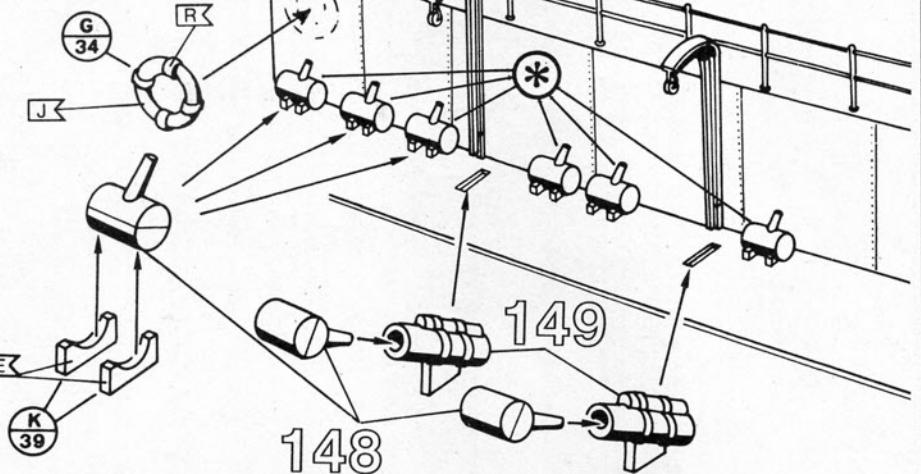
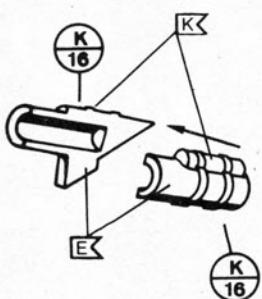
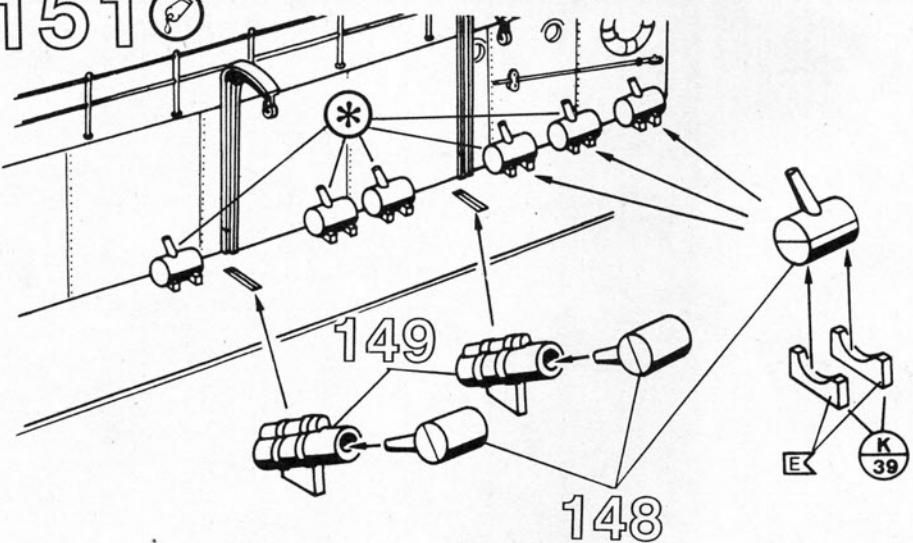
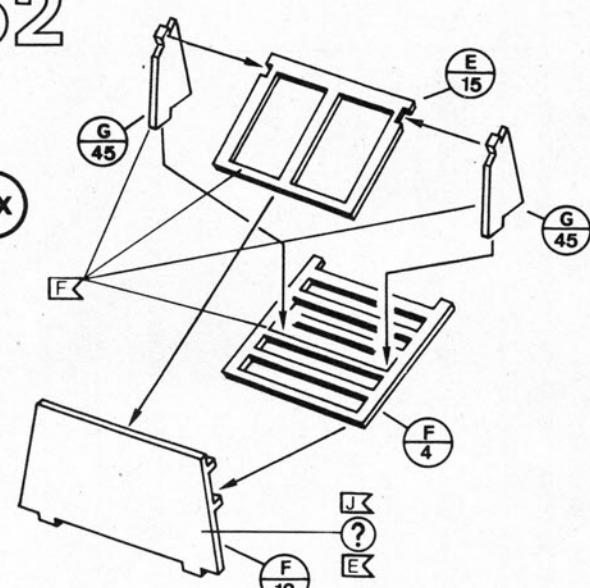
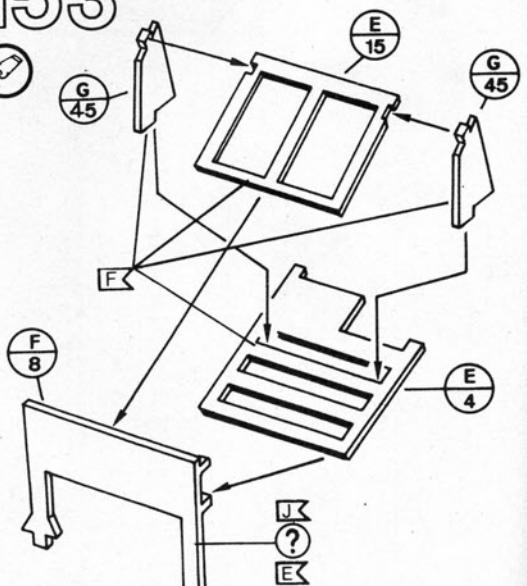
SNOWBERRY

SAUCY

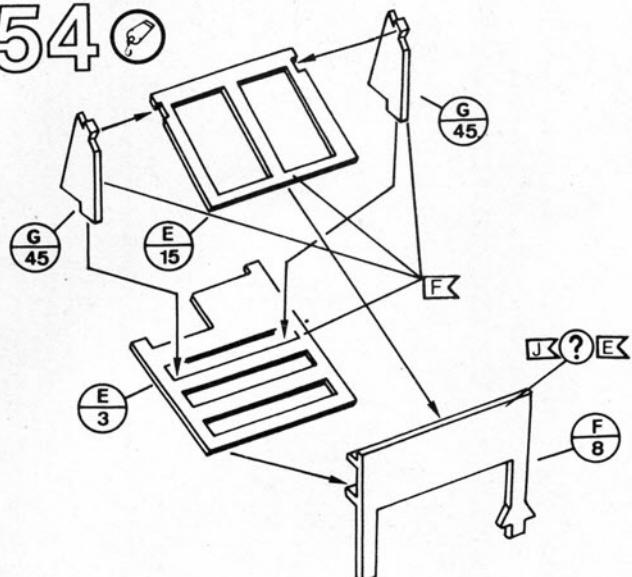
146

147

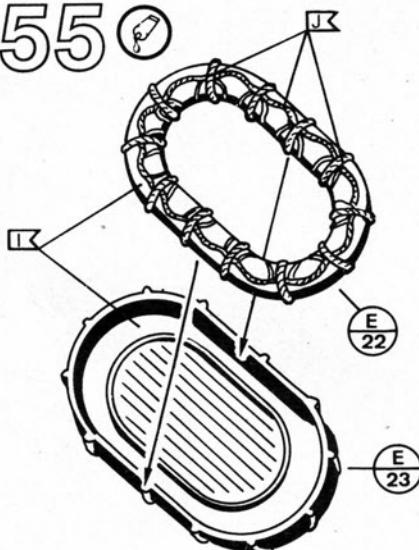


148**16x****150****149****4x****151****152****2x****153****2x**

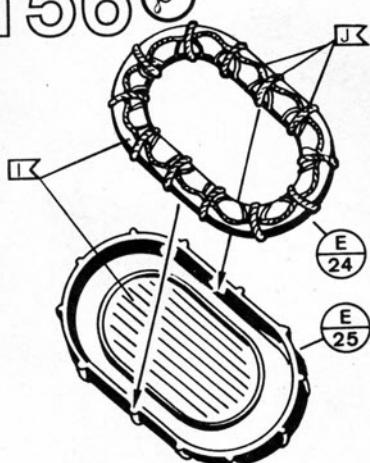
154○



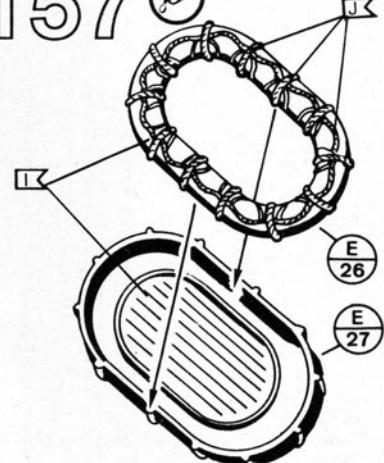
155○



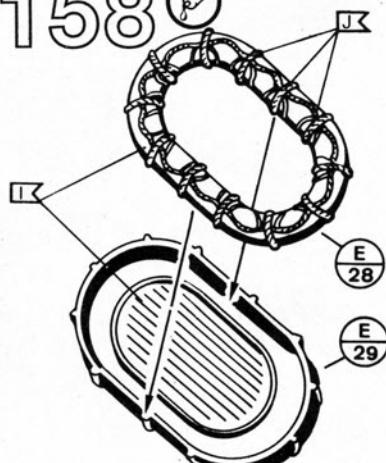
156○



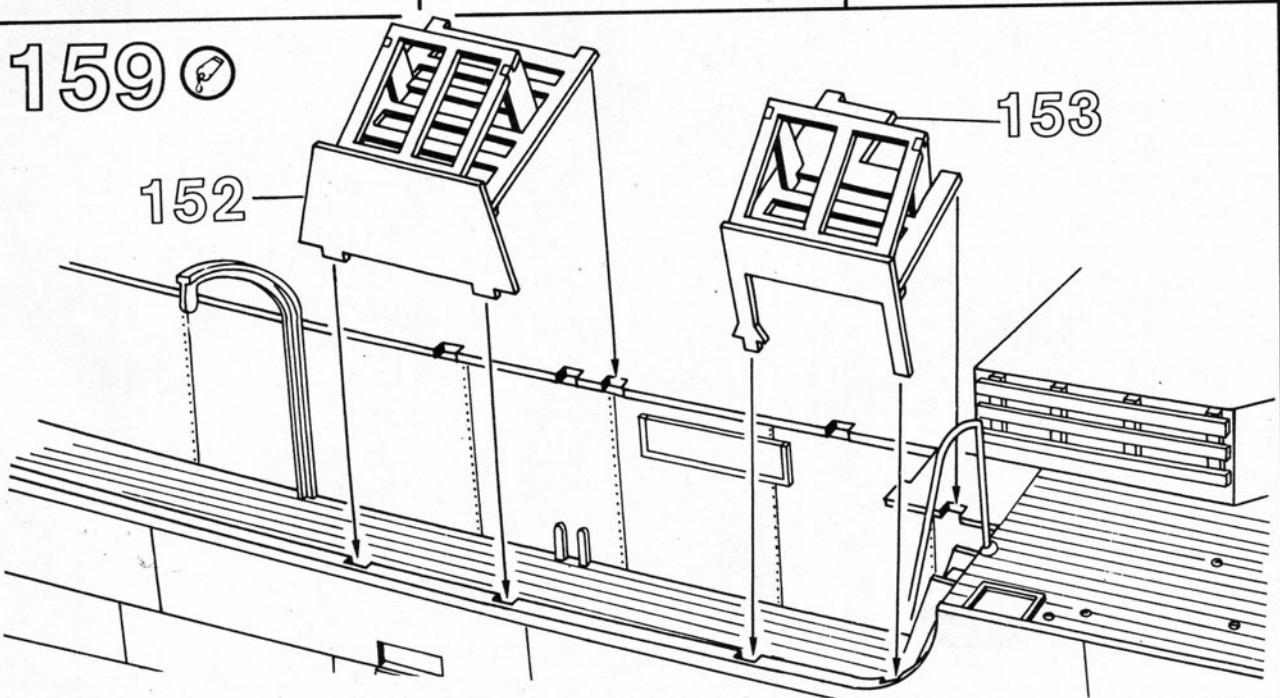
157○



158○

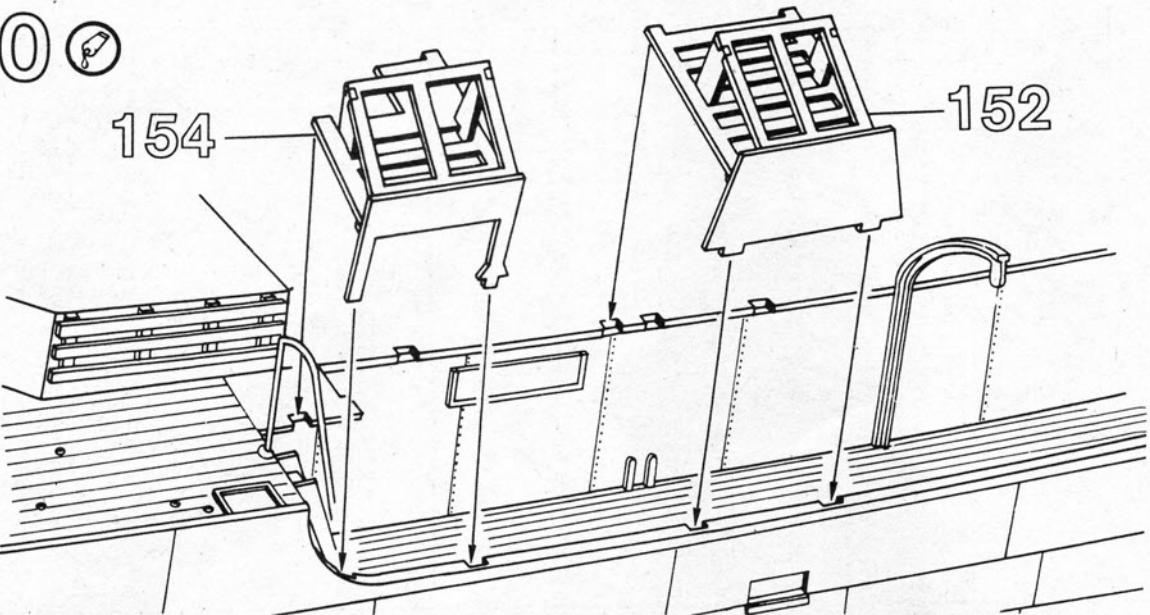


159○



160 ◎

154



161 ◎

155

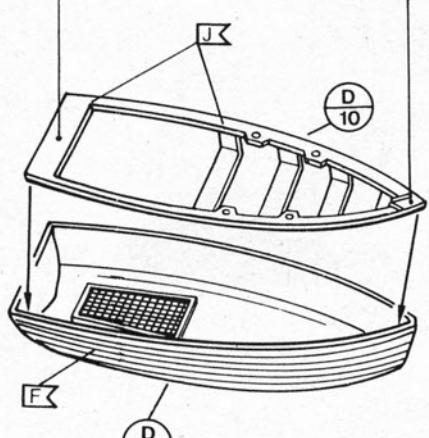
156

163 ◎ 2x



J

D 10



162 ◎

157

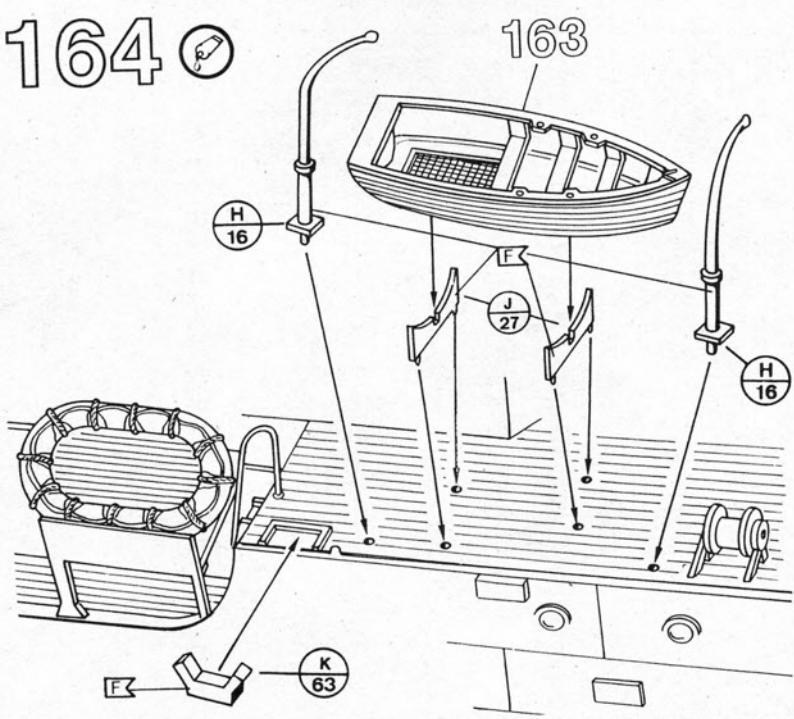
158

164 ◎

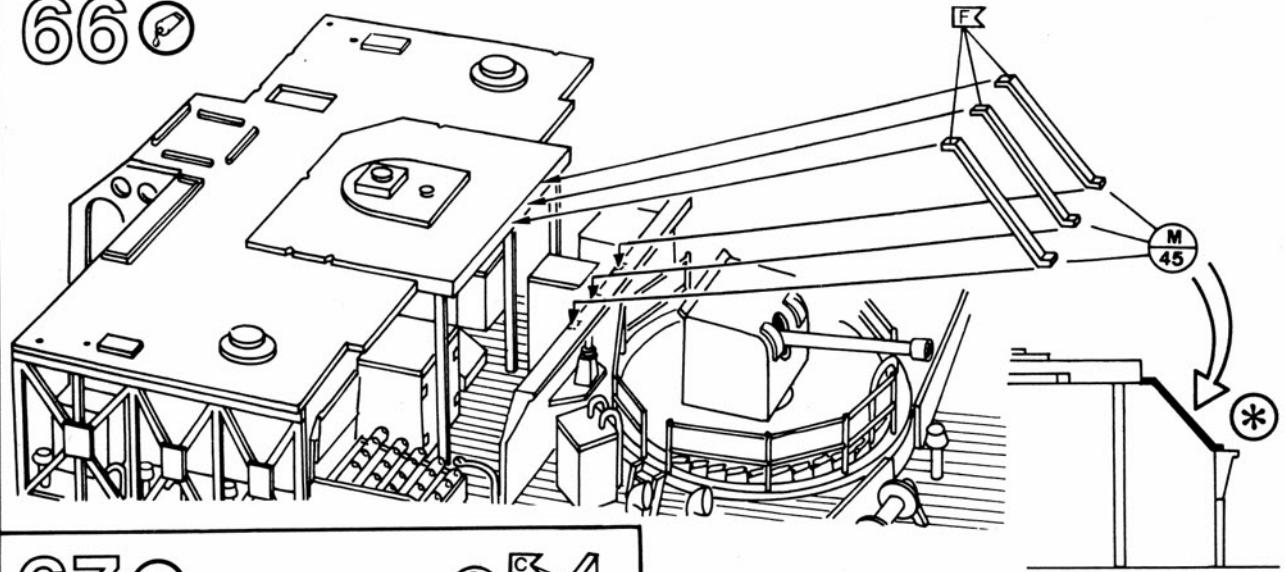
H 16

163

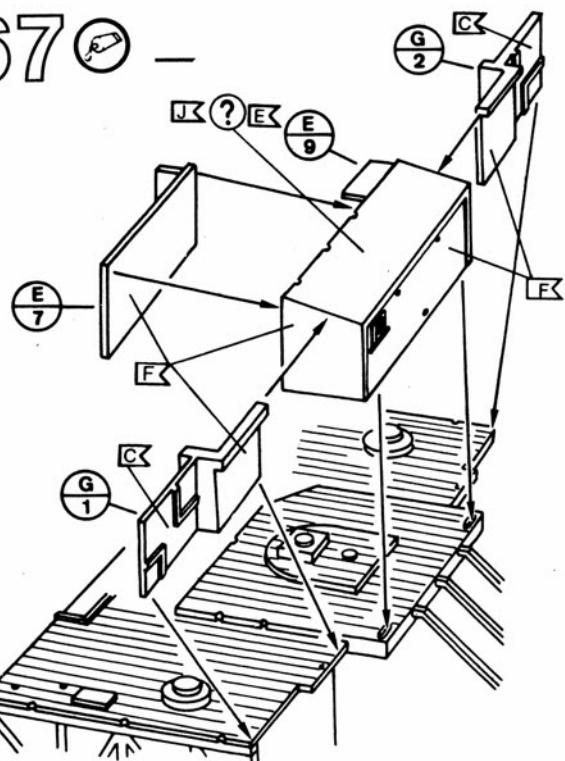
H 16



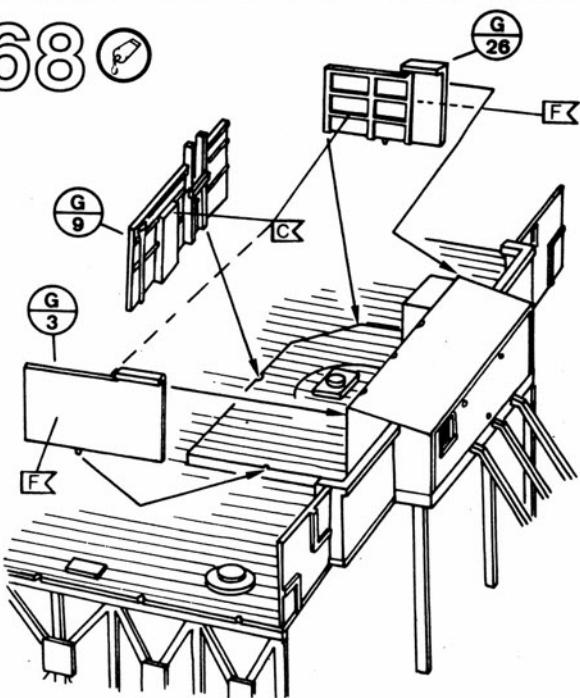
66○



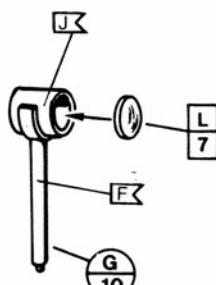
67○ -



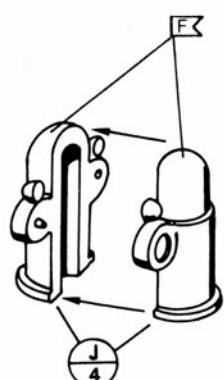
68○



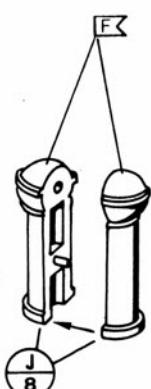
69○ 2x



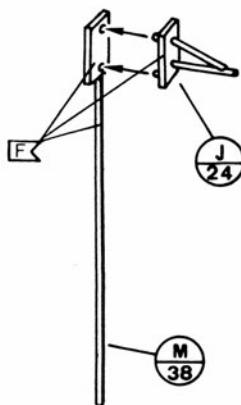
70○



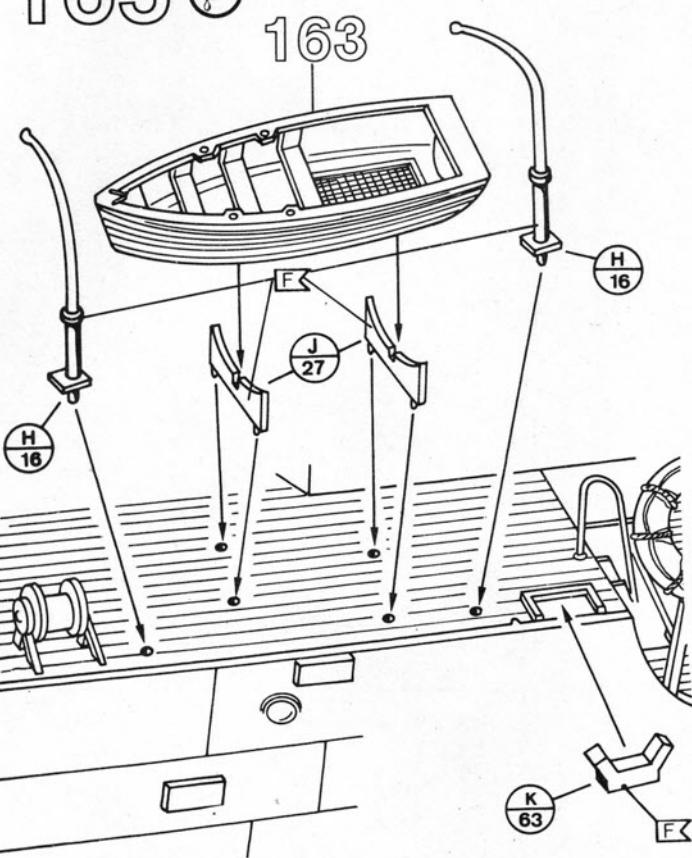
71○



72○



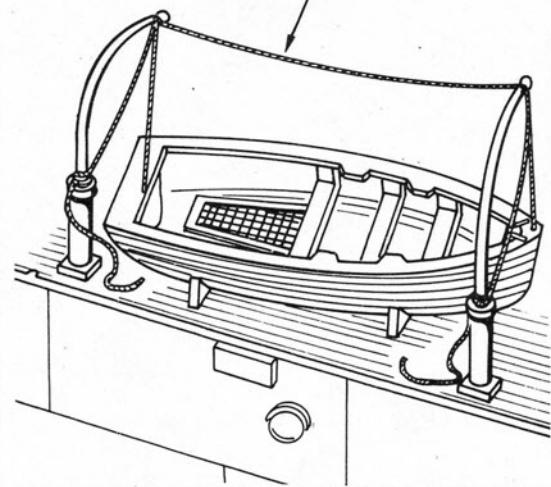
165



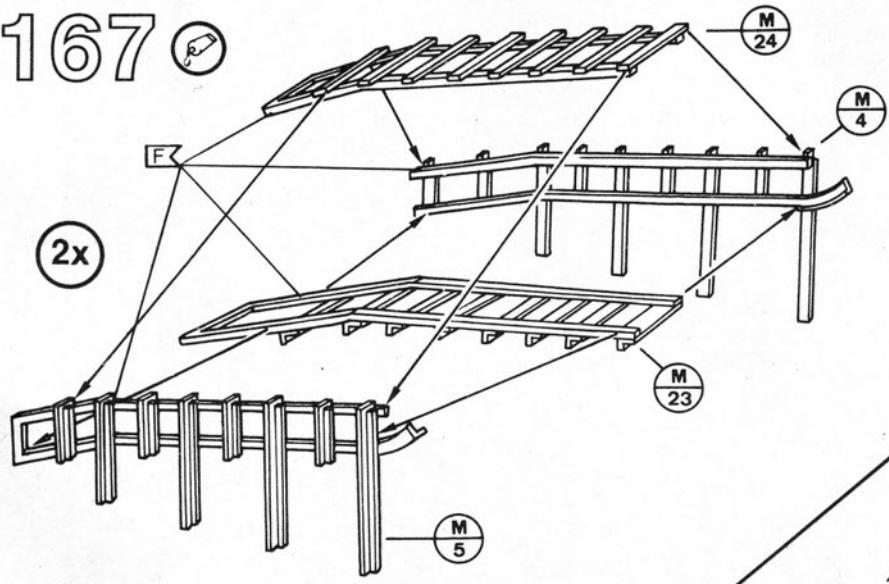
166

2x

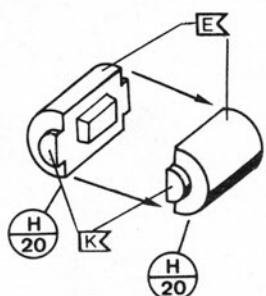
JUTE COLORED THREAD
JUTEFARBENER FÄDEN
FIL COULEUR JUTE
JUTE KLEURIGE GAREN
JUTEFARGAD TRÅD
FILO COLORE IUTA



167

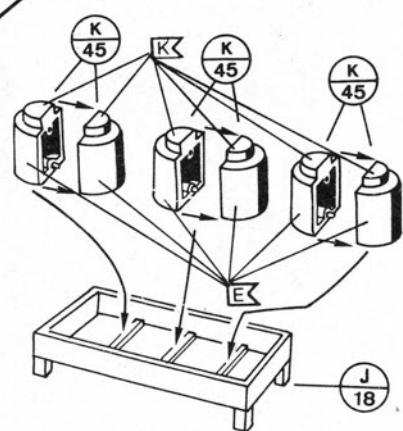


168

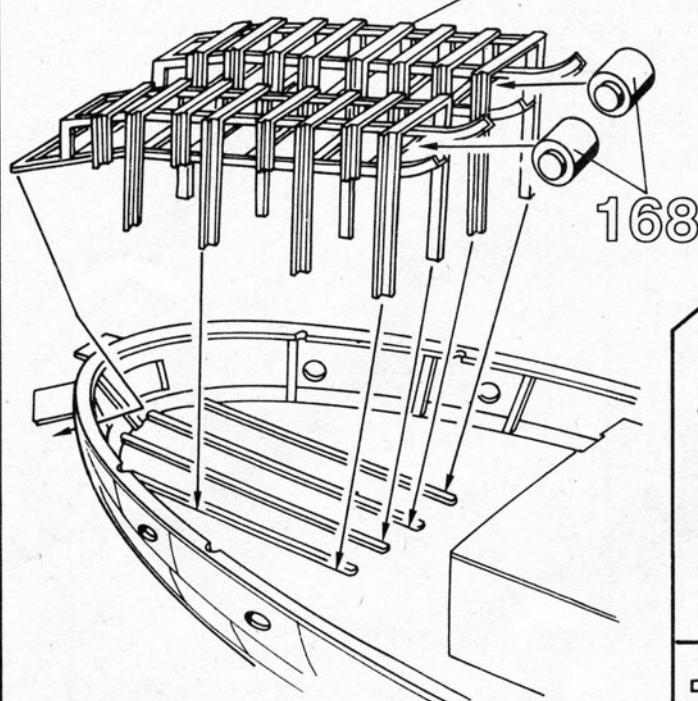


169

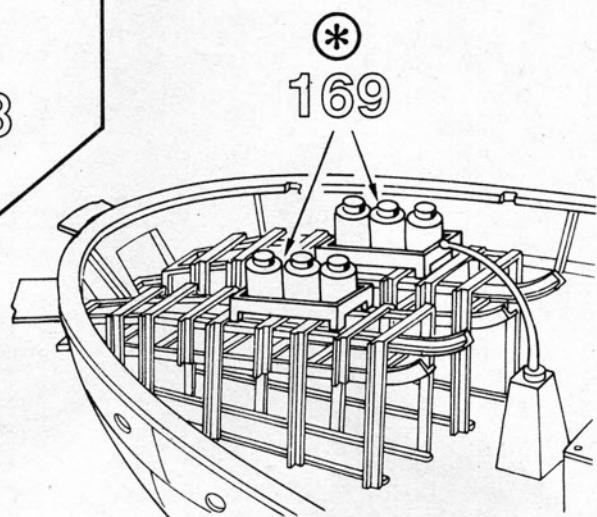
2x



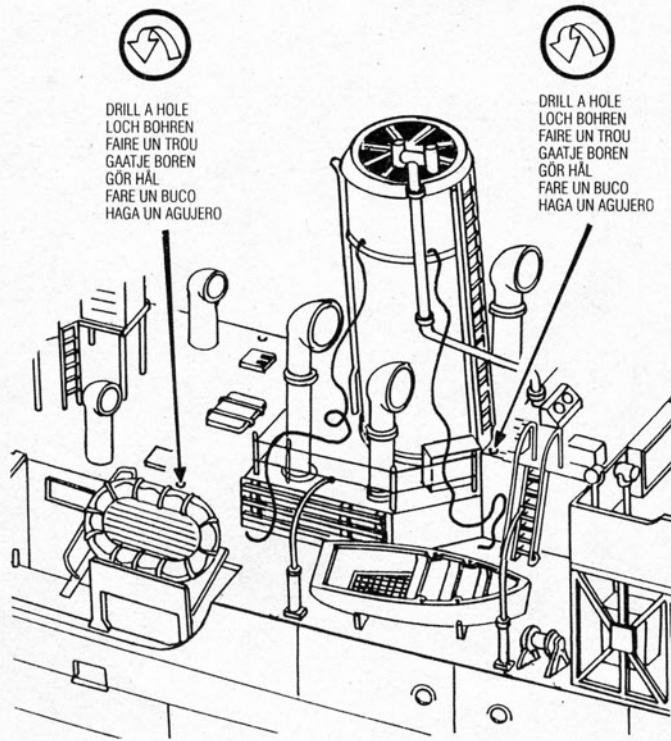
170



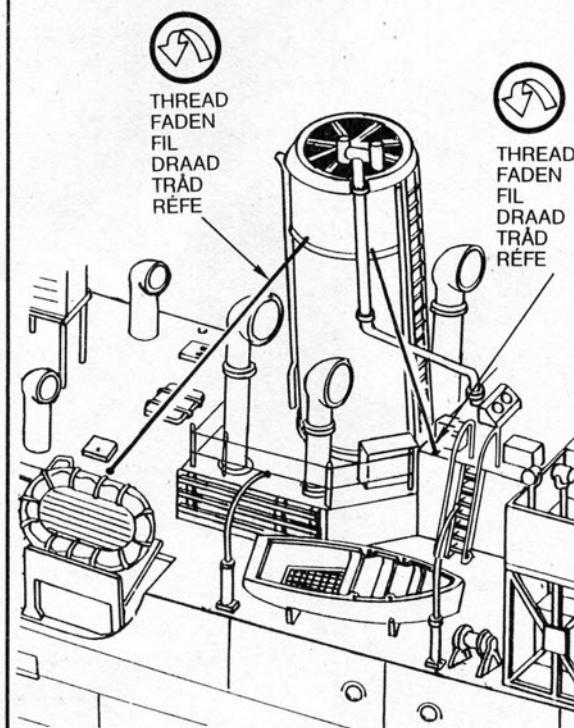
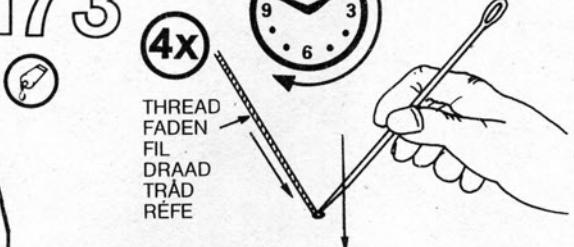
171



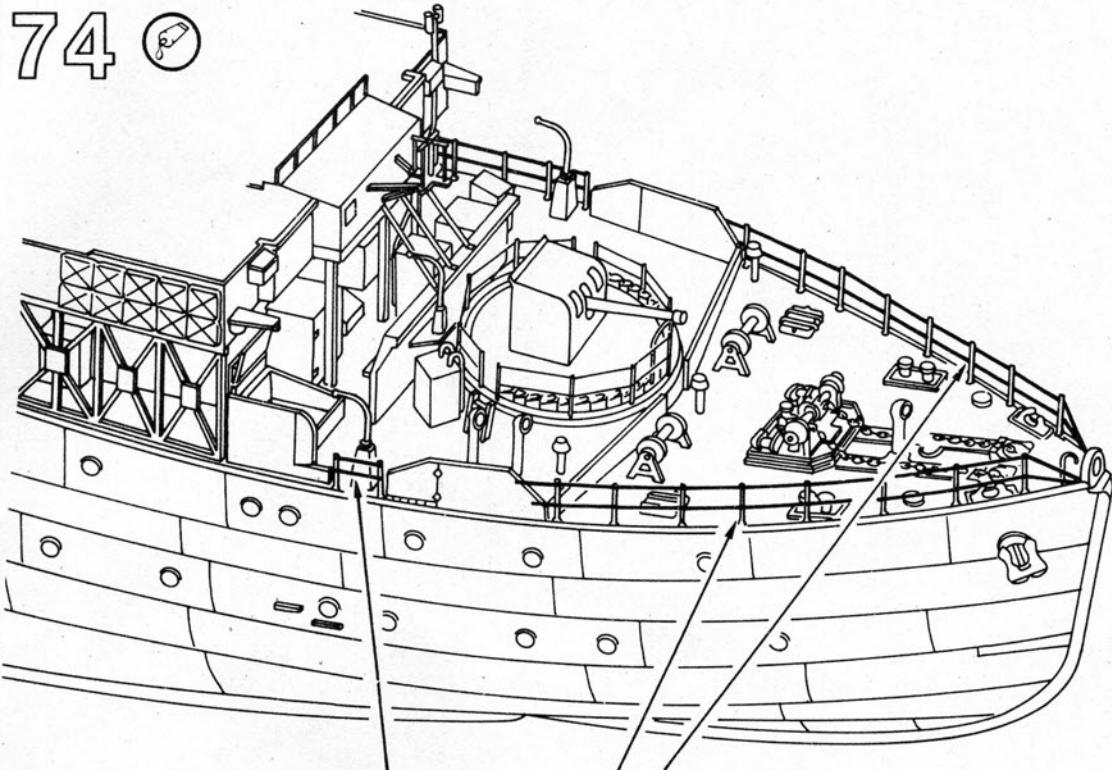
172



173



174

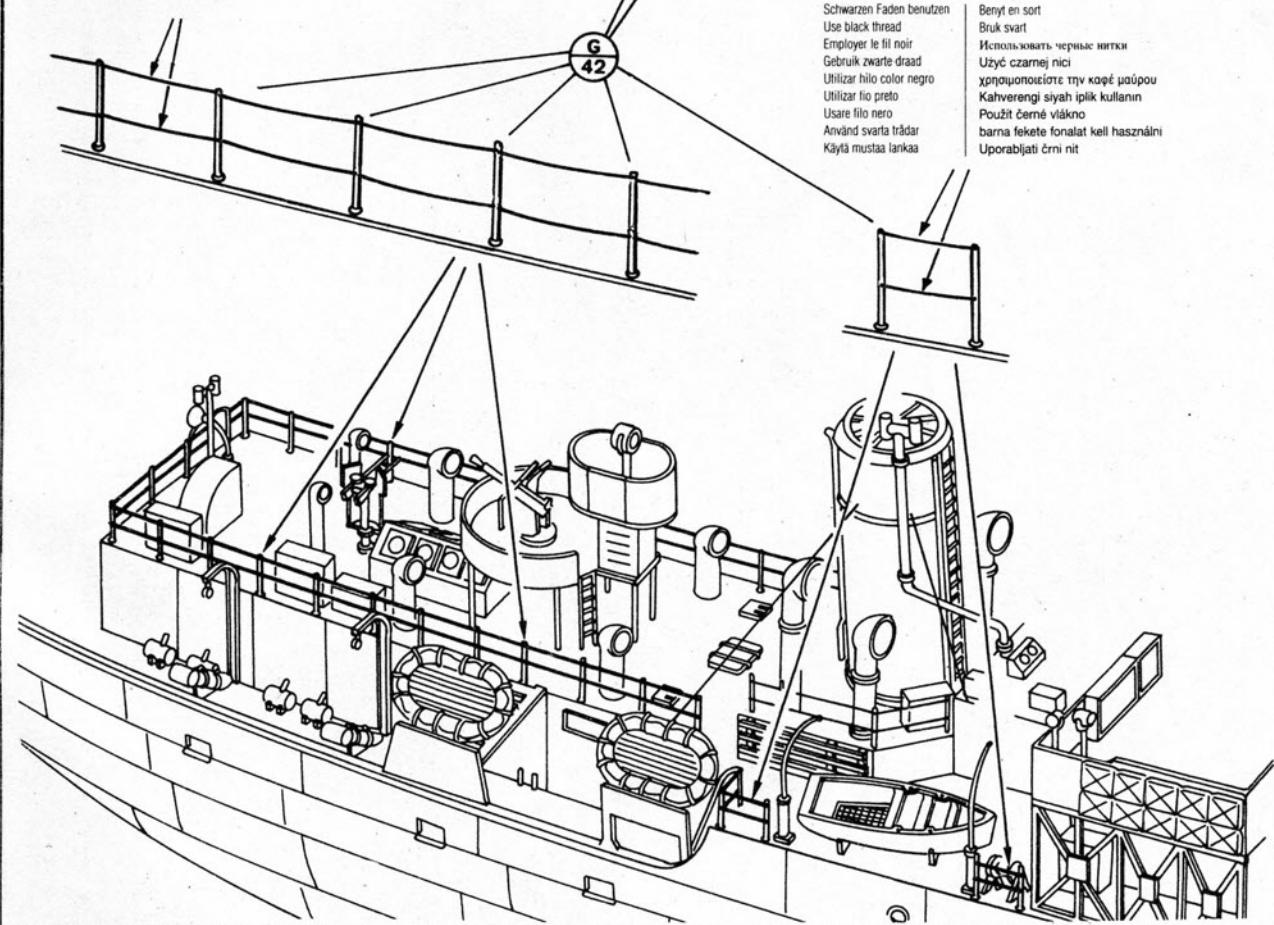


Schwarzen Faden benutzen
Use black thread
Employer le fil noir
Gebruik zwarte draad
Utilizar hilo color negro
Utilizar fio preto
Usare filo nero
Använd svarta trådar
Käytä mustaa lankaa

Benyt en sort
Bruk svart
Использовать черные нитки
Uzyc czarnej nici
χρησιμοποιείτε την καφέ μαύρου
Kaiverengi siyah iplik kullanın
Použít černé vlátko
barna fekete fonalat kell használni
Uporabljati črni nit

Schwarzen Faden benutzen
Use black thread
Employer le fil noir
Gebruik zwarte draad
Utilizar hilo color negro
Utilizar fio preto
Usare filo nero
Använd svarta trådar
Käytä mustaa lankaa

Benyt en sort
Bruk svart
Использовать черные нитки
Uzyc czarnej nici
χρησιμοποιείτε την καφέ μαύρου
Kaiverengi siyah iplik kullanın
Použít černé vlátko
barna fekete fonalat kell használni
Uporabljati črni nit

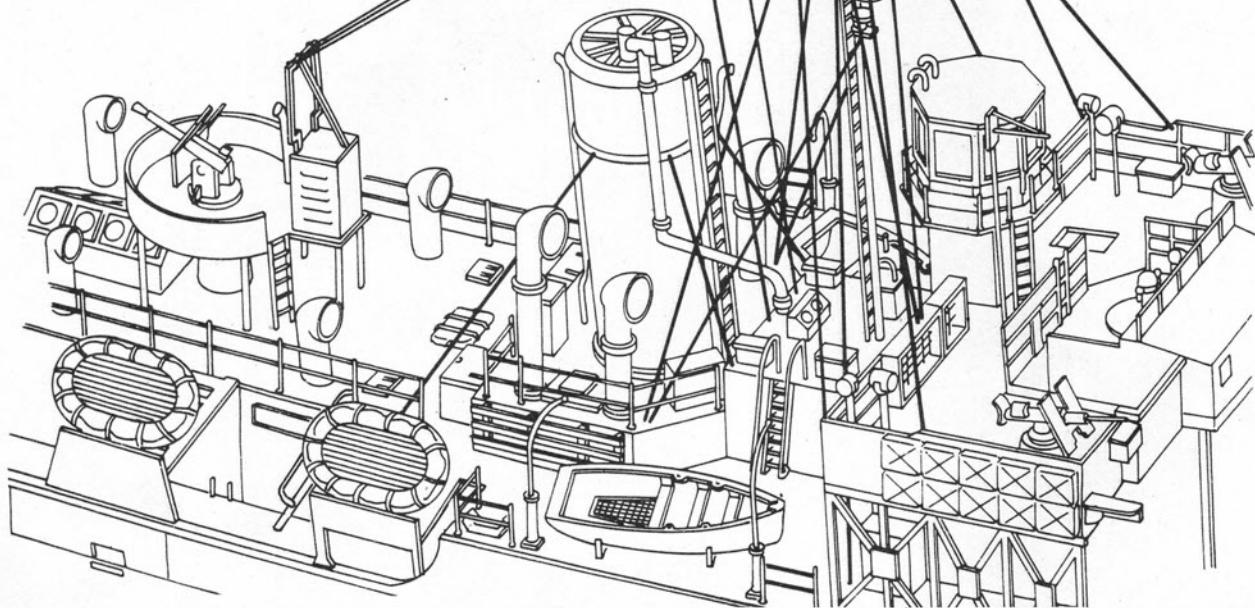


175 ⚒

SNOWBERRY

JUTE COLORED THREAD
JUTEFARBENER FÄDEN
FIL COULEUR JUTE
JUTE KLEURIGE GAREN
JUTEFARGAD TRÅD
FILO COLORE IUTA

JÛTE COLORED THREAD
JUTEFARBENER FÄDEN
FIL COULEUR JUTE
JUTE KLEURIGE GAREN
JUTEFARGAD TRÅD
FILO COLORE IUTA

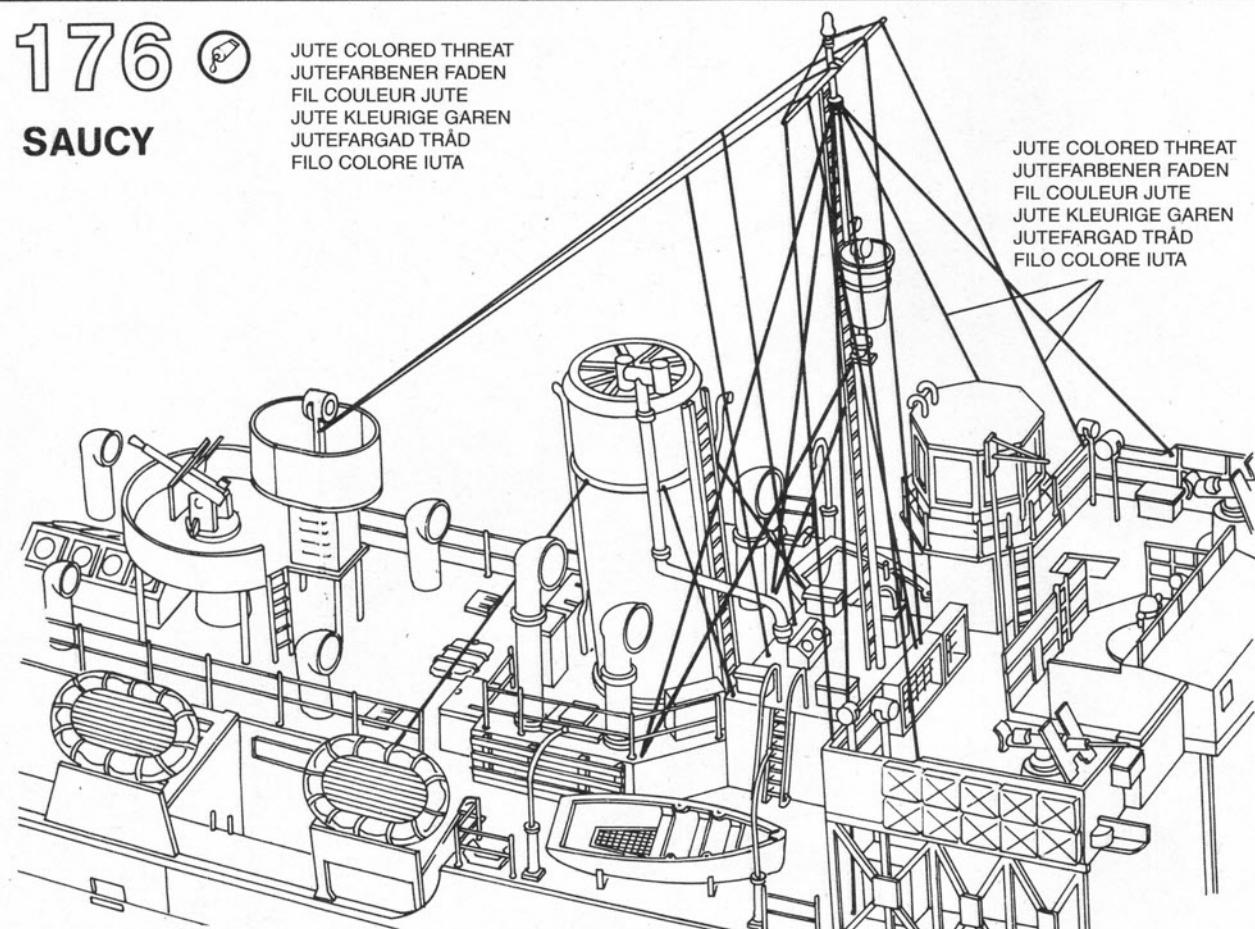


176 ⚒

SAUCY

JUTE COLORED THREAD
JUTEFARBENER FÄDEN
FIL COULEUR JUTE
JUTE KLEURIGE GAREN
JUTEFARGAD TRÅD
FILO COLORE IUTA

JÛTE COLORED THREAD
JUTEFARBENER FÄDEN
FIL COULEUR JUTE
JUTE KLEURIGE GAREN
JUTEFARGAD TRÅD
FILO COLORE IUTA





177



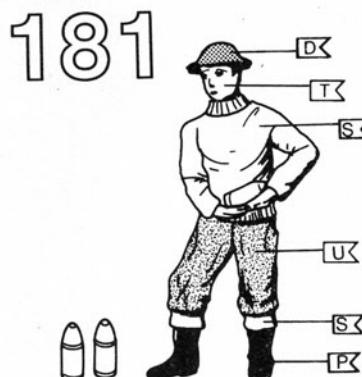
178



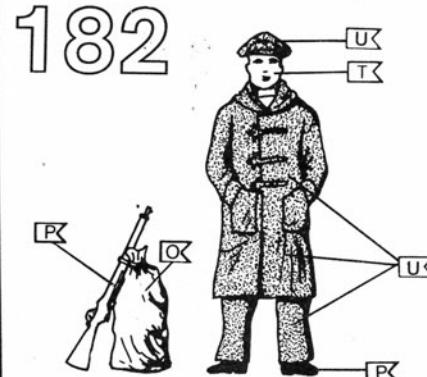
179



180



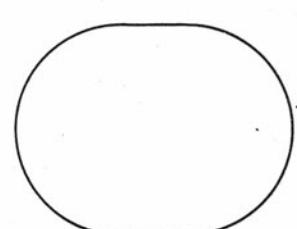
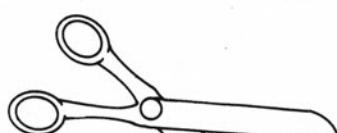
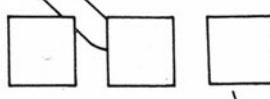
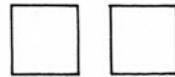
181



182

183

→ 8, 10, 11, 45
88, 101, 117,
133

Z
4Z
5Z
2Z
1Z
3Z
6

"Parts Z.1-Z.6 to be cut from the clear sheet supplied, make and fit parts to size as shown."

"Pièces Z.1-Z.6 à découper sur la feuille transparente fournie. Assemblez et montez les pièces aux dimensions comme indiqué."

"Teile Z.1-Z.6 aus der mitgelieferten Klarsichtfolie ausschneiden, anfertigen und, wie abgebildet, an der entsprechenden Größe anbringen."

"Ritagliare le parti Z.1-Z.6 dal foglio trasparente in dotazione, realizzare e adattare la parte alle misure, come illustrato."

"Las piezas Z.1-Z.6 se cortarán de la hoja transparente suministrada, se hará y se montará la pieza al tamaño que se indica."

"Onderdelen Z.1-Z.6 afknippen van het bijgeleverde vel. Maak en montereer onderdeel zoals afgebeeld."

184

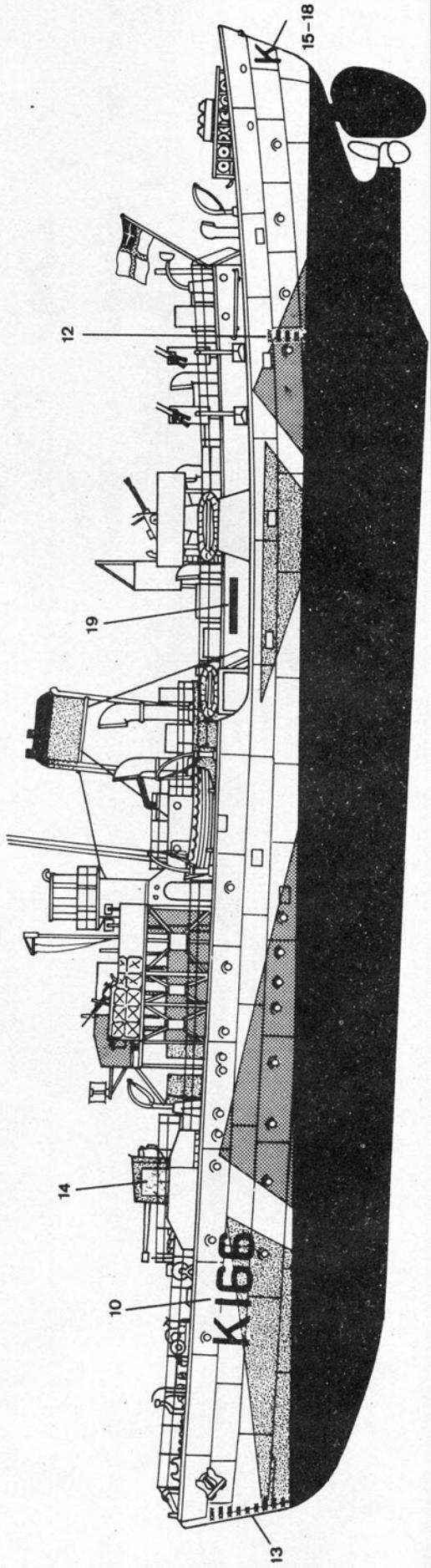
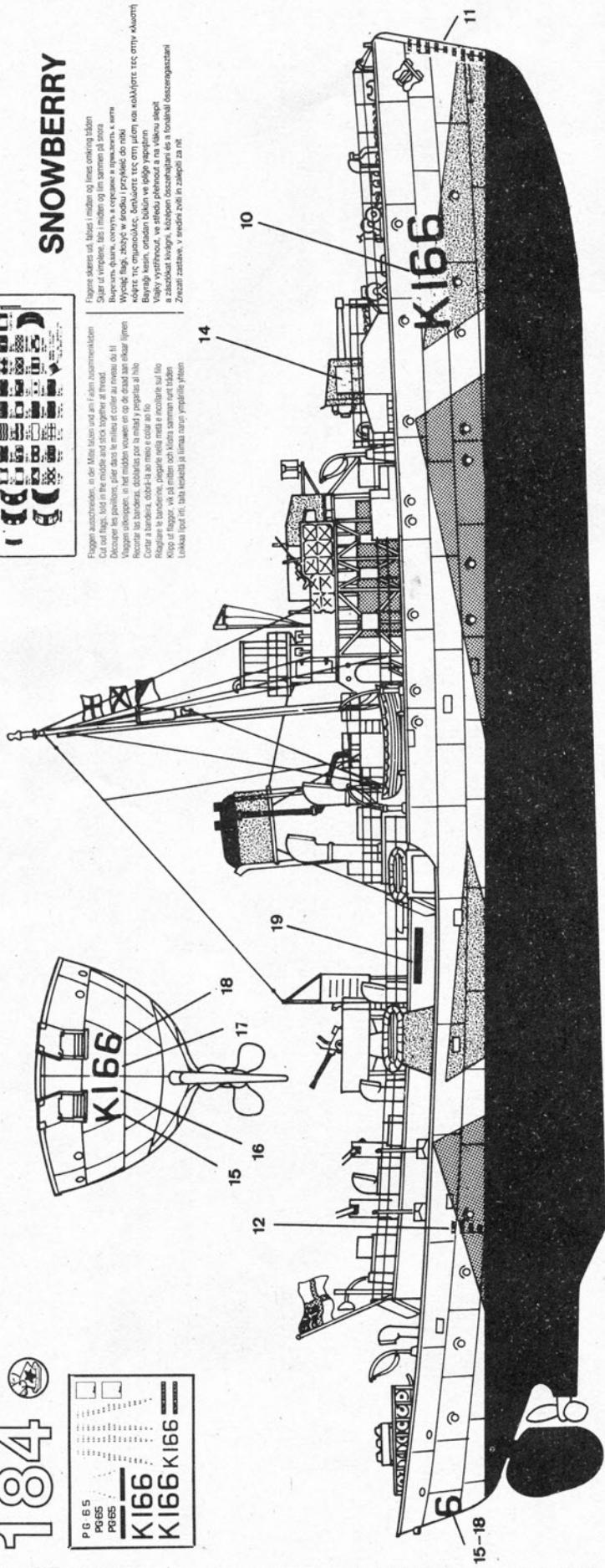


PAGE 46

SNOWBERRY



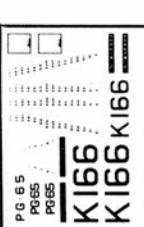
Dans la partie arrière de l'arrière du fuselage, insérez le fuselage inférieur. Puis, insérez l'empennage et l'empennage vertical dans l'ouverture de l'empennage. Assurez-vous que les deux parties sont bien alignées. Assemblez le fuselage inférieur et l'empennage vertical avec une colle. Attachez l'empennage vertical au fuselage inférieur avec des vis. Assurez-vous que l'empennage est bien aligné avec le fuselage. Assemblez l'empennage et l'empennage vertical avec une colle. Attachez l'empennage et l'empennage vertical au fuselage inférieur avec des vis. Assurez-vous que l'empennage est bien aligné avec le fuselage.



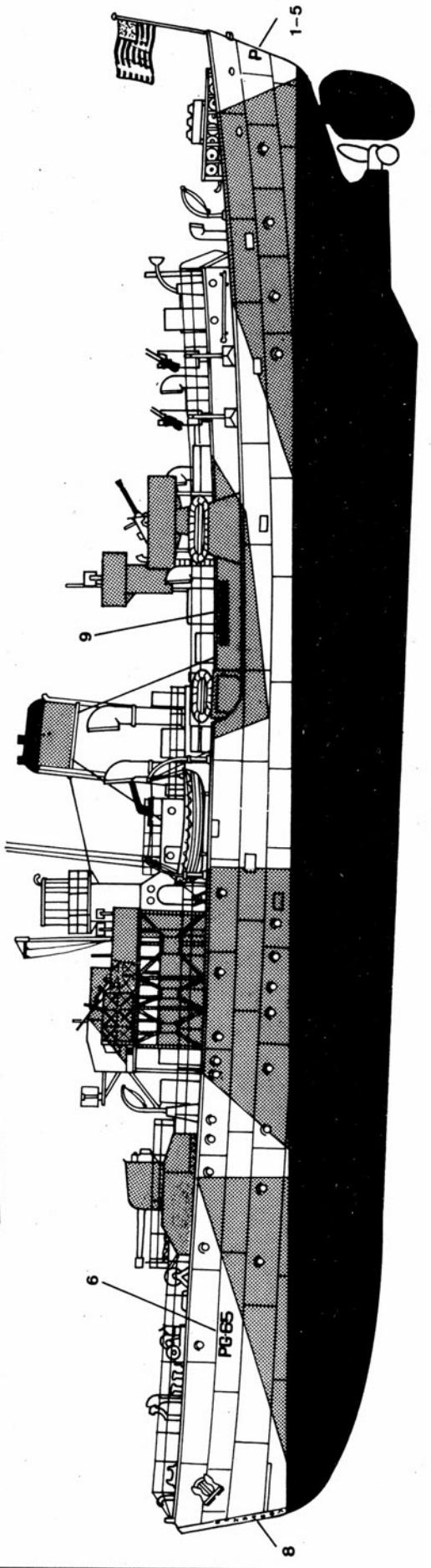
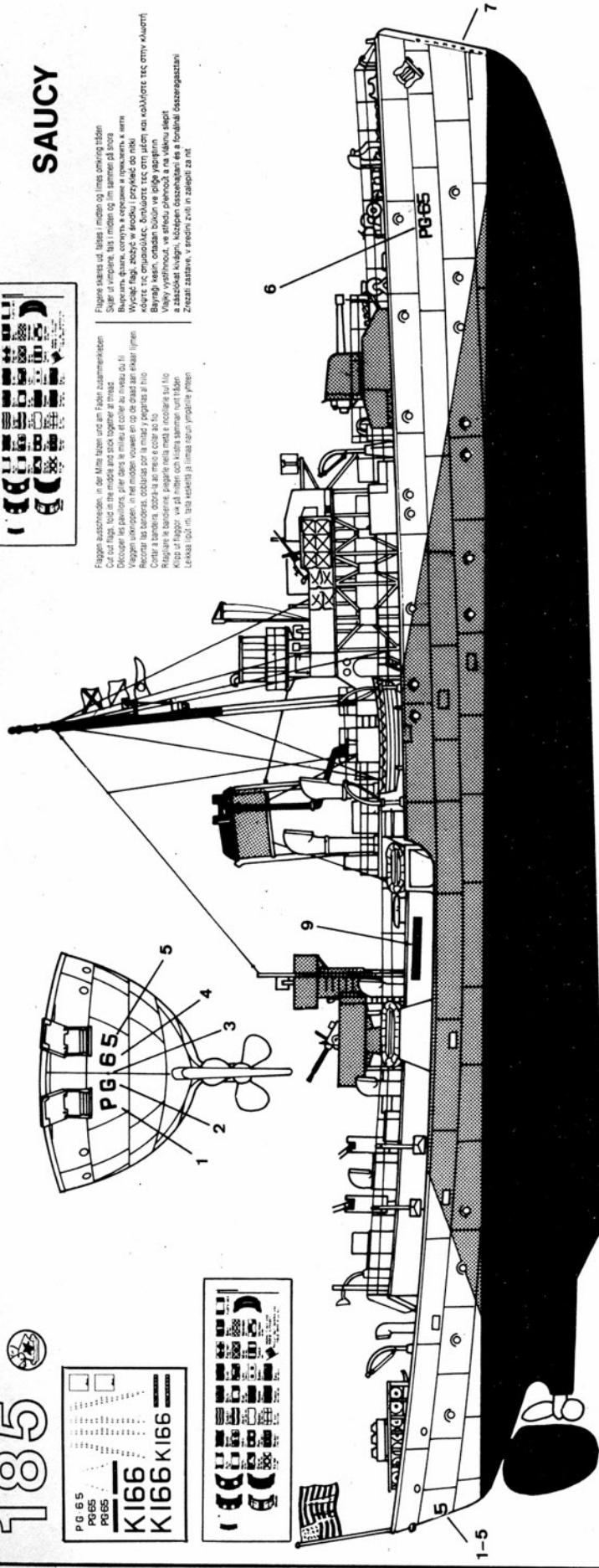
185



SAUCY

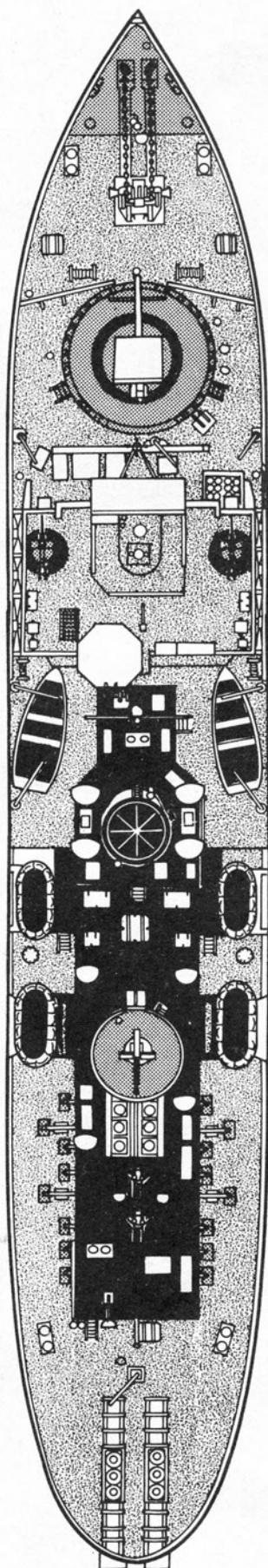


Flaggen austrommeden i der Mitte flaggen und am Ende zusammengestellt
Cet qui flotte, flott le milieu et ceste au bout.
Découpe les pavillons, que des mille et ceste au niveau du fil.
Vlaggen uitgesneden, in het midden vullen en op de punt vullen.
Recortar las banderas, colocar en el medio y pegar al final.
Cortar a bandera, doblarla en el medio y pegarla al final.
Ripari le drapeau, le mettre au milieu et coller au bout.
Kopf ut flagga, vä på mitt och häll samman vid änden.
Левая часть флага идет в середине, а правая на конец.

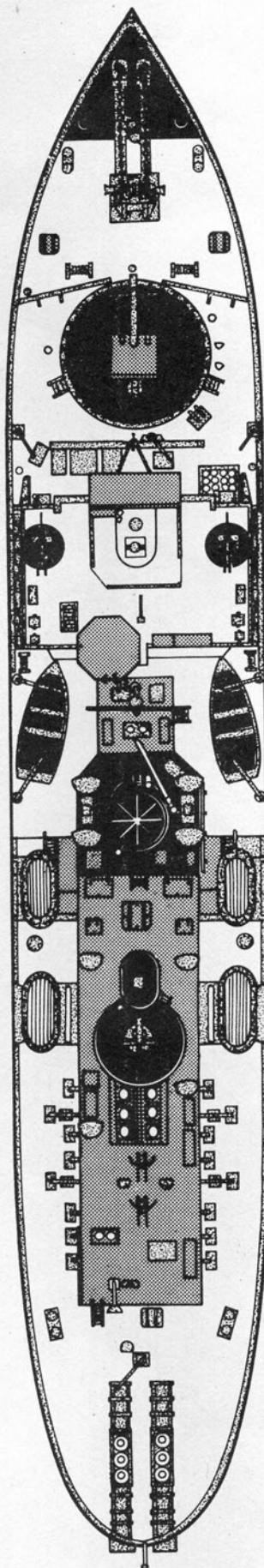


186

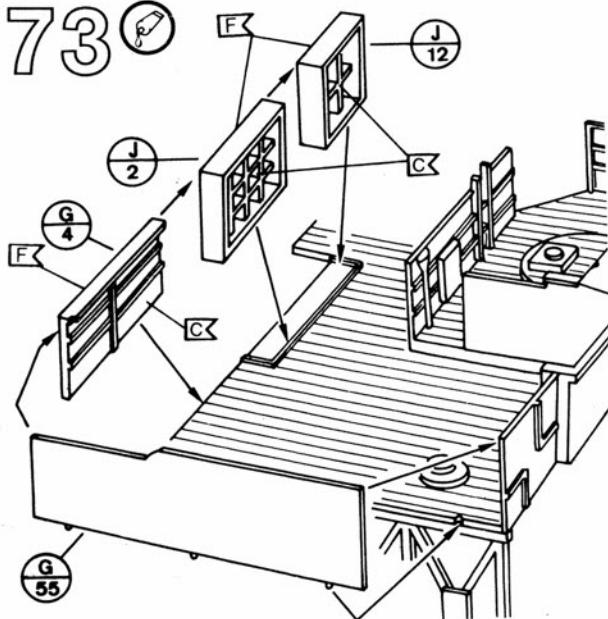
SNOWBERRY



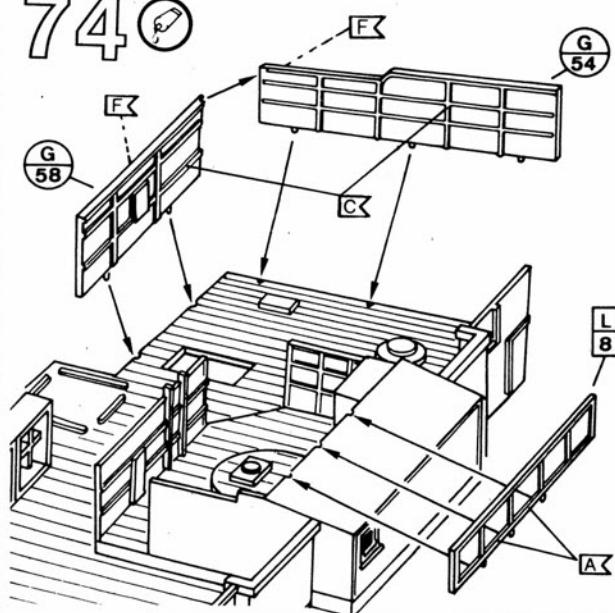
SAUCY



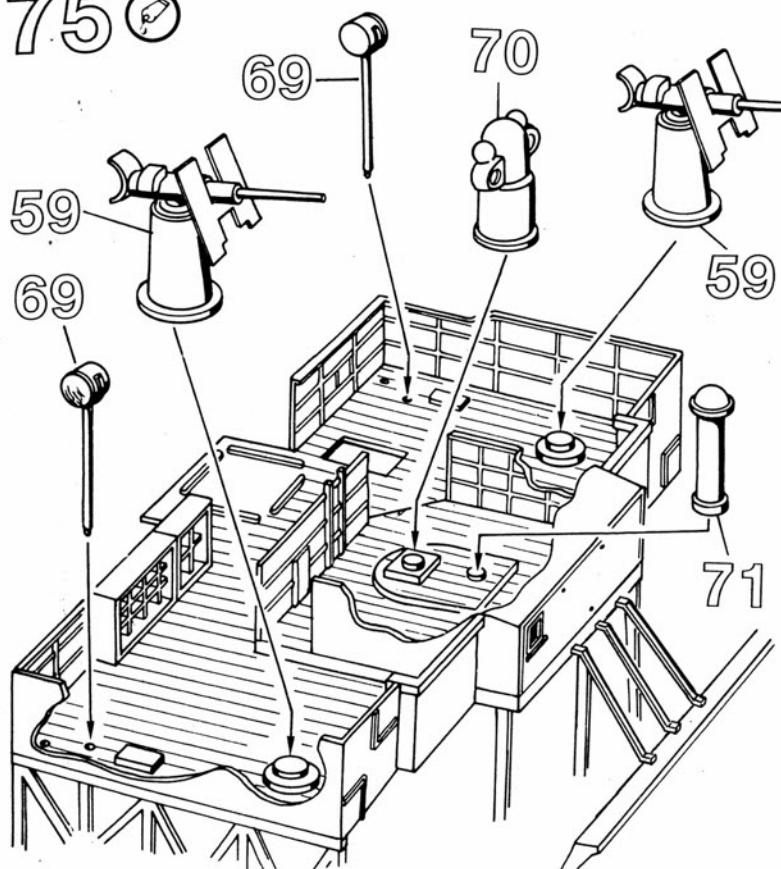
73



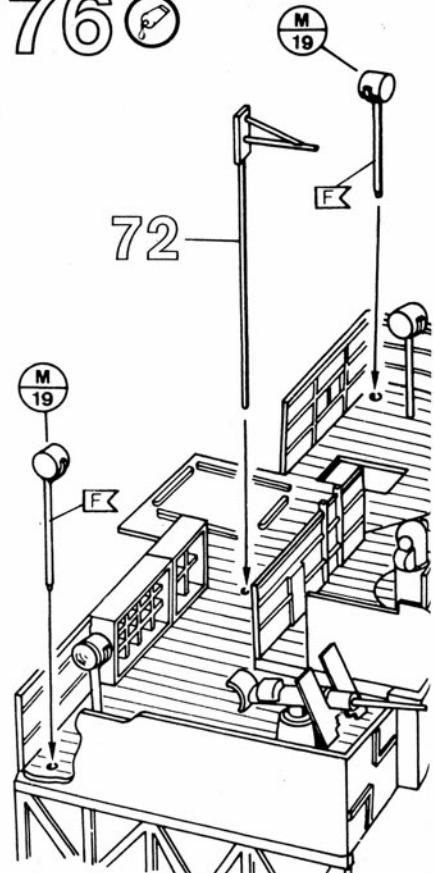
74



75

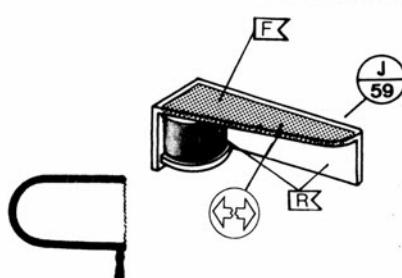
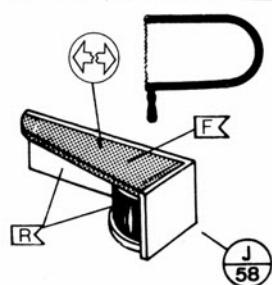


76

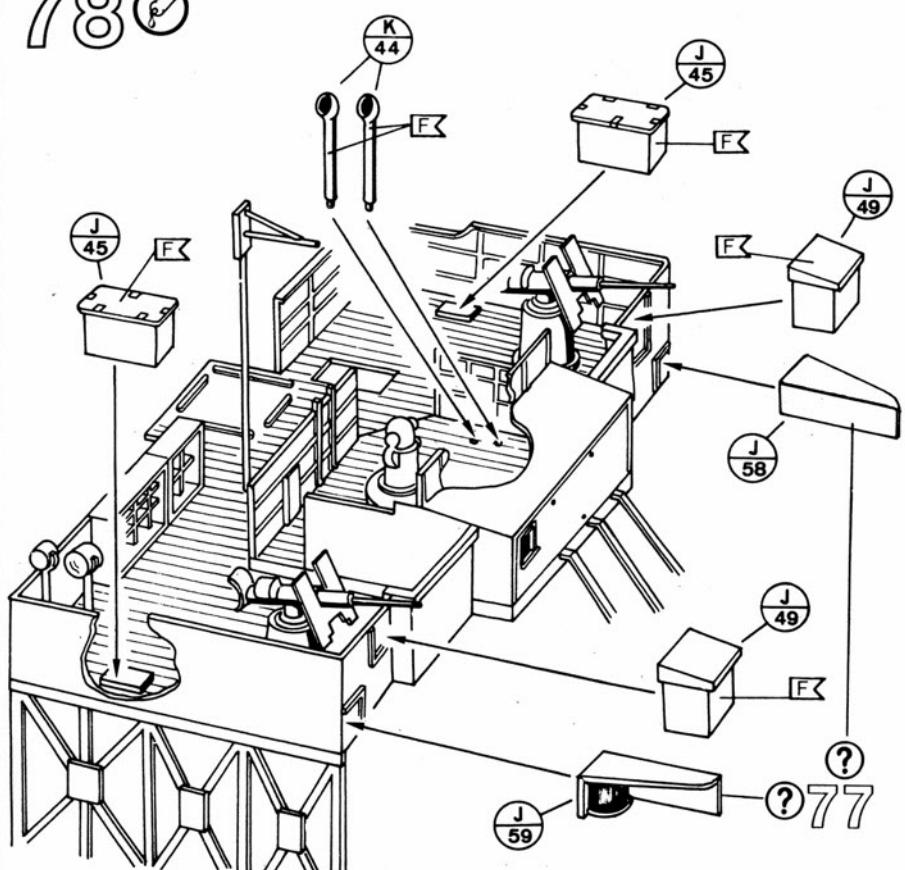


77

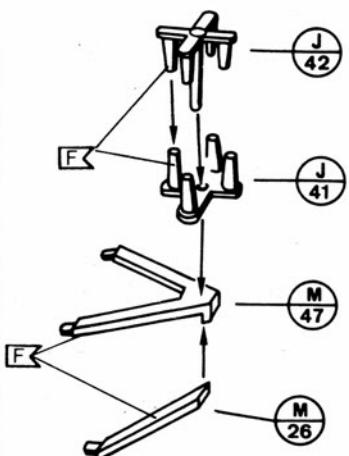
SAUCY ?



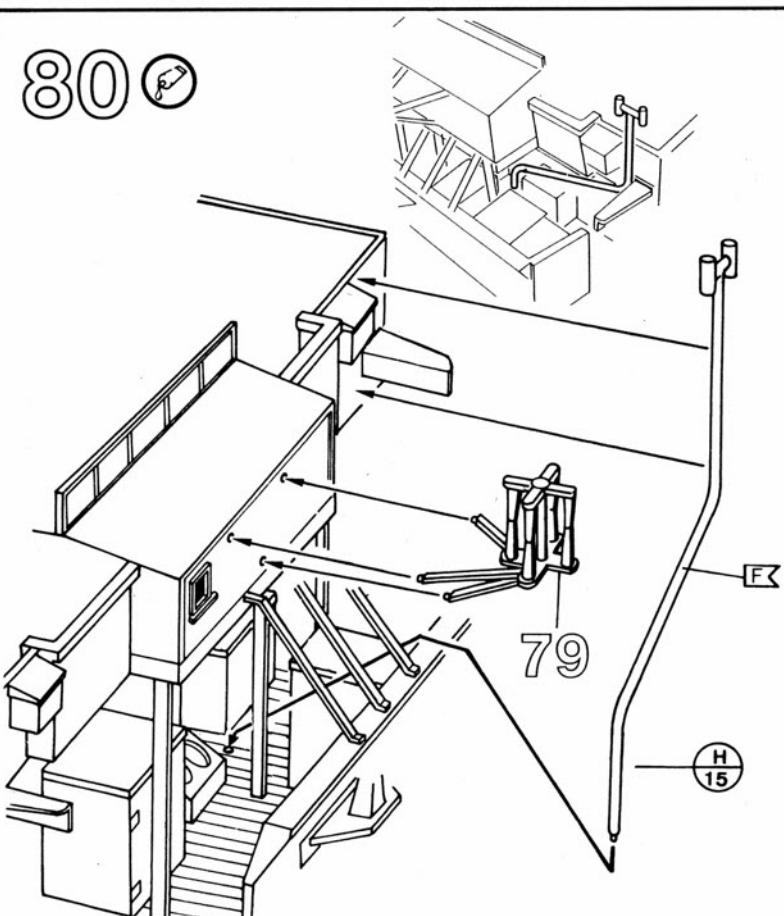
78○



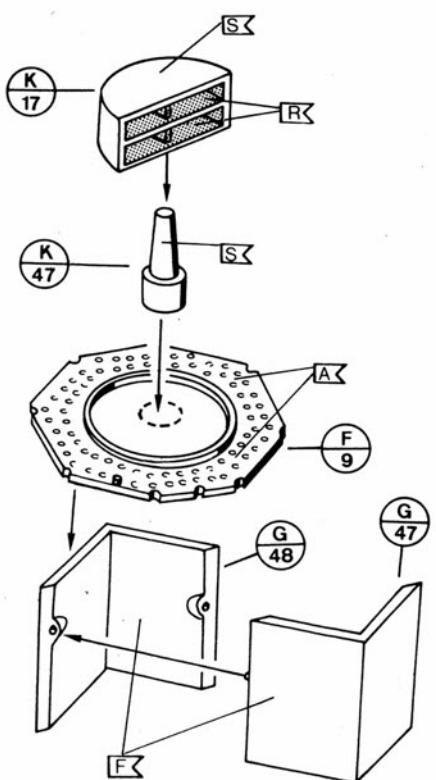
79○



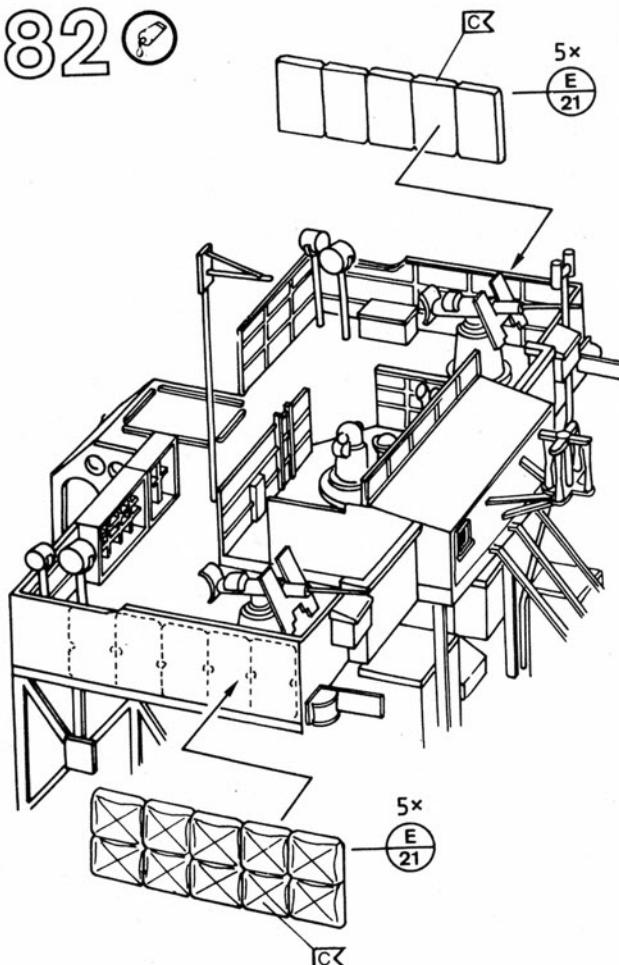
80○



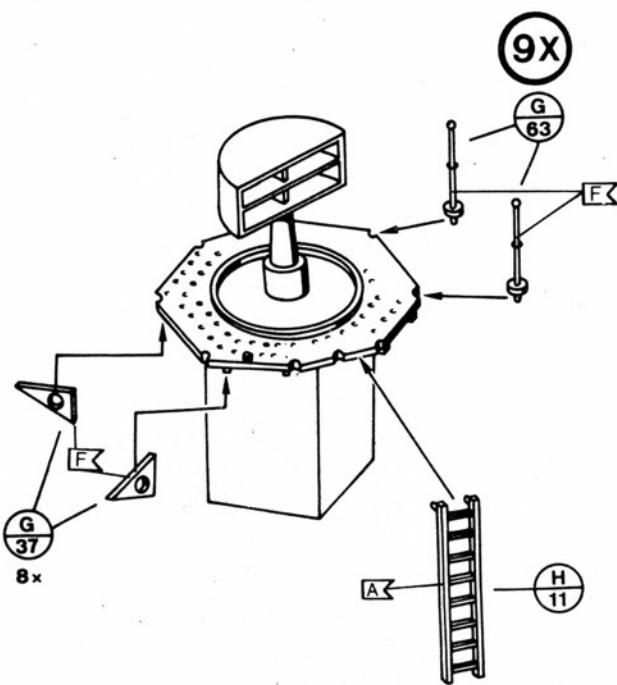
81○



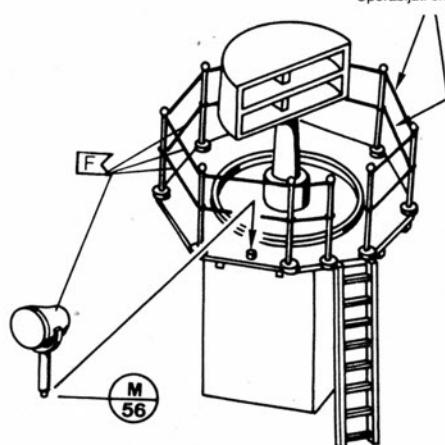
82



83

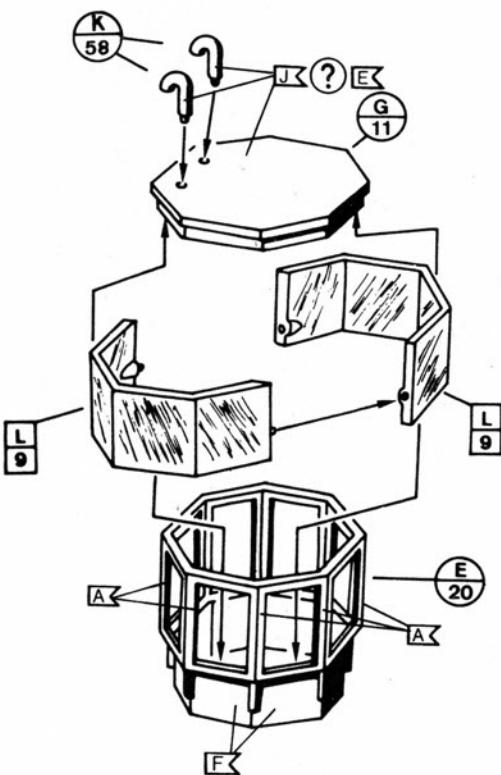


84

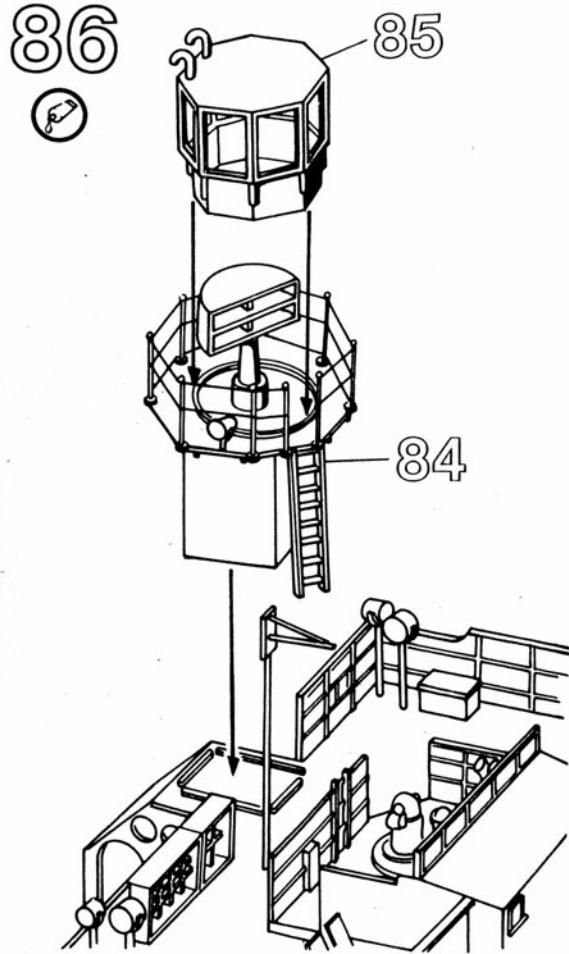


Schwarzen Faden benutzen
Use black thread
Employer le fil noir
Gebruik zwarte draad
Utilizar hilo color negro
Utilizar fio preto
Usare filo nero
Använd svarta trådar
Käytä mustaa lankaa
Benyt en sort
Bruk svart
Использовать черные нитки
Użyć czarnej nici
χρησιμοποιήστε την καφέ μαύρου
Kahverengi siyah iplik kullanın
Použít černé vláknko
barne fekete fonalat kell használni
Uporabljati črni nit

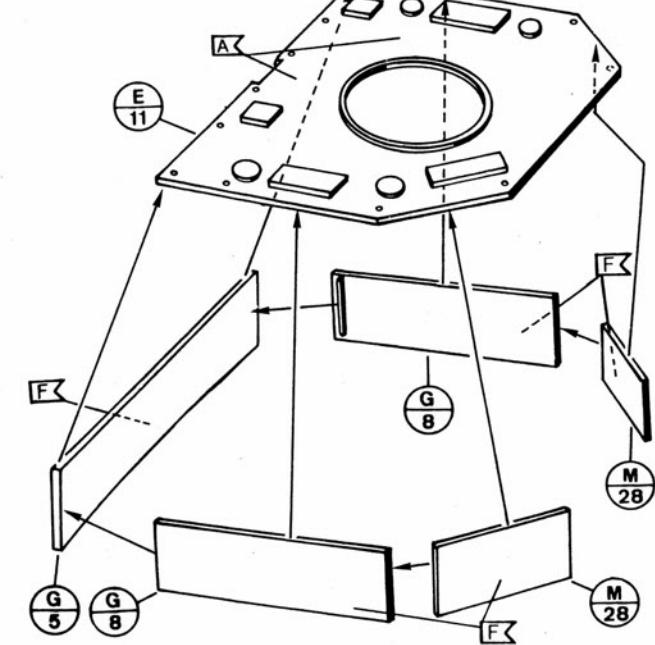
85



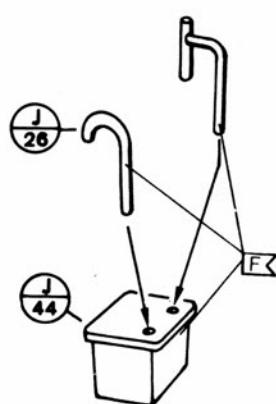
86



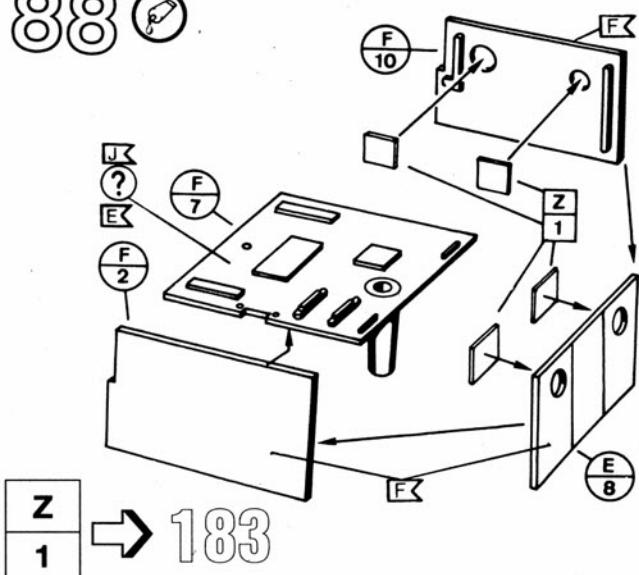
87



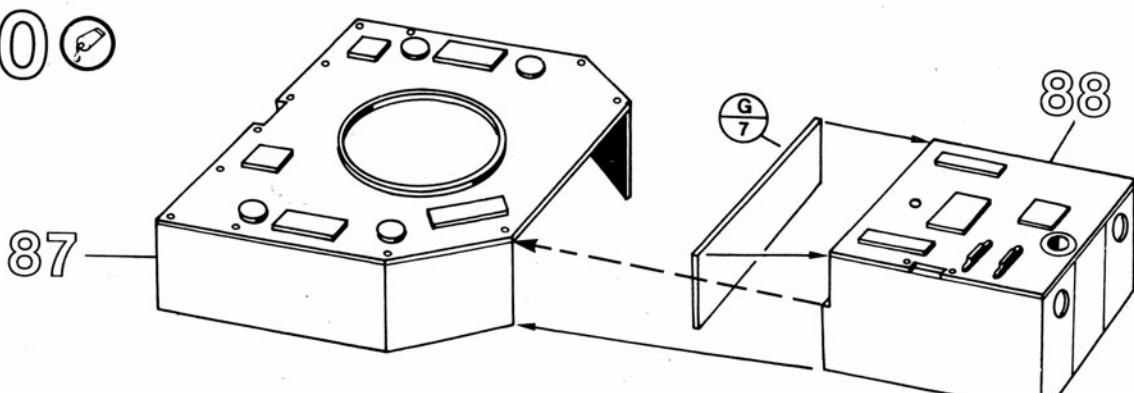
89



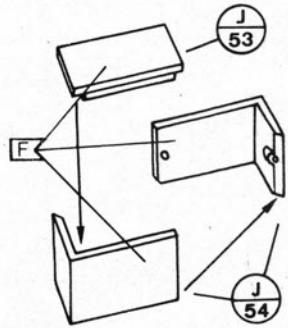
88



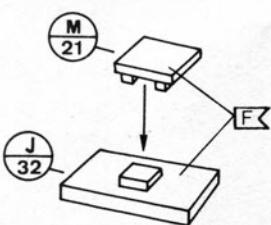
90



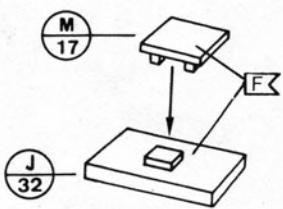
91



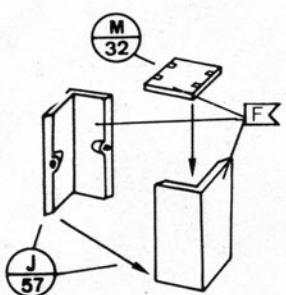
92



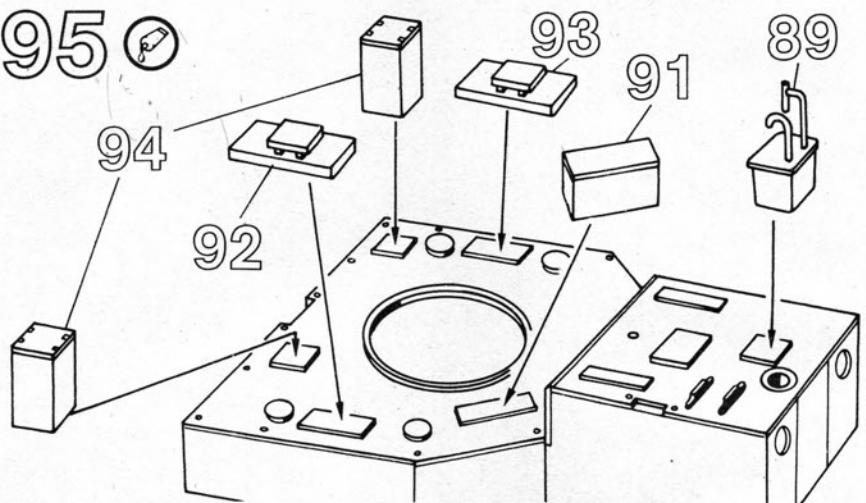
93



94 2x

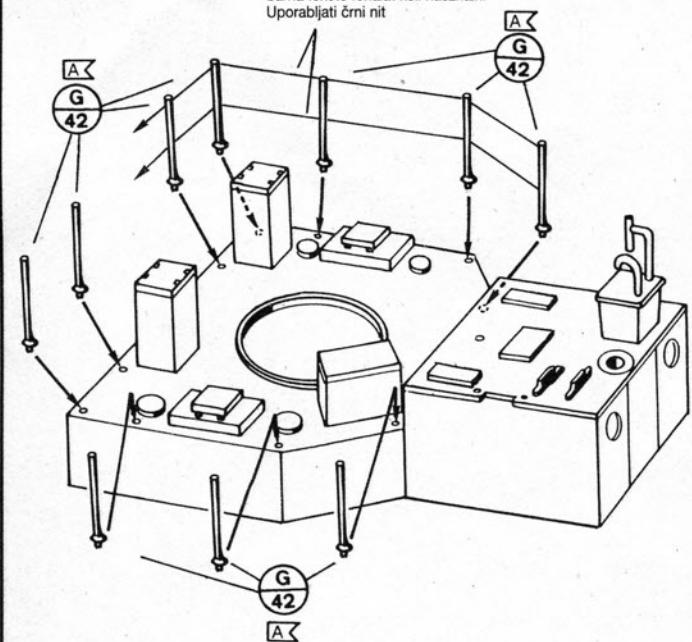


95

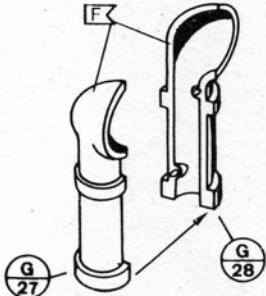


96

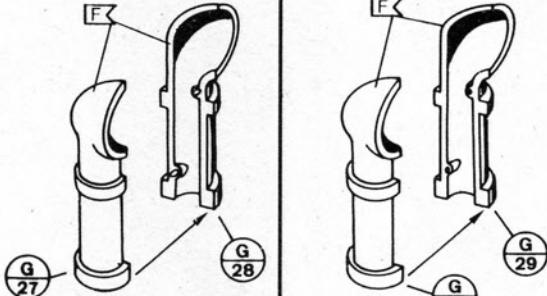
Schwarzen Faden benutzen
Use black thread
Employer le fil noir
Gebruik zwarte draad
Utilizar hilo color negro
Utilizar filo preto
Usare filo nero
Använd svarta trådar
Käytä mustaa lankaa
Benyt en sort
Bruk svart
Использовать черные нитки
Užív čiernej nitci
χρησιμοποιείτε την καφέ μαύρου
Kahta rengi siyah ipilk kullanın
Použít černé vláknko
barna fekete fonalat kell használni
Uporabljati črni nit



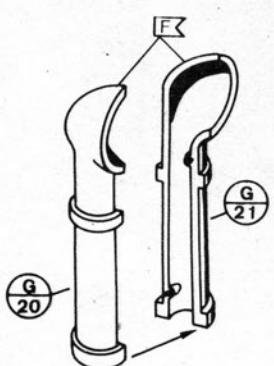
97



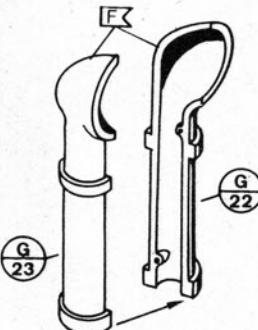
98



99



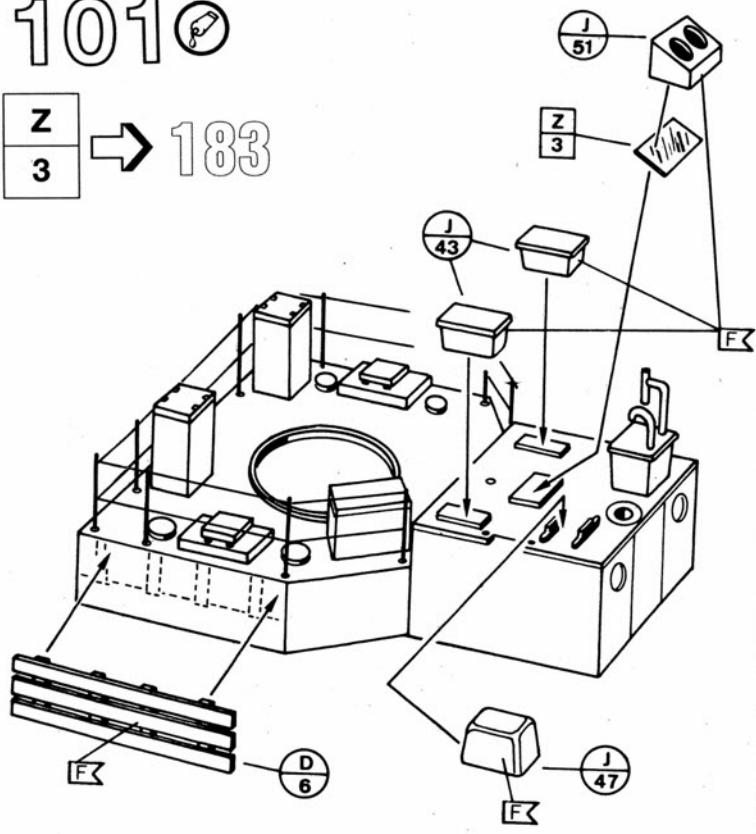
100



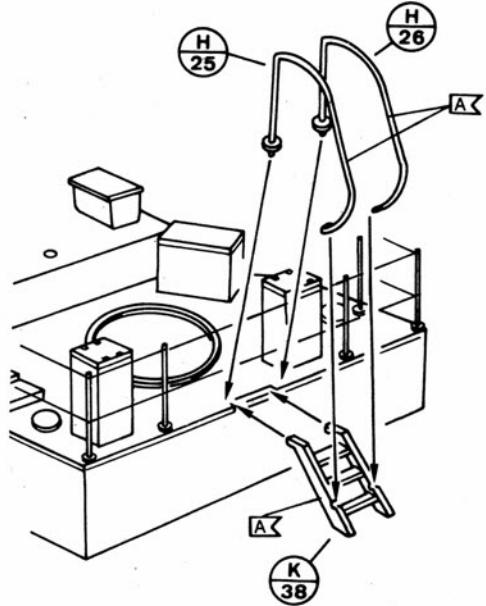
101○

Z
3

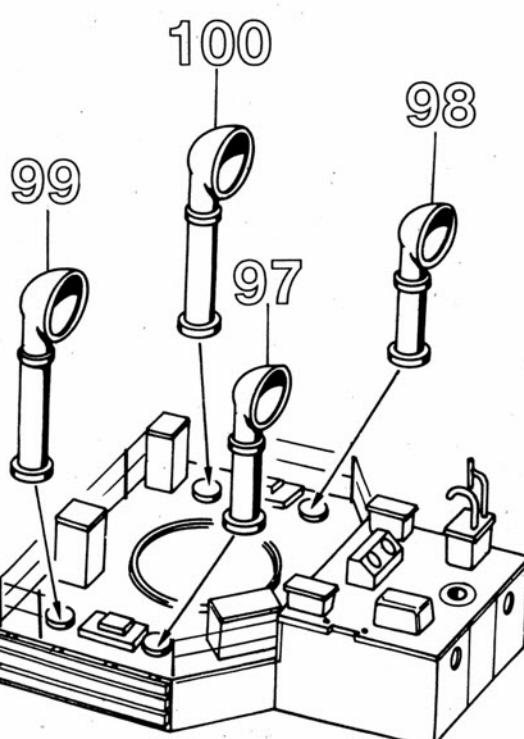
→ 183



102○

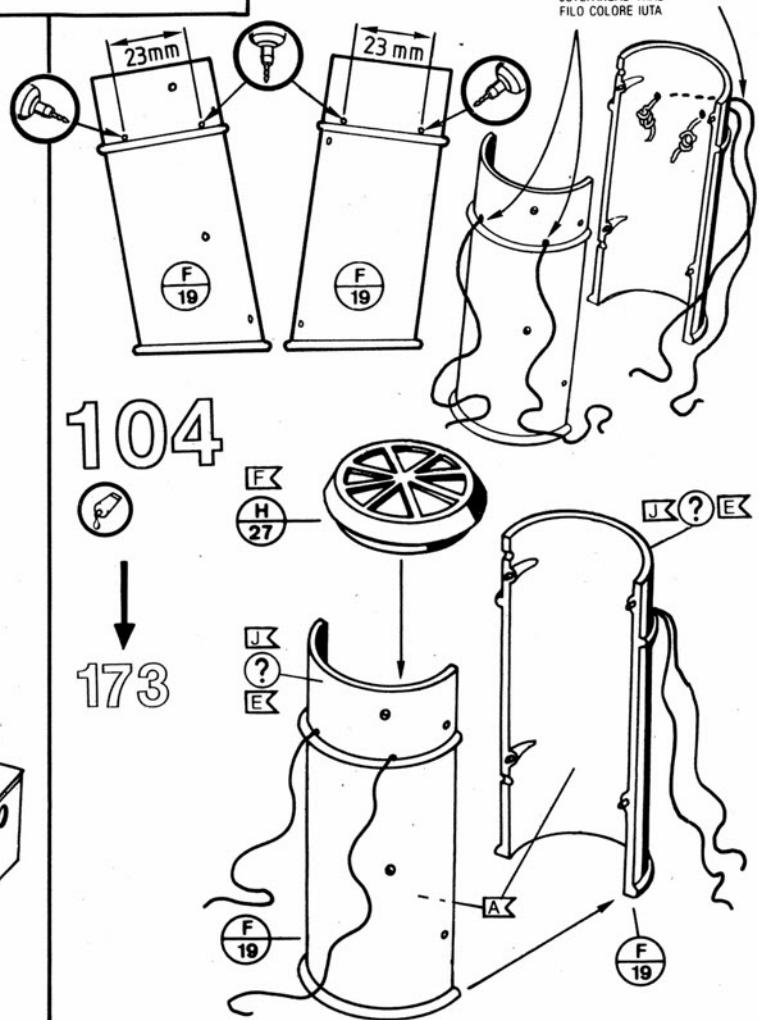


103○

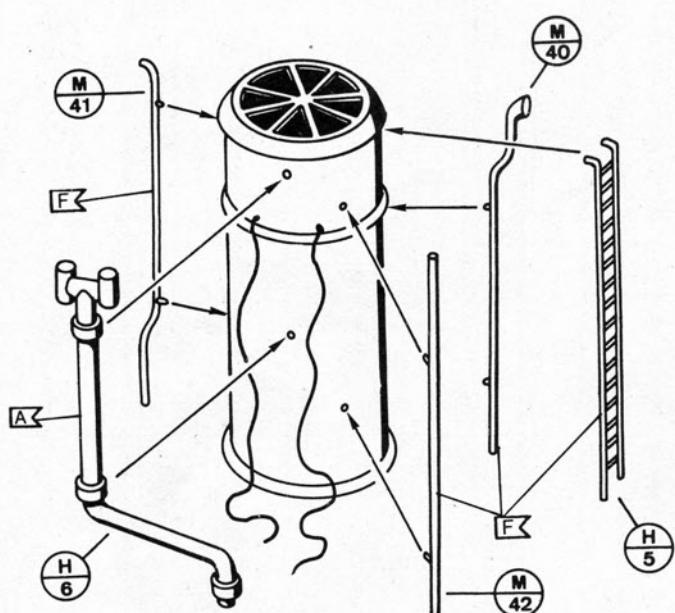


104○

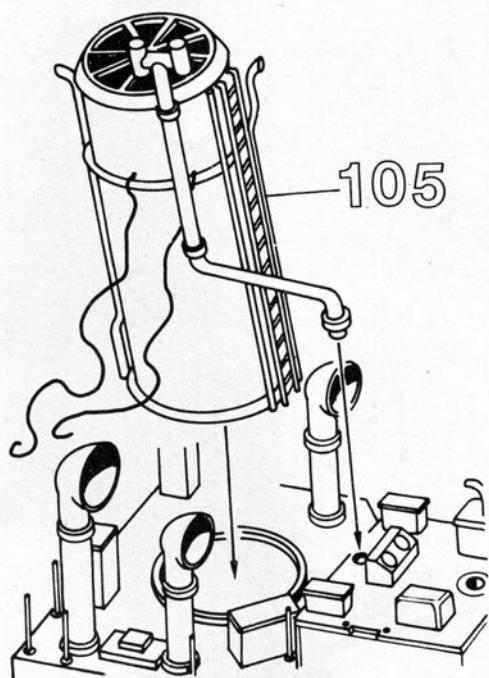
↓ 173



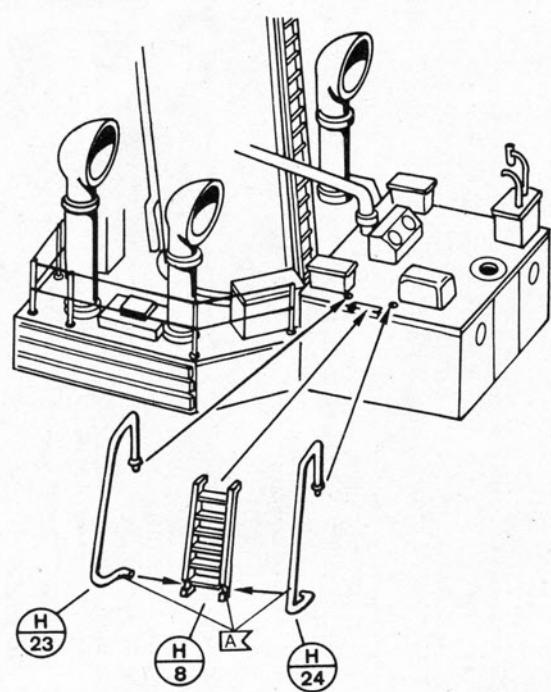
105



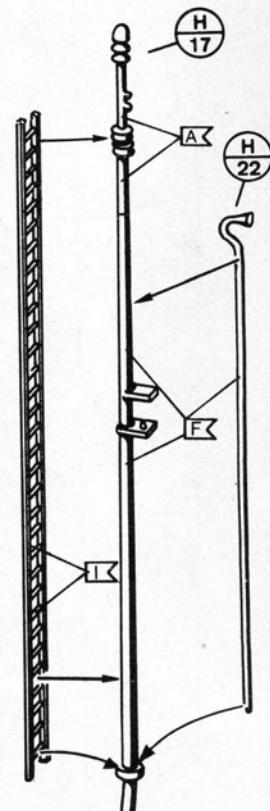
106



107



108



109

